



Літаратура і мастацтва

газета творчай інтэлігенцыі Беларусі

7 МАЯ 1999г.

№ 18/3998

КОШТ 15 000 РУБ.

"...І ЛЕПШАЙ ДОЛІ ТУТАКА ДАЖДЖЭМСЯ"

Станіслаў ДУБЯНЕЦКІ:
"Рэалізаваць у Беларусі
асноватворныя прынцыпы
дэмакратыі нельга без удумлівага
вывучэння і засваення нашай
гісторыка-культурнай спадчыны і,
перш за ўсё, фундаментальных
прац ідэолагаў Адраджэння,
сучасных даследчыкаў
нацыянальна-дэмакратычнай
арыентацыі".

5 "ЖЫЦЦЁ ВУЧЫЛА І ГНЯЛО..."

Вершы Юрася СВІРКІ

8 ХЛЕБ СВЕЖЫ І ХЛЕБ ЧЭРСТВЫ...

Апавяданне Веры ЛОЙКІ

9, 12 "ТРОІЦА": ПРАЦЯГ БУДЗЕ!

Партрэт на фоне праблем

10—11 БРАТЫ ПА МУЗЕ І ПА ЛЁСЕ

Да 200-годдзя Аляксандра
ПУШКІНА

13 НАШ ЧАЛАВЕК НА БЕРЛІНАЛЕ

Святлана САЎЧЫК: "Тут, у Берліне,
разумееш, што Берлінскі
кінафестываль — гэта сапраўдная
нацыянальная кінападзея".

14—15

БУДЗЬМА РАЗАМ!

Шаноўныя чытачы! Ідзе падпіска на
наш штотыднёвік на другі квартал
1999 года. На "ЛіМ" можна падпісаць-
ца ў любым паштовым аддзяленні.
Кошт падпіскі на месяц — 70 тысяч
рублёў.

Наш індекс — 63856.



Жыццё, аддадзенае мастацтву



Р. Кудрэвіч, "На Бярэзіне".

Мастачцы, жывапісцы, выдатнаму каларысту Раісе Уладзіміраўне Кудрэвіч споўнілася 80 год. З нагоды яе юбілею адбылася прэзентацыя яе персанальнай выставы ў Нацыянальным мастацкім музеі, на якой сябры, калегі, адказныя дзяржаўныя асобы казалі шмат цёплых слоў. Раісе Кудрэвіч было прысвоена званне народнага мастака Беларусі.

Праўда, сама Раіса Уладзіміраўна не аддзяляе сваё жыццё і творчасць ад мужа — таксама мастака-жывапісца Адольфа Гугеля. Яны абодва, па сутнасці, жывалі гісторыяй нашай краіны. Абодва вучыліся ў Віцебскім мастацкім вучылішчы. Адольф раней, Раіса на год пазней. Там і пазнаёміліся, набіраючыся майстэрства. Асабіста ведалі Ю. Пяна, былі сведкамі гісторыі яго трагічнага забойства. Талент маладога А. Гугеля стаў побач з бацькам Раісы жывапісцам Уладзімірам Кудрэвічам, аўтарам шматлікіх лірычных пейзажаў.
(Працяг на стар. 3)



КОЛА ДЗЁН

Паслязаўтра — 9 мая — Дзень Перамогі. Гэта святая для жыхароў нашай краіны заўсёды было, ёсць і будзе святым. Бо нельга забываць пра тых, хто аддаў жыццё ў баях з ворагам, верачы, што наша зямля будзе вольнай і квітнеючай.

Ідучь гады і ўсё менш людзей, якія прайшлі праз выпрабаванні, што выпалі на іх лёс у саракавяны гады. Яны не такія, які мы — тыя, хто не зведаў вайны. Мы розныя і гэта — нармальна. Але хочацца верыць, мы блізкія ў тым, што думаем пра Беларусь і верым у Беларусь, бо яна ў нас адна і назаўсёды.

ВІЗИТ ТЫДНЯ

У Мінск з візітам прыбыў пасол ЗША ў Беларусі Дэнзэл Спекхард. Менавіта прыбыў з візітам, а не вярнуўся працягваць працу. Амбулсатар прывёў пакет дакументаў па візразінным праблем, якія ўзніклі ў час крызісу вакол пасольскіх рэзідэнцый у “Драздах”. Ці будучы вырашаны праблемы — невядома, але амерыканскі і беларускі бакі спадзяюцца на гэта.

ЭКСПЕРИМЕНТ ТЫДНЯ

5 мая ў Беларусі афіцыйна святкаваўся Дзень друку. Нагоды гэтага дня ў рамках эксперыменту з пандэяўзнікаў у Маскве на кожным вакзале выстаўляюцца на продаж па 40 асобнікаў "Советской Белоруссии", "Звязды", "Народная газета" і "Рэспублікі". Акрамя таго, у "Российской газете" чыпер будзе ўкладшчы з беларускай інфармацыяй, а ў адной з беларускіх газет — ўкладшчы з расійскай. Ці прыядзе эксперымент у нармальнае жыццёвае русла — пакажа час.

РАСЧАРАВАННЕ ТЫДНЯ

31 мая «мінімалка» павялічылася ў два разы. І адразу, многія грамадзяне нашай краіны абрадаваліся, бо палічылі, што і іх зарплаты адпаведна ўзрастуць. Аднак, паводле папярэдніх разлікаў Міністэрства працы, у сувязі з ростам тарыфнай стаўкі І разраду да 2 мільянаў 150 тысяч рублёў майскай заробкі бюджэтнайцаў павялічацца ў сярэднім толькі на 23—30 працэнтаў. У два разы ж ўзрастуць штрафы і іншыя выплаты, памеж якіх цалкам залежыць ад «мінімалкі».

КУПЮРА ТЫДНЯ

Здаецца, зусім нядаўна людзі з цікавасцю разглядалі грашовыя купюры вартасцю 100 тысяч рублёў, а ўжо цэлы тыдзень Нацыянальным банкам Рэспублікі Беларусь уведзены ў абарачэнне розныя купюры вартасцю 1 000 000 рублёў ўзору 1999 года. Сюжэт асноўнага відарыса вонкавага боку — будынак Нацыянальнага мастацкага музея Рэспублікі Беларусь. На адваротным боку — фрагмент карціны І. Хруцкага “Партрэт жанчы з кветкамі і фруктамі”.

ПАДРЫХТОЎКА ТЫДНЯ

Пачалася падрыхтоўка да правядзення чарговага VIII фестывалю
"Славянскі базар у Віцебску", адкрыццё якога запланаваана
на 18 ліпеня. Арганізатарам гэтае мерапрыемства аб'ядзецца
на папярэдніх падліках у 25 мільярдаў рублёў. Дарэчы,
на ліквідацыю надзвычайных сітуацый і стыхійных бедстваў
у бюджэце вобласці на 1999 год запланаваана 40 мільярдаў.

ІНФАРМАЦЫЯ ТЫДНЯ

У друку з'явилася інформація, що будаўніцтва Палаца
Республікі будзе завершена да 3 ліпеня 2000. Будаўніцтва ж
ужо цягнецца 14 гадоў, і ўжо здаецца, што Палац
Республікі будзецца людзьмі, якім захачалася трапіцца
у кнігу рэкордаў Гінеса.

ЛІЧБЫ ТЫДНЯ

Ужо стала правилами, што з павелічэннем “мінімалкі” павялічваюцца тарыфы на праезд у гарадскім транспарце. Відаць, не стане выключэннем і цяперашняя “мінімалка”. Рэальны сабекошт адной паездкі ў мінскім аўтобусе складае 26 тысяч, у наземным электратранспарце — 27 тысяч і ў метрапалітэзе — 17 тысяч рублёў. Транспартнікі хочучь падзяць кошт адной паездкі з 4 да 10 тысяч. Ці падтрымае транспартнікаў Міністэрства эканомікі, становіць ужо вядомым да канца мая.

НІЧЫЯ ТЫДНЯ

У мінулую суботу ў нарвежскіх гарадах Осла і Хашар стартаваў 63-ці чэмпіятат свету на хакеі. Першы матч зборная нашай краіны праявляла з расійскай камандай і згуляла з ёй унічыю (2:2). Як паведамілі каментаатар БТ Уладзімір Навіцкі, яшчэ да гульні гадоўны трэнерска-расійян Аляксандр Якушаў забараніў сваім ігракам нават гутарыць з беларускімі хакеістамі, а затым і наогул а'бавіў іх у натуральным сэнсе "ворагамі!". Аднак, як бачым, гэта не дапамагло, каб перамагчы беларускую зборную, якая на працягу ўсёй гульні вяла ліку

ПОСПЕХ ТЫДНЯ

На IV Міжнародному конкурсі «Крим. Каньяк-99», що проходив під егідою міжнародної організації винаградів і віна (Париж) у Жлєцї чарвога поспеху дїбїлася продукция Мїського вїнна-гарчлїацїа заводу «Крышталъ». На гзты раз па сярэбраннай медаль атрымалі беларускїя каньякї «Глорыя» і «Карсас», а тасамса брэндзі «Консул» Бронзавы медаль на рахунку брэндзі «Крышталъ». Так што не усї нас дзїнна і дзїннае

ВЕЧАРЫНЫ

Юбілей як падстава... здзіўляць



цыйную для беларускага мастацтва тэму Вялікай Айчыннай вайны. "Смутак паміці" (для змшанага хору, аркестра і салістаў) аўтар прывіраў свайму бацьку Уладзіміру Фадзеевічу, франтавіку, які пражыў да васьмідзесяці, але года не дакачаўся, каб сустрэць сынаў юбілей ды пацуюць прэм'еру...

У падрыхтоўцы праграмы, аператору хоры "Sonorus", удзельнічалі Сімфанічныя аркестры Дзяржтэатраў для падраўняў іраўніўства А. Лапуноў, Дзяржаўныя камэрныя хоры (мастацкі іраўніўства І. Мацюхоў), салісты: І. Руднеў, А. Рудкоўскі, А. Мельнікуў, арганіст А. Мільтоў.

"Праграму ў праграме" меў Акадэмічны народны аркестр імя І. Яўноўца з маладзым дырыжорам А. Выхоўскім (і ў музыцы, паводле якой большасць з нас ведае кампазітара А. Раўчынскага).

Асобний старончик стався і виступленню жаночаго народного хору Мінскаго музичнаго вучилища імя М. Глінкі, кіруе яким і для якога робить вибітныя, дынамічныя прапоўці песеннага фальклору герой юбілейнай імпрэзы. І тут ён, дарчыя, здзівіў публіку: не выйшаў, як настаўнік-маэстра, паказвацца перад хорам, а прадставіў без малаго дзесятка сваіх вучаніц, якія па чарзе дырыгавалі сваім жа спеўным гучом.

Музыку, вядома, у словах не адноўш. Зрэшты, сам творчы шлях А. Рашчынскага пераказаць амаль немагчыма! Многія, паслухаўшы расповед вядучай, здзівіліся: не ведалі, якая ўнікальная працоўная

да — гэта

Науковец І. Саверчанка зявнуў увагу прысутных на те, што перш чым сапраўдна заваць, трэба зразумець сапраўдны сэнс старажытных документаў, якія яшчэ не працывілялі як належна. Гаворка пра творы Мілая Смарыцкага, Іаана Паця, Кірылы Транквіліяна Стаўравецкага, Іасифа Кунціча дзю іншых асоб з гісторыі Беларускай Праваслаўнай Царквы. Прынамсі, у іх трактатах, на думку дакладчыка, адчуваецца куды большшая культурная даведанасць, узгамаўства з філасофскай думкай іншых краін, чым у сучасных працах навукоўцаў. Науковец А. Астаспенка выказаў меркаванне, што антропныя прыпынкі, які ставілі чалавека ў цэнтр Сусвету, з'яўляюцца найбольш плённым для наступнага тысячагоддзя і пракладаюць мост між навукай і рэлігіяй. Філосаф Уладзімір Канан сцвердзіў, што мы прыходзім да сінтэзу навукі і рэлігіі. Прадстаўнікі негуманістычных прафесій непалажаежны прыходзілі да вырашэння гуманітарных праблем. І. Жыніцкі, кандыдат тэхнічных навук, спецыяліст у галіне тэорыі кіравання, расправіў пра сваё кнігу "Ціла-неба для Чалавека". У гэтай спрабе вытлумачыць з навуковага пункту гледжання працэс стварэння Богам Яслі, апісаны ў

біяграфія у гэтага музыканта. Два гады занятак на баяне ў дзяцінстве; "памятае" 13-годдзе, калі саматангу асвоіў трубу, у той жа дзень пайграў на танцах і атрымаў ад маці выспатка; 15-гадовым падлеткам "камандыраваў" школьным аркестрам: аранжыраваў, займаўся джазавай імправізацыяй, граў на саксафоне, на фартэпіяна, у Мінскім музычылішчы арганізаваў дыскіленд; на летніх вакацыях працаваў баяністам турбазы "Нарач"; граў у рэстараннах аркестрах і вызначыўся там як вібрафаніст; падчас вучобы ў Маскоўскім музычным-педагагічным інстытуце імя Гнесіных працаваў капірушоўчыкам на Астанкінскім прыборабудавальным заводзе, а яшчэ граў у рэстаране "Мінск", што на Цвярской... У прасфёію кампазітара прыйшоў пасля 30-ці. А колькі арганізоўваў розных гуртоў, народных ансамбляў!

Падчас вечарыны выходзілі на сцэну расцэпленыя кабеты, віншавалі юбіляра, прызнавалі яму ў любові, літаральна засыпалі кветкамі. А тасцюкі нават прасіў: "Памажыце, людзі добрыя, вярнуць нам нашага мастакага кіраўніка. З ім так радасна жылося-спявалася!"

Так, нібыта наноў, знаёмліся філарманічныя наведнікі з Алесем Рашчынскім — рознабаковым талентам, творцам, маэстрам, улюбёным у беларускую песню. Сціплым і энергійным чалавекам, таленавітым арганізатарам і настаўнікам, шчырым сябрам. Якога любяць людзі.

С. БЕРАСЦЕНЬ
Фота К. ДРОБАВА

СЕМНАРЫ

Свабода — гэта Божы дар

28 красавіка ў Наукова-асветніцкім цэнтры імя Ф. Скарыны адбылося чарговае пасяджэнне семінара "Духоўнасць і асвета: традыцыі, сучасны стан, погляд у будучыню". Сёмінар заклікаў аб'яднаць свецкіх даследчыкаў і святароў розных канфесій у роздуме над глабальнымі праблемамі духоўнасці нашага грамадства. У прынцыпе, гэта вяртанне тых багаслоўскіх салонаў і гуртоў, што існавалі на пачатку стагоддзя. Ініцыятарам стварэння такіх пасяджэнняў выступіў Наукова-асветніцкі цэнтр і яго дырэктар Любоў Уладыкоўская-Канапельна. Да ўдзелу ў розмаклых задумана далучаць навукоўцаў, літаратараў, журналістаў, асветнікаў, святароў. Першае пасяджэнне семінара, якое адбылося месяц таму, мела тэмай "Рэлігійнае асветніцтва ў Беларусі". На цяперашнім, другім, пасяджэнні ўдзельнікі выказваліся на тэму "Хрысціянская антрапалогія і духоўна-культурныя перадумовы дэмакратычнага грамадства". Прагучала шматлікіх неардынарных, цікавых, часам спрэчных думак. Протаіерэй Георгій Латушка, настаўца Свята-Петрапаўлаўскага сабора, абмяляваў гісторыю антрапалогіі хрысціянства, засяродзіўшы ўвагу сячухаю на такіх момантах, які выключалі права чалавека на выбар між добром і złом, якое абвешчана ў Святым Пісанні. Менавіта гэтак права свята захоўваецца ў пратэстанцкай канфесіі. Царква — гэта не самогод праведнікаў, а месца, дзе ёсць магчымасць навучнага праведна-

Біблії, Директор Інститута філософії А. Майхрович у своїм докладіє розважує над магчымасцю пабудовы дэмакратычнага грамадства ў нашай краіне. На думку дэкладчыка, для такой пабудовы неабходна падтрымліваць культурна-духоўную глебу. У дэмакратычным грамадстве павінна быць універсальная мараль. На сённяшні дзень у нас яна немагчыма. Каб узнікла дэмакратыя, у грамадстве не павінна быць табу на нейкія праблемы, не павінна быць дэкрэтнісці ў кіраванні. Нацыя павінна ўсведамляць сваю сутнасць. У гэтым яе адрозненне ад этнасу. Этнас лёгка зліваецца з іншымі этнасамі. Нацыя застаецца самакаштоўнаю. Прафесар А. Мальдэц закрнуў тэму каталіцкай канферсі на Беларусі на падставе публікацыі ў польскім часопісе "Wież", у якой сцвярджаецца, у палеміку з іншымі поглядамі польскіх даследчыкаў на гэтую праблему, што на Беларусі не можа развіцця нічога аўтанійнага па-за беларускай мовай. Гісторык У. Глушак сцвярдзіў, што дэмакратыя — не ёсць мэта, а толькі інструмент фарміравання грамадства, якое можа супрацьстаяць дзяржаве. Унутраная свабода чалавека — гэта Божы дар, а чалавек добраахвотна на аддае яго дзяржаве і зямным уладарам.

Виникі семінара падвёў супрацоўнік Навукова-асветніцкага цэнтру М. Крукоўскі, які выказаў надзею на далейшую плённую працу семінара.

H. K.

Маленькая жанчына з жывымі вачамі сустрэла мяне ў кватэры за-гадчыка кафедры спецыяльнага фартэпіяна Беларускай акадэміі музыкі Валерыя Уладзіслававіча Шацкага. Мы даўня знаёмыя з Валерыем, але на гэты раз я прыйшоў да яго маці, Наталлі Антонаўны.

7 мая гэтай нястомнай працаўніцы, якая прысвяціла сваё жыццё музычнаму выхаванню дзяцей, фарміраванню маладых талентаў, спяўнецца 90 гадоў. Звычайна ў дачыненні да такога ўзросту ў галаве круціцца слова "патрыярх", але, размаўляючы з Наталляй Антонаўнай, я не змог ужыць гэтае слова. Так жыва і цікава расказвала гэтая прыгожая сівая жанчына пра свой творчы шлях, што ў мяне міжволі ўзнікала сумненне: ці сапраўды столькі гадоў маеі актыўнай суразмоўніцы?



Шмат людзей, удвая маладзейшых за Наталлю Антонаўну, не валодае такім жыццёвым тонусам, як яна, і гэтак застаецца толькі здзіўляцца.

Бацькі Наталлі Антонаўны былі масквічы-меламаны, не ўмелі граць, але любілі музыку. Бацька нават арганізаваў хор, у якім спяваў вядомы ў далейшым кінарэжысёр Усевалад Пудоўкін. Па прафесіі бацька быў земляроб і калі хапіла па вёсках, дык збіраў рускія народныя песні. А ў Маскве вадзіў мяленую Наташу на канцэрты ў Маскоўскую кансерваторыю. Маці пазнаёміла дзяўчынку з музычным пісьмом.

У 15 гадоў Наташа паступіла ў прыватнае музычнае вучылішча, дзе займалася на фартэпіяна ў Валяніцы Юр'евы Зограф-Плаксінай, вучаніцы вядомага прафесара, дырэктара Маскоўскай кансерваторыі В. Сафонава. У 22 гады паступіла ў Маскоўскую кансерваторыю да А. Шацкаса, любімага вучня вядомага рускага кампазітара М. Метнера.

Ад свайго выкладчыка любіў

да творчасці Метнера Наталля Антонаўна пранесла праз усё жыццё, і да сваёй юбілейнай вечарыны рыхтавала "Санату-ўспамін". Яе выкананне я слухаў, падыходзячы да кватэры Шацкіх...

Да працы з дзецьмі яе пацягнула на педагагічных курсах пры кансерваторыі. Дарэчы, любоў да дзяцей — гэта сямейнае. Дзядзька Наталлі Антонаўны, вядомы рускі педагог, заснаваў летнія калоніі "Бодрая жыць" яшчэ ў 1905 годзе. Тады пра Макаранку ніхто і не ведаў. Школа яго імя — імя Станіслава Тэафілавіча Шацкага існуе і ў наш час у г. Обнінску.

Яна скончыла кансерваторыю да вайны і працавала ў адной з маскоўскіх музычных школ, а пасля вайны — у Цэнтральнай музычнай школе пры Маскоўскай кансерваторыі. Прабавішы там 19 гадоў, у 1958-ым прыехала ў Мінск, дзе шмат гадоў выкладала ў спецыяльнай музычнай школе 11-годцы пры Беларускай дзяржаўнай кансерваторыі. Варта ўспомніць чалавека, дзякуючы якому Наталля Антонаўна з'явілася ў Мінску.

Гэта яе любілы муж, піяніст, педагог, чалавек, з якім яна яшчэ сядзела за адной школьнай партай і з якім пражыла шчасліва і дружна 56 гадоў, — прафесар Беларускай дзяржаўнай кансерваторыі Уладзіслаў Міхайлавіч Эпштэйн.

Такім чынам, знаная школа пры БДК атрымала таленавітага выкладчыка, які выхаванне адзін дзесятак чудаўных піяністаў, што працуюць сёння як на Беларусі, так і за яе межамі. Наталля Антонаўна любіла правесці маленькага музыканта ад азоў да паступлення ў кансерваторыю. На ўроках развівала ўяўленне вучня. Уласнай іграй абуджала творчую фантазію.

Ад усіх калег, выкладчыкаў, ад вучняў Наталлі Антонаўны ў гэты дзень будуць гукаць віншаванні з пажаданнямі творчага гарэння і доўгіх гадоў жыцця. Юбілейная вечарына — сёння, 7 мая ў Рэспубліканскім каледжы пры Беларускай акадэміі музыкі.

Аляксандр МІЛЬТО

На здымку: Н. Шацкая з сынам В. Шацкім і прафесарам Акадэміі музыкі Л. Шаламенцавай.

Саюз беларускіх пісьменнікаў сардэчна віншуе вэтэранаў Вялікай Айчыннай вайны з днём Перамогі.

Лаўрэат названы

На чарговым пасяджэнні рады Саюза беларускіх пісьменнікаў поруч з іншымі разгледжана пытанне аб прысуджэнні Літаратурнай прэміі імя Івана Мележа. У выніку тайнага галасавання лаўрэатам стаў **Уладзімір Паўлаў**. Гэтай высокай літаратурнай ўзнагародай пісьменніцкай арганізацыі адзначана яго апавесць "Пад схіленым дрэвам", якая спачатку была апублікавана ў часопісе "Полымя", а потым у перакладзе на рускую мову пабачыла свет ў "Нёмане".

Віншум Уладзіміра Андрэвіча з прэміяй і жадаем яму новых творчых поспехаў!

Манета манеце розніца

На фоне папяровай купіоры вартасцю адзін мільён рублёў, уведзенай нядаўна ў абарот Нацыянальным банкам Беларусі, гэтыя манеты як быццам і "не глядзяцца". Там, паўтараем, вартасць ажно адзін мільён, а тут — нейкія дзесяці і адзін рубель. Але гэтыя манеты — не звычайныя грашовыя знакі, а памятныя. Іх Нацыянальны банк Беларусі прысвядзіў 100-годдзю з дня нараджэння народнага пісьменніка Беларусі Міхася Лынькова і народнага арыста СССР Глеба Глебава.

Тым самым вернута з небыцця традыцыя, што існавала ў часы Савецкага Саюза, калі многія круглы юбілей адзначаліся адпаведным чынам. Аднак Нацбанк Беларусі ўсё ж не пайшоў па шляху сваіх папярэднікаў. Тады, як вядома, памятныя манеты, які і звычайныя, выпускаліся мільёнамі экзэмпляраў і ўжо гэтым у многім змянялася іх каштоўнасць для калекцыянераў. Цяпер жа кожнае са срэбных манет выпушчана ў колькасці 1200 штук, а медна-нікелевая — усяго 100 штук.

Жыццё, аддадзенае мастацтву

(Працяг. Пачатак на стар. 1) А потым пачалася вайна. Сям'я Кудрэвічаў і Адольф Гугель аказаліся раскіданымі па розных расійскіх гарадах, але ўжо ў 1941 г. у Кемерава пачалася іх сумеснае сямейнае жыццё. Дый і творчае таксама, хаця ў тыя гады аб'ектыўна было не да мастацтва.

Калі ў 1943 г. Раіса Кудрэвіч і Адольф Гугель са складанасцямі атрымалі магчымасць вярнуцца ў вызваленую Беларусь, а праз колькі часу Адольфа Самойлавіча адпусцілі з адміністрацыйнай работы ў Саўміне на творчую ніву, і пачалася іх сумесная творчая біяграфія. Нават мятэрствы з кватэраю (бо жылі ў аднапакёўцы Раіны бацькоў), адсутнасць майстэрні не заміналі ім малаваць. "Хачелася ўхапіць усё, што не паспелася за вайну", — згадваюць мастакі.

Яны і цяпер гавораць і працуюць, падтрымліваючы адзін аднаго. А за плячыма — колькі сумесных работ: "Мікалай Астроўскі", "Кастусь Каліноўскі", "Апасіяната", трыпціх "Сімфонія рэвалюцыі", "Вечная слава", "Юнацтва", "Дзесяцікласніцы", "Даяркі", іншыя. Нават сваю першую выставу на Беларусі яны адкрылі ў 1946 г. таксама сумесна, яна ж стала падставой прыняцця іх у Саюз мастакоў. У пасляваеннай Беларусі сяброўства ў саюзе мела вялікую вагу, у адрозненні ад дня сённяшняга, — маладыя мастакі нарэшце атрымалі прадуктовыя карткі.

Далей, значаючы самі мастакі, стала лягчэй, Адольф працаваў сакратаром саюза, Раіса была вольнай мастачкай, часта "падкідваліся" дзяржаўныя на карціны, якія, па сутнасці, і сталі іх сумесны-

мі працамі. А калі адбудавалі будынак старой яўрэйскай сінагогі пад майстэрні і Раіса Кудрэвіч з Адольфам Гугелем атрымалі там ажно 40 метраў, тады сапраўды ўздыхнулі з палегкай. "Не падумайце, што мне лёгка было працаваць з Раісай пад адным дахам і асабліва над адной работай. Яна складала, як кожны вельмі таленавіты чалавек, моцна адчувае маю нахалнасць і каларыт. Яна лёгка магла сцерці маю частку эскіза і прымуціць пачаць працаваць нанова".

Адольф Самойлавіч расказвае пра жонку з цеплынёю. Бо і цяпер, калі ім цяжкавата падмацаць пад дах "дома мастакоў" у сваё майстэрні, яны ўсё адно разам. Іх работы, думаецца, так і застануцца ў гісторыі неадлучнымі.

Н. Ш.

Фота К. ДРОБАВА

Днямі ў гарадскім тэатры-студыі "Раёк" адбылася прэм'ера спектакля "Кханне Дона Перлімпліна" паводле паэтычнага твора Гарсія Лоркі. Рэжысёр Цімафей Ільінскі здолеў паставіць на сцэне яркае тэатральнае відовішча, дзе вечная паэзія цесна пераплалася з пластыкай і музыкай. Арганічнай часткай спектакля сталі касцюмы маладых артыстаў, аўтарам якіх з'явілася мастачка Алена Дабушук.

Святлана ГУЛЯЕВА

ГРОДНА...

На Прынёманшчыне — святая

У горадзе адбылося адкрыццё абласнога тура трэцяга Усебеларускага фестывалю нацыянальных культур. Удзел ва ўрачыстым канцэрце прынялі лепшыя творчыя калектывы нацыянальных дыяспар, што пражываюць у Прынёманскім краі.

Сапраўднымі зоркамі святочнага канцэрта сталі хор польскай песні "Прамень" са Шчучына, літоўскія вакальны ансамбль "Я-

ляская рэчанька" Воранаўскага раёна, ансамбль яўрэйскай музыкі "Шалом" Лідскага гарадскога Дома культуры, украінская вакальная група "Полісянчак" з вёскі Гірваты Астрэвецкага раёна, цыганскі ансамбль "Джана Рома" з Ашмян, а таксама знакаміты Гродзенскі народны ансамбль песні і танца "Нёман".

Лілія НАВІЦКАЯ

ВІЦЕБСК...

У Еўропу — са сваёй гісторыяй

Віцебск стаў першым горадам Беларусі, у якім апрабуйваецца новая сістэма будаўнічага планавання, распрацаваная "БелНДІПГорадабудаўніцтва" і Галандскім інстытутам даследаванняў праблем жылля і горадабудаўніцтва. На нядаўнім семінары, што адбыўся ў абласным цэнтры, ішла гаворка аб тым, што Віцебск мае ўсе падставы, каб стаць еўрапейскім горадам. Аднак называўся шэраг праблем, якія замінаюць росту гарадскога іміджу: абмежаванае фінансаванне на рэстаўрацыю, нізкі ўзровень сервісу, невялікія даходы насельніцтва і адсутнасць інвестыцый.

Прышоў фестываль і да нас

Фестываль нацыянальных культур распачаў сваё ўрачыстае шэсцце і на Віцебшчыне. У гарадскім цэнтры культуры сабраліся прадстаўнікі саюзаў палякаў, латышоў, немцаў, а таксама рускія, яўрэі, татары... Гасцей чакавалі стравамі нацыянальнай кухні.

Прадстаўлена была выстава жывапісу, графікі і дэкаратыўна-прыкладнога мастацтва. Свае работы прапанавалі глядачам М. і К. Сейфугаліевы, Р. Газаранц, Т. Зайцава, Н. Петрушко...

Святлана ГУК

ГОМЕЛЬ...

На сцэне — беларуская класіка

Абласны драмтэатр не пакідае па-за ўвагай беларускую класіку. Раней на роднай мове на яго сцэне была пастаўлена інсцэніроўка вядомага твора Івана Шамякіна "Глыбокая плынь". І вось у гэты дні тут адбылася прэм'ера спектакля "Дзікае палляванне караля Стаха" паводле апавесці знакамітага нашага пісьменніка Уладзіміра Караткевіча. Спектакль паставіў мастакі кіраўнік тэатра, заслужаны дзеяч мастацтваў РБ У. А. Караткевіч. Ролі выканалі вядучыя артысты тэатра.

Апладысменты аркестру Жыновіча

Далёка за межамі Беларусі вядомы Дзяржаўны акадэмічны народны аркестр Беларусі імя І. Жыновіча, мастацкім кіраўніком і галоўным дырыжорам якога з'яўляецца народны артыст РБ, лаўрэат Дзяржаўнай прэміі прафесар Міхаіл Казінец. Неаднаразова славу калектыву прызвяджаў на гастролі ў Гомель. Днямі ў музычным каледжы імя Н. Сакалоўскага адбылася новая сустрэча

аркестра з гомельскімі аматарамі музыкі. У час канцэрта, дзе выконваліся народныя песні, арыгінальныя творы беларускіх кампазітараў, папулярныя музычныя п'есы, рамансы, гучалі цымбалы, жалейка, дудка, баяны, артысты атрымалі за сваё высокапрафесійнае мастацтва шмат апладысmentaў.

Аляксей ШНЫПАРКОЎ

БРЭСТ...

Дон Жуан за адным сталом з Сальеры

Абласны драмтэатр прысвядзіў 200-годдзю з дня нараджэння А. Пушкіна спектакль "Маленькія трагедыі". Рэжысёр Міхаіл Лашчынскі вырашыў пасадзіць усіх чатырох галоўных герояў навал за адзін стол, за якім і адбываецца "пір чалавечых жарсцяў". На думку рэжысёра, чалавецтва і зараз не можа адолець загану Дон Жуана і Сальеры, таму сам спектакль ніякім чынам не прывязаны ні да канкрэтнай эпохі, ні да канкрэтнага часу.

"Радзіма" запрасіць гледачоў

У Магілёве зноў пачне працаваць кінатэатр "Радзіма", які некалькі год знаходзіўся на рамонце. Пакуль што кінавідэапрадпрыемства "Позірк", якому падпарадкоўваецца "Радзіма", адкрые ў яго будынку дыскатку,

крыху пазней — відэакабіны і, безумоўна ж, — вялікую залу. Пакуль што ў абласным цэнтры з чатырох існуючых кінатэатраў дзейнічае толькі два.

Алесь ПЯТРОВІЧ



ЧАСА ПІС

3 ліку першых



У музеі Якуба Коласа адбылася літаратурна-музычная вечарына, прысвечаная 100-годдзю з дня нараджэння народнай артысткі Беларусі Вольгі Галіны.

На вечарыне прысутнічала шмат моладзі, інтэлігенцыі. Пасля ўступнага слова старшага навуковага супрацоўніка Коласаўскага музея Івана Курбекі з успамінамі пра Вольгу Галіну выступілі доктар мастацтвазнаўства, прафесар Анатоль Сабалеўскі, яе малодшая папчэнічка народная артыстка Беларусі Марыя Захарэвіч, заслужаны работнік вышэйшай школы дацэнт БДУ Вольга Казлова. Яны ўспомнілі актрысу як сціплага, самааддананага, высокаадукаванага чалавека. Народная артыстка Беларусі Зінаіда Браварская зазначыла, што пазт пакідае нам сваё сэрца ў кнігах, а артыст скарэчвае чалавечую душу ў той момант, калі знаходзіцца на сцэне. Ушанаваць светлую памяць артысткі прыйшоў малодшы сын Якуба Коласа Міхась Міцкевіч. Ён успомніў тыя шчаслівыя хвіліны, калі Вольга Уладзіміраўна бывала ў іх дома. Напрыканцы вечарыны прысутныя з задавальненнем паслухалі беларускія песні ў выкананні вакальнага квартэта "Святлана" з радзімы Якуба Коласа.

Ірына ЦЕЦПРУК,
вучаніца сярэдняй школы N 98 г. Мінска
Фота Сяргея ЛУК'ЯНАВА

Пра "белыя плямы" гісторыі

4 траўня ў Беларускім калегіуме (памяшканне бібліятэкі імя Янкі Купалы) адбылася прэзентацыя даведніка "Антысавецкі рух у Беларусі: 1944—1956". Выданне здзейснена АРхівам найноўшай гісторыі (архіў заснаваны Беларускім гуманітарным фондам "Наша ніва" ў 1996 годзе) у супрацоўніцтве з Цэнтрам KARTA (Варшава). У даведніку сабраны і сістэматызаваны інфармацыя пра персаналі і падзеі, што маюць дачыненне да супрацьстаяння беларусаў таталітарнай сістэме ў 1944—1956 гадах. Нават прафесійныя гісторыкі, не гаворачы ўжо пра менш дасведчаных чытачоў, знойдуць у даведніку шмат такога, што прымусяць іх у чарговы раз канстатаваць, што "сваёй гісторыі беларусы не ведаюць", што сапраўдная гісторыя Бацькаўшчыны ўсё яшчэ "таяніцца за сямю пячаткамі".

Гэта выданне — здзейсненая частка праекта "Антыкамуністычная апазыцыя ў Беларусі 1945—1991".

Наклад даведніка 1000 асобнікаў.
П. В.

Калі лялькі сталяюць...

Адначасна са сваім прафесійным святам — Міжнародным днём тэатра — адсвяткавалі 30-гадовы юбілей у Берасцейскім тэатры лялек. Дарэчы, юбілейнае святкаванне тут мусілі правесці яшчэ летась (утварыўся тэатр у 1968 годзе). Ды нашая адвечная бяда — нястача грошай на культуру ўнесла свае карэктывы. Сёлетня ж берасцейскія лялечнікі наладзілі сапраўднае свята. Урачыстую праграму склалі жартаўліва-музычныя сцэнікі, а ўшанаванні лачасных работнікаў тэатра былі пераможаны добрымі, цёплымі размовамі пра буйное ды цяперашняе.

(Будучае тэатра магло б бачыцца проста зайздросным, калі б не адно прыкрае "але": тэатрнікова патрэбна рэканструкцыя тэатральнага будынка).

Вядома, пра ўсе заслугі тэатра распавесці не выпадае. Дастаткова сказаць, што тэатр лялек з Брэста — удзельнік шматлікіх Міжнародных фестываляў ды святых, званы ды прызнаны ў многіх краінах, у тым ліку ў Расіі, Германіі, Украіне... А таксама сам адзін з галоўных арганізатараў Міжнароднага фестываля "Белая вежа", які з поспехам праходзіў ужо тры гады запар. 30 гадоў для тэатра лялек — пераходны ўзрост: пераход да сталасці. А калі сталяюць, дык і думаюць больш вобразна і цікава і здзяйсненні тады — больш смелыя і грунтоўныя.

І. Х.

ПАМЯТЬ

Далёка ад роднай Беларусі

У 1942 годзе, знаходзячыся на Бранскім фронце, я даведаўся, што ў Маскве выдаецца газета "Савецкая Беларусь". Я адважыўся паслаць у рэдакцыю некалькі сваіх вершаў. Як цяпер памятаю — дажджлівая восень, пашталён пад варажым абстрэлам дабіраецца да нашай траншэі і гучна абвешчае, называючы мае прозвішча: "Беларус, табе пісьмо!" Я не думаю, што гэта датычыць мяне. Хто мог мне напісаць, калі Беларусь акупіравана ворагам? Я і забыўся, што свае вершы паслаў у Маскву.

І вось важкі пакет у маіх руках. Разгортваю, гляджу — і вачам не веру: некалькі экзэмпляраў газеты "Савецкая Беларусь" ад 7 кастрычніка 1942 года, невялікі зборнічак "Кат у белай манішцы", у якім высьмейваліся фашысцкія захопнікі, і пісьмо. Чытаю з радасцю і хваляваннем: яно напісана на роднай мове.

У нашай зенітнай батарэі былі прадстаўнікі многіх нацыянальнасцей, як гаварылі ў той час, — быў інтэрнацыянал: я і мае сябры — Гомельшчыны беларусы — Калінін, Галота, Шапавалаў, з Мінска — Луцкевіч, украінец Бардынюк, татарын Гізатулін, рускія Мілюцін, Марозаў. І яны з цікавасцю аднесліся да маёй пошты.

У пісьме гаварылася: "Я вас памятаю з 1940 года па вашых вершах". Мшу растлумачыць: што гэта значыць. У 1940 годзе, мяне, студэнта Гомельскага педінстытута, запрасіў у Мінск на курсы-канферэнцыю маладых пісьменнікаў Міхась Лынькоў. У газеце "Літаратура і мастацтва" былі надрукаваны некалькі маіх вершаў. Я здзіўлены памяццю аўтара пісьма — гэта быў Кузьма Чорны. Я толькі прысутнічаў на семінары, калі ён выступаў з разборам нашых твораў. К. Чорны пісаў, што трэба берагчы і шанаваць родную беларускую мову, дбаць аб яе чысціні, жадаў хутэй вярнуцца на родную беларускую зямлю.

З газеты я даведаўся, як беларускі народ змагаецца з акупантамі. З затоемным дыханнем слухалі мае сябры артыкул на-

роднай артысткі СССР і БССР Л. Александровскай аб барацьбе нашага народа з фашызмам. Яна называла паэтаў і пісьменнікаў: Петруся Броўку, Кандрата Крапіву, Міхася Лынькова, Кузьму Чорнага, Максіма Танка і іншых, якія мастацкім словам змагаюцца з ворагам. Мы даведліся з газеты, што Янка Купала напісаў верш "Беларускім партызанам" з такім заклікам:

**Партызаны, партызаны,
Беларускія сыны,
За няволі, за кайданамі,
Разжэці сімвалаў паганых,
Каб не ўскрэслі век яны.**

Далей у пісьме Кузьма Чорны пісаў, што памер газеты не дазваляе надрукаваць многа вершаў. Дадзена толькі тры невялікія. Вось адзін з іх:

**Нас цапавалі ад душы,
Аж шчокі пурпурам гарэлі,
Ішлі на рукі малышы,
Іх саравалі мы ў шынялях.**

**Я рад: бяззусага мяне
Дзяўчынка ахрысціла татам.
У сэрцы узмацняўся гнеў,
Раса свяшчэнная адпала.
Нас запрасілі пагасіць,
Да слёз былі вясковыя рады.
Шкада: няма куды зайсці,
Ніводнай не ўцалела хаты.**

І я па сёння ўдзячны Кузьму Чорнаму за прафесіянальны парады: добра ведаць мову, жыццё, змагацца за дасканаласць думкі, вобраза.

Той нумар газеты я пранёс у рэчавым мяшку праз усю ваіну і захоўваю яго і зараз як рэліквію.

Адзін з асобнікаў "Савецкай Беларусі" я паслаў сваіму сябру па Гомельскім педінстытуце Міколу Сурначову.

У хуткім часе атрымаў ад яго ліст. Ён пісаў: "Дарагі Паўлюк! Шчыра дзякую за ліст і за газету "Савецкая Беларусь" і літаратурны дадатак "Раздавім фашысцкую гадзіну". Яна пазнаёміла мяне з творами нашых карыфееў паэтычнага слова... Верш Я. Коласа крануў мяне да слёз:

**На захад, на захад
Спяшайцеся, хлары.
Варажэй крывёю
Заліце пажары.**

Гэта ж гімн беларускага народа.

17.10.42 г.

Мікола Сурначов прыгадаў, як ён напісаў першы верш аб Айчынным вайне, адступаючы з Мінска.

"Ішоў са мной М. Аўрамчык. Брыдзём дарогай. Пачынае пікаваць фашысцкі самалёт, а мы ідзём у жыта і давай чытаць М. Багдановіча, А. Куляшова, П. Броўку. Чамусьці яны аказаліся пад рукамі, і каб не сумна было ў дарозе, мы захапілі іх з сабой... На шашы забітыя коні, людзі, парваныя правады... І так нараджаецца мой першы верш Айчынных вайны:

**Не вярнуцца ніколі
Хляпцу маладому
К заросшаму мохам
Збытаму дому.**

**Над ім асыпаюцца
Слуккія краскі,
Абмалены колас
Схіліўся да каскі.
Ляжыць ён забіты
У стопаным жыцце,
Маці спаткае —
Ёй не кажыце...**

Восенню 1944 года ў Мінску я спаткаў Міколу Сурначова. Ён, як і я, прыйшоў з фронту на кароткую лабыўку. Прыгадалі часы студэнцтва, Гомель, ён — сваю Рагачоўшчыну. Мікола прачытаў свой верш "Зямлянка", у якім былі такія радкі:

**Да фратавой маёй хаціны
Ісці нядоўга. На бурцы
Сярод жытнёвай зеляніны
Яна стаяла ў раі.**

У апошніх лістах, данасаных з Германіі, Мікола Сурначов радаваўся, верыў, што неўзабаве вернецца на сваю зямлю. Але ён загінуў далёка ад роднай Беларусі...

Паўлюк ПРАНУЗА

З вогненнай Югаславіі

"Я з вогненнай вёскі" — не проста назва незабыўна-балючай кнігі нашых славных пісьменнікаў. Гэта моўны знак трагічнага лёсу беларусаў у гады Вялікай Айчынай вайны. І асаблівае значэнне для нас ён мае тады, калі святкуецца Дзень Перамогі.

"Я з вогненнай вёскі" — не толькі словы, якія ўвасабляюць факты некаторых індывідуальных біяграфій. Гэта, бадай, вызначальная асаблівасць нашай генетычнай памяці — той, што зведаны жазі выносіць за межы канкрэтыкі ў часе і прасторы. А інакш і быць не можа. Дакладней, быць не павінна.

"Я з вогненнай..." — чуюцца мне, калі чытаю лісты з Югаславіі. Думаю, многія пачуюць тое самае, прымаючы да сэрца словы, якія адтуль даходзяць. Яшчэ дайшлі.

Дазволу на публікацыю іх — для друку, вядома ж, не прызначаны — я не прасіў. Але спадзяюся, што аўтары іх не будуць за гэта крыўдаваць, бо выказанае ў гэтых лістах адрасавана мне і як асабістаму знаёму, і як прадстаўніку народа, імі ўпадабанага, народа, які, ім здаецца, можа зразумець чужы боль, ужо таму што сам перажыў такое.

Гэта галасы людзей, далёкіх не толькі ад вайсковых спраў, але і ад назабённай палітыкі, прадстаўнікоў самых што ні ёсць мірных прафесій і жанчын да таго ж.

Прыводжу ў перакладзе, скарачаючы за кошт меней істотнага, без прайкі.

"26 сакавіка, Панчава.

(...) Пазачура вечарам пачалі нас бамбардаваць (...). Я з бацькамі ў Панчава. Першае, што разбурывілі, — казарма, за паўкіламетра ад нашага дома. Удар быў магутны. Мы і сірэны, уласна, не чулі, выйшла, што засталі нас неўспадзеў. А потым накіраваліся ўсе ў сутарэнні пад домам. Пасля гэтага былі яшчэ удары. Зраўнялі з

зямлёю, як кажуць, авіяцыйны завод — мы, вядома, чулі ўзрывы.

Цяпер я домі ўзрывы. Перад гэтым двое сутак вачэй заплюшчыць нельга было з тэатры ў сховішча, г. зн. сутарэнне, і надаварот (...).

Кажуць, што праз гадзіну эню павінна завяць сірэна. Эню трэба будзе ў сутарэнне. Мінуйай ноччу, без сну, я ўжо думала, што пачынаю псіхічна зрушвацца... Але цяпер ужо лепш, сёння нас тут не абстрэльвалі. Ходзяць чуткі, што пад абстрэл трапіць нафтаперапрацоўчы і азотны заводы, Панчава — значны індустрыяльны цэнтр! Людзі ўйкаюць з горада, хто куды. Я застаюся. Высыльваешся дарэшт ў гэткім стане.

На факультэце і ў школах заняткаў няма, абвешчаны канікулы да 2 красавіка. Але ў нас на факультэце ёсць абавязкі, прадугледжаныя на такое становішча, ад якіх я, дзякуючы разуменню калег, вызвалена, бо живу не ў Бялградзе.

Спадзяюся на дапамогу Расіі. Гаворыцца таксама пра рэакцыю Беларусі, і я згадваю ўсё вас і думаю, што, напэўна, вас узрушыла ўсё гэта.

Чакаю, каб гэта як мага хутэй скончылася.

Толькі Бог нам можа даць збавенне! (...) Ведаецца, гэта выпрабаванне для хрысціян (...)

Маліцеся за нас. Набліжаецца ўваскрэсенне!! Жыву ад сёння да зятра. Але ведаю, што Бог са мною і што мяне не пакідае (...)

Спадзяюся, што ўсё гэта хутка скончыцца. Часам з'яўляецца жаданне апынуцца недзе ў іншым месцы. Менавіта ў сутарэнне, прыгадваю Анну Франк. І ўсё ж такі я радуся, радуся. Слава Богу! (...) Жадаю вам усяго найлепшага — усім здароўя, поспехаў у працы, усіх дабротаў ад Госпада.

А нам каб Бог дапамог малітвамі святога Савы Сербскага, святога Авы Аугустына,

святога Мікалая, святога Еўфрасінні, святога Сафіі Слуцкай і ўсіх святых зямлі Беларускай, і ўсіх святых з Праваслаўнай Багародзіцай.

З Богам!

Сняжана Елесевіч".

"15 красавіка 99, Бялград.

(...) У гэтыя цяжкія для маёй краіны дні хачу падзякаваць вам за падтрымку і сяброўскія пацукі.

Усе спадзяюся, што гэтая бестыяльнасць хутка скончыцца і мы сустрэнемся ў мірных умовах, каб радавацца адзін аднаму.

Калі вы прыедзеце, Бялград будзе сонечны, цёплы і ўсмішлівы.

Маліцеся Богу за нас, а сябе беражыце. Маюць вытрыываць бяду, якая нас спасцігла. У пакутах пазнаецца мужнасць. А мы маем згоду і адвагу, насуперак усім непамыслам. Абараняе нас войска, а яшчэ нас абараняюць нашы дзеці. Найбольш расчужаюць вучні асноўных школ (васьмігодак — І. Ч.). Яны цэлымі днямі спяваюць, ладзяць канцэрты па ўсёй краіне. І найменшанькія на прагулах з мішэннямі, прычэпленымі да шапачак ці да каласачка.

Каб не трагічна, было б смешна.

(...) Тыя чужоўныя дні, якія мы правялі ў снежны ў Мінску, нас усё яшчэ гразюць.

Міліца НОЎКАВІЧ".

Дарэчы, першы ліст прыслала юная выкладчыца-славістка, якая ў кастрычніку мінулага года наведвала наш універсітэт, а другі — разам з фатаграфіяй — пісьменніца, якую мы прымалі ў сваім Доме літаратара, калі праходзілі Дні культуры Югаславіі.

І ўсім, югаслаўскім братам і сёстрам, жадаючы міласці і дапамогі Божай, ад імя беларусаў, якія моляцца і просяць у Бога для ўсіх, хто там трыбае яшчэ збавення, а пагінулым — Царства Нябеснага.

Іван ЧАРОТА

У драматычны, а, можа, і лёсавызначальны перыяд сваёй гісторыі ўступіла наша Бацькаўшчына. Перажышы на пачатку XX стагоддзя ўздым нацыянальна-вызваленчага руху, кароткі перыяд адраджэння і беларусізацыі, яна літаральна за некалькі гадоў да яго заканчэння трапіла пад прэс найглыбейшага крызісу, патэнцыяльнай страты самабытных, нацыянальных форм жыцця. Душы людзей усё больш і больш напаўняюцца пачуццём безвыходнасці і горкім дакорам упадтрымальнікам за адабраную ў іх магчымасць стаць гаспадарамі свайго лёсу.

Адсюль неабходнасць глыбокага асэнсавання прычын і шляхоў выйсця з гэтага стану нацыянальнага анабіёзу. Адсюль усведамленне таго, што рэалізаваць у Беларусі асноватворныя прынцыпы дэмакратыі нельга без удумлівага вывучэння і засваення нашай гісторыка-культурнай спадчыны і, перш за ўсё, фундаментальных прац ідэолагаў Адраджэння, сучасных даследчыкаў нацыянальна-дэмакратычнай арыентацыі. У гэтым сэнсе сап-

джэнне Беларусі і Польшчы" (1921), фрагменты з якой змяшчаюцца ў рэцэнзуемай анталогіі. З аднаго боку, на думку аўтара, Беларусь культурна, духоўна больш набліжана да Польшчы, чым да Усходу, што не магло парваць 150-гадовае панаванне Маскоўшчыны, а з другога — этнаграфічна Беларусь бліжэй велікаросу, прыквы да яго за два апошнія стагоддзі, яго мова непараўнальна бліжэй да мовы рускай, чым да польскай (і ў

цыіным ідэалам, захаванне непахіснасці і жыццяздольнасці выпрацаваных вякамі нацыянальных каштоўнасцей — у гэтым квінтэсэнцыя іх філасофскіх поглядаў, іхняга аналізу розных сфер жыцця нашага грамадства, які ўтрымліваецца ў матэрыялах адпаведнага раздзела "Вехі беларускага фундаменталізму". Адзначаючы ролю рэлігіі ў суцэльным гарманічным развіцці чалавека, Казімір Сваяк заўважвае, што беларускаму народу, які мае пакуціцкую гісторыю сваёй веры, наканавана нешта вельмі вялікае ў гэтай галіне культуры — аб'яднаць абадва абрады ў адзіным рэлігійным светапоглядзе. І гаворка тут ідзе аб беларускім інаўчстве, а не аб дэнацыяналізаваным расійскім праваслаўі і не аб польскім каталіцызме, які ўступіў у нас на шлях казёшчыны.

Вячаслаў Багдановіч падкрэслівае, што Расія ў свой час насаждала праваслаўе па духу

Васіль Быкаў звяртае ўвагу на адраджанае пачуццё нянавісці і тое, што ўладная воля густ да маральнага чалавечага жыцця на падмянілі пяхорным інстынктам барацьбы — з лужым, а лепш надуманым ворагам, чужой ідэалогіяй, за светлую будучыню і высокі ўрадак. У такую барацьбу, як мы бачым сёння, уцягнуты амаль усе — інтэлігенцыя, ветэраны і моладзь, "афганцы", бізнесмены, рабочыя і фермеры, калгаснікі, лібералы і заўзятыя абаронцы сталінскай тыраніі, незалежнікі і прыхільнікі жыцця на агульных нарах савецка-сацыялістычнага лагера. А выхад з гэтага становішча пісьменнік бачыць у тым, каб абудзіць у сабе сумленне, перайсці ад нянавісці да сораму, упусціць у душу нейкую часцінку даброты і цярымісці.

У маральнай чысціні, праўдзе, маральнай нацыянальнай палітыцы бачыў аснову нашай сілы і надзейнай незалежнасці Беларусі Алесь Адамовіч. І ў гэтым кантэксце ён лічыў высокамаральным недапушчэнне вяртання на Беларусь ядзернай зброі, асабістую адказнасць кожнага за існаванне не толькі Беларусі, але і за існаванне ўсяго чалавецтва, усяго жывога на планеце.

Усведамленне свайго беларускага шляху да свабоды Сяргей Дубавец лагічна звязвае з агульнай філасофіяй свабоды (самаадказнасці), якая стала вяршыняй філасофіі экзістэнцыялізму, паводле якой чалавек абсалютнай лубога абсалютызму зразумее сваё нікчэмнае жыццё. У вялікай падзвіжніцкай працы па адраджэнні нацыянальных традыцый і духоўных каштоўнасцей мінулага Альфрэд Майхровіч бачыць важнейшы сродка пераадолення нацыянальнага нігілізму, валюнтарызму, парушэння дэмакратыі і сацыяльнай справядлівасці, ператварэння ў рэальнасць ідэі дзяржаўнасці і ўсебаковага развіцця нашага грамадства.

Кожная нацыя, як вядома, увасабляе сваім быццём пэўную ідэю, якая рэалізуецца ў гістарычных дзеяннях народа і самабытных культуры. Разглядаючы гістарычны аспект і сучасныя праблемы нацыянальнай ідэі, Уладзімір Конан выздзяляе тры грані яе выяўлення: гістарычныя дзеянні народа і геапалітычныя праблемы, нацыянальны характар і самабытнасць яго культуры, уключаючы ў гэта паняцце сацыяльна-палітычныя структуры, эканоміку, літаратуру і мастацтва, філасофію і рэлігію, мараль і прававыя інстытуты. У кантэксце развіцця культуры і нацыянальнай самасвядомасці беларусаў даследуе аўтар ролю хрысціянства ў гістарычным лёсе беларусаў, зыходзячы пры гэтым з пераканання, што рэлігія, родная мова і генетычная звязанасць з імі міфалогія — гэта не толькі кампаненты нацыянальнай культуры, але і крыніца фарміравання архетыпаў нацыянальнага менталітэту як этна-псіхічнай асновы нацыянальнай свядомасці.

"Беларуская нацыянальная ідэя на мяжы двух стагоддзяў" — тэма артыкула Юрыя Хадвікі. Аналізуючы прычыны духоўнага заняпаду беларусаў у гады каланіяльнага прыгнёту, знішчэння гістарычнай памяці і беларускай культуры, ён прапануе галоўнае ляркства ад крызісу самаідэнтыфікацыі. Гэта "нацыяналізм" — тэрмін, які ў цэлым спецыяльна эквівалентны тэрміну "патрыятызм"; без спецыфічнай афарбоўкі і насычэння пазітыўным зместам гэтага паняцця будучыя няпоўныя, недастатковыя і ідэя суверэннай дзяржаўнасці, і ідэя грамадзянскай супольнасці. Усебаковы аналіз тэаэратычных і практычных праблем "разумнага нацыяналізму", які так цягнуў і цягне ў цывілізаваным свеце, зроблены ў даследаванні Леаніда Лыча.

Канцэптуальны характар, глыбіня аналізу і сувязь з дасягненнямі сучаснай сацыяльна-гуманітарнай думкі — характэрныя асаблівасці змяшчаных у зборніку артыкулаў Максіма Багдановіча, Максіма Гарэцкага, Язэпа Лёска, Аляксандра Бурбоса, Адама Станкевіча, Язона Пазынька, Міколы Крукоўскага, Алега Бембеля, Анатолія Майсена, Аляксея Рагулі, Юрыя Туронака і інш. Дарэчы будзе нагадаць, што ў анталогію ўведзены жывіццёвыя ўсіх аўтараў публікаваныя тэксты, што дало магчымасць лепш акрэсліць кірункі інтэлектуальна-філасофскіх пошукаў вырашэння пастаўленых імі праблем. Тым болей, што ў 1930-я — 40-я гады жыццёвая і творчая біяграфія многіх з іх была абарвана татальным тэрорам і рэпрэсіямі; 35 з 59 аўтараў кнігі прайшлі праз "чысцілішча" жорсткага рэпрэсіўнага механізму, а восем самых таленавітых з іх былі расстраляныя сталінскімі сатрапамі і катамі.

Такім чынам, анталогія "Беларуская думка XX стагоддзя" з'яўляецца свайго роду падсумаваннем навуковага і культурна-нацыянальнага дабытку некалькіх пакаленняў беларускіх гісторыкаў, філосафаў, палітыкаў, культурных і рэлігійных дзеячаў. Яе падрыхтоўка і выданне сталі магчымымі дзякуючы высылкам вялікай групы вучоных-кансультантаў, рэцэнзентаў, рэдактараў і перакладчыкаў з Беларусі, Польшчы і ШВА. Сярод іх: У. Конан, В. Скалабан, Ю. Туронак, Л. Юрэвіч, Г. Позынька, Н. Давідзенка, Н. Мазоўка, Э. Афтвіч, М. Шэроці і інш.

Хоўца спадзяецца, што гэтая унікальная кніга стане вялікай падмогай для ўсіх, хто марыць аб тым, каб наша родная Беларусь увайшла ў XXI стагоддзе шчэрым наступам свабоднай, дэмакратычнай дзяржавы, што верыць у тое, што і мы, па трапным выразе Антона Луцкевіча, "лепшай долі тутака дажджэмся".

Станіслаў ДУБЯНЕЦКІ

"...І лепшай долі тутака дажджэмся"

З НАГОДЫ ВЫХАДУ Ё СВЕТА АНТАЛОГІІ "БЕЛАРУСКАЯ ДУМКА XX СТАГОДДЗЯ"

раўднай сенсацияй стала кніга "Беларуская думка XX стагоддзя", якая ўбачыла свет напрыканцы мінулага года ў выдавецкім цэнтры пры Інстытуце славістыкі Польскай акадэміі навук. Гэтае выданне уяўляе фактычна першую спробу сістэматызацыі і абгульнення вопыту даследавання праблем Беларусі як эпіцэнтра культурна-цывілізацыйных уплываў Усходу і Захаду.

Філасофска-светапоглядная аснова кнігі — гэта ідэалогія нацыянальна-дэмакратызму, якая спалучае агульнадэмакратычныя ідэі і мэты з задачамі барацьбы за сацыяльнае і нацыянальнае вызваленне прыгнечаных народаў. А тэарэтычныя вытокі нацыянальна-дэмакратызму, як вядома, бяруць пачатак у ідэалогіі Асветніцтва, тэорах Ж.-Ж. Русо, Дж. Лока, Г. Гегеля, І. Канта, І. Фіхтэ, Ф. Шэлінга, А. Токвіля, П. Чаадаева, беларускіх мысліцеляў-асветнікаў Ф. Скарыны, С. Буднага, А. Волана, Б. Давыдзкіна, К. Нарбута, А. Нарушэвіча і інш. Ваажнай крыніцай навуковых абгульненняў аўтараў кнігі была таксама канкрэтная практыка рэвалюцыйна-дэмакратычнай і нацыянальна-вызваленчай барацьбы народаў свету, у т. л. беларусаў.

На грунтоўным аналізе і асэнсаванні нацыянальна-вызваленчага руху ў Беларусі ў канцы XIX — пачатку XX стагоддзя грунтоўнаца матэрыялы першага, цэнтральнага раздзела кнігі пад назвай "Праоркі нацыянальнай ідэі". Адзін з такіх праоракі Антон Луцкевіч у артыкуле "Беларусі і Расія" адзначае, што ў гісторыі нашых палітычных незалежнасці нашай Бацькаўшчыны, які паўчаўся з моманту стварэння БНР, прыхільнікі Масквы (і палакі) зноў аб'явілі сапраўдную вайну нашым незалежнікам.

Таму, мабыць, такім актуальным уяўляецца выказаны ў другім артыкуле гэтага ж аўтара тэзіс аб тым, што захаваче суверэнітэту сваёй краіны ў будучым можна толькі пры ўмове, калі ў аснову нашага дзяржаўнага будаўніцтва будзе пакладзена чыстая беларуская нацыянальная ідэя, калі будаваць незалежную Беларусь будучы самі беларусы. ("Аб дзяржаўным будаўніцтве").

З незвычайнага боку падыходзіць да трагічнага лёсу беларускага народа Янка Купала ў кантэксце спрадвечнага змагання Усходу і Захаду, заходняй культуры з усходнім адзічэннем, іх "пагананага торгу" за цэлыя народы, за цэлыя дзяржавы. Але тыя, хто кіню сваіх рабам у анархію, лічыць пазт, ужо бясцільна павярнуць долю народаў у той ці іншы бок, які бясцільны вечер перанесці Каўказскія і Швейцарскія горы адны на месца другіх.

Пра ўстойлівасць беларусаў супраць уплываў чужых культур піша Вацлаў Ластоўскі. Разнароднасць нацыянальных асобнасцей і права кожнай нацыі на культурнае — у шырокім значэнні гэтага слова — развіццё, лічы ён, павінна быць забяспечана палітычнай не незалежнасцю. Таму беларусам належыць зноў звязаць парваную ніць сваіх гістарычных традыцый, развіцця і ўсталяваць дэцэнтралізм і народадпраўства — каштоўнасці, якія прыносяць вызваленне чалавецтва, што задыхаецца ў путах стадна-цэнтралістычнага абсалютызму ў розных краінах свету ("Што спрыяе разгусту і ўпадку народам" і дзяржаў").

Малавядомай для беларускага чытача з'яўляецца кніга Аляксандра Цвікевіча "Адра-

гэтым схавана вялікая небяспека для адраджэння беларускай культуры).

Адагнасць беларускай справе, любоў да Бацькаўшчыны і самаахвярна праца на карысць свайго народа — аснова светапогляднай і жыццёвай пазіцыі Ігната Канцэўскага (Абдзіраловіча). У сваім філасофскім эсе "Адвечным шляхам" (1921) ён звяртае ўвагу на тое, што беларускі народ, нагледзчы на прымусовую асіміляцыю і ўціск, усё ж захаваў незалежнасць свайго духу і пачаў прабуджацца да жыцця, да стварэння новых падстаў яго арганізацыі. У той жа час філосаф папярэджвае ад таго, каб у гэтым светлым імкненні духоўнага адраджэння мы замест чужацкіх "месіянізмаў" не стварылі свайго ўласнага, каб знойдзення формы беларускага жыцця не зрабіліся для нас саміх вялікай турмой і здекам.

У грунтоўным навуковым даследаванні "Гэтым пераможам!" Уладзімір Самойла, паказваючы ўраўнаважанасць у свеце добра і зла, прыходзіць да высновы, што кожны беларус і ўвесь беларускі народ у цэлым павінны развіць у сябе крытычны аптызм, калі яны хочуч перамагчы ў барацьбе за сваё існаванне, за сваю нацыянальную індывідуальнасць, бо гэтая барацьба адбываецца ў такіх небывала цяжкіх і выключна прыгнечаных абставінах, якія невядомыя ні аднаму народу. Ператварыць пачатковы "натуральны аптызм" у вышэйшую, больш свядомую і трывалую форму ў многім дапамагаюць нацыянальныя пачуцці і нацыянальная ідэя; народ, спаяны сувяззю нацыянальнага пачуцця, прадстаўляе ў жыццёвай барацьбе непараўнальна больш вялікую сілу, чым народ, які з'яўляецца толькі "калоніяй аднаго тыпу, толькі этнаграфічнай масай" — нечым накіштат лесу, у якім кожнаму асобнаму дрэву не баліць, калі сякуць яго суседа-аднаплемёніка.

Пазнавальнымі і навукова абгрунтаванымі уяўляюцца працы палітыкаў, гісторыкаў і грамадскіх дзеячаў, якія сабраны ў раздзеле "З пазіцый краёвага патрыятызму". Тадышні Урублеўскі, развіваючы ідэі І. Фіхтэ аб самаахвярнасці дзеля нацыянальнай справы, адзначае, што адзінае істотнай адзнакай народа уяўляецца нацыянальная свядомасць, яго імкненне да дзяржаўнай незалежнасці і рэлізацыі ў поўным аб'ёме сваіх суверэнных правоў. Жаданне людзей да святла і ведаў, на яго думку, можа быць задаволена толькі ў іх роднай мове; вучыцца ж чужой мове народныя масы не маюць ні часу, ні магчымасці, ні ахвоты. Да сумесных творчых намаганняў на ніве нацыянальна-культурнага адраджэння заклікалі беларусаў, літоўцаў, палякаў і яўрэяў і такія прыхільнікі краёвага патрыятызму, як Раман Скірмунт, Міхалі Ромер, Канстанцыя Скірмунт, Людвіг Абрамовіч.

Вострыя праблемы нацыянальна-дзяржаўнага і культурнага будаўніцтва аналізуюцца ў раздзеле "У лострыку нацыянальна-камунізму". Яўген Канчар папярэджвае, што дарэмна антаганісты беларускай мовы нападоўчае на іе ставяць на шляху яе развіцця новыя рагаты, і выказвае спадзяванне, што родная мова не можа быць задужана, яна не памрэ, будзе развівацца, пашырацца і ўсё больш згуртоўваць людзей. Трагічнаму, горкаму лёсу Беларусі — "старонкі дэмакратычнага ладу" прысвечаны матэрыялы Міцера Жылуновіча, Мітрафана Доўнар-Запольскага, Браніслава Тарашкевіча.

Арганічна ўпісваюцца ў кантэкс анталогіі творы навукоўцаў, грамадскіх і рэлігійных дзеячаў — прадстаўнікоў канцэпцыі т. зв. беларускага фундаменталізму. Адагнасць трады-

і характары чужое, вынішчаючы пры гэтым усё старое, мясцовае, што вякамі складалася і зраслося з беларускім народам. У той жа час ён выказваецца за магчымасць збліжэння царквы з народнай беларускай масай.

Фундаментальнымі працамі прадстаўлены ў кнізе Тамаш Грыб. Неадольнае імкненне нашага народа стварыць сваю вольную і незалежную дзяржаву ён параўноўвае з беларускай народнай рэвалюцыяй. А не галоўнай спружынай ён лічыць магутную сілу поступу, г. з. лідэрскаму існуючага ладу нацыянальна-каланіяльнага падняволення і прымусу. Сумай з гэтай назваў ён той факт, што вялікадзяржаўнікі знаходзяць сабе прыхільнікаў у асяроддзі беларускага народа ("На два фронты").

У раздзеле "На разломах вайны" выступаюць Усевалад Верас, Вацлаў Іваноўскі, Фабіян Акінчыц і інш. Іх матэрыялы былі апублікаваны ў 1940—44 гг. і адлюстравалі іхня тагачасны ўяўленні аб беларускай справе, праблемах нацыянальнага развіцця, культуры, і асветы, ролі нацыянальных вартасцей і імкненняў пры пабудове свайго дабрабыту.

Але, на жаль, амаль усе вышэйназваныя аўтары былі далёка несавабодныя ў выкаданні сваіх думак і ідэі. Аслепленыя сваёй нянавісцю да бальшавізму, яны даходзілі да прамоў апалагетыкі і апраўдання фашысцкіх парадкаў і дзеянняў. Ну, скажам, хіба не дысанансам гучаць іх заявы аб тым, што найлепшым прыкладам стварэння "безумоўна сільнага і здаровага народа" могуць быць тагачасныя Нямеччына, Італія і Іспанія, або што пад акавой пераможнага войска Нямеччыны закладваюцца падваліны новага беларускага гаспадарства і адкрываюцца велізарныя магчымасці для "працы ў розных кірунках", у т. л. і для стварэння нацыянальнай культуры?

Цярпісты шлях станаўлення і развіцця нацыянальнай культуры і традыцый нашага народа знаёшыў адлюстраванне ў раздзеле "Беларуская думка на эміграцыі".

Бадай, найбольш поўна і разнабакова прадстаўлена ў кнізе філасофска-культурлагічная думка сучаснай Беларусі. Ёй прысвечаны апошні раздзел "У пошуках альтэрнатывы і дыялогу". Адрываецца ён вядомым "Пісьмом рускаму сябру" Аляксея Каўкі, якое ўпершыню было апублікавана ў Лондане ў 1979 годзе. Гаворачы аб шырока разгорнутай асіміляцыі і русіфікацыі ў Беларусі, аўтар лічыць, што арганізатары яе ігнаруюць тую элементарную ісціну, што кожны народ у скарбніцу агульначалавечай супольнасці "прыносіць з сабой сваё імя і годнасць, непаўторны букет свайго разумення ісціны і прыгажосці". Ды і нагул, беларусы расуца не прызнаюць права каму б то ні было выражаць за іх сваю волю і імкненні, а асіміляцыя мае свае межы і бясцільна стрымаче развіццё мовы і культуры беларускага народа. Мае свае межы, на яго думку, і "трыумфальнае" шэсце па беларускай зямлі "западно-русизма", хаця яго прыхільнікі здольныя яшчэ "папсаваць беларускае крыві, але не здольныя ўхіліцца ад канчатковага прыгавору над імі суда Беларускае гісторыі ("Тэрэторыя ці нацыя?").

Скразною ніткай праходзіць праз усю кнігу ідэя самастойнасці кожнага народа і яго арыгінальнага ўкладу ў скарбніцу агульначалавечай культуры. Такім народам, лічыць Ніл Гілевіч, быў, ёсць і будзе беларускі народ, хоць сёння яго долю іншак як праклятай не назавеш — прынізілі і заглушылі яго нацыянальную годнасць, на галодны паек пасадзілі яго культуру, знішчылі нацыянальную школу, ператварылі мову ў прадмет насмешак і крывілля...



ЧАСА ПІС

Адна з трыццаці шасці

Рэспубліка Беларусь
Україна і Беларусь

В ПОИСКАХ
ИСТИННОГО
БЛАГА

Мінулі часы, калі ў выдавецтве "Советский писатель" (цяпер "Современный писатель", Масква) штогод выходзіла ці не дваццаць кніг прозы і паэзіі беларускіх пісьменнікаў. А калі сюды дадаць тых, жыццё якім давала "Художественная литература", "Молодая гвардия", "Детская литература", часам нават расійскія "Современник", "Военная" і палітычнае выдавецтва, застаецца толькі сума ўздымнуць...

Выйсць сёння ў тым, каб шукаць гэтае самае... выйсце. А менавіта ў такім кірунку і вырашыла дзейнічаць Міжнародная Супольнасць Пісьменніцкіх Саюзаў. І, як вынік, канкрэтны праект — вырашана выпусціць трыццаць шэсць кніг у серыі "Библиотека современной литературы Содружества Независимых Государств".

Зразумела, у ёй знайшлася і месца беларускай літаратуры. Прытым прымаюцца захады, каб рускамоўны чытач мог пазнаёміцца не толькі з творами масцітых аўтараў, а і маладых. Пацвярджэнне таму і зборнік апавяданняў маладых пісьменнікаў Украіны і Беларусі, які выйшаў у выдавецтве Супольнасці Пісьменніцкіх Саюзаў "Стилистика".

Адкрываецца ён падборкай украінскіх аўтараў, а калі канкрэтней — апавяданням "Зялёны воск" Яны Рэзнік. Ёй усяго 18 гадоў, скончыла Данецкае вучылішча культуры, піша толькі прозу. Дэбютавала ў 1998 годзе на старонках літаратурнай газеты "Шумный двор". Апавяданне Я. Рэзнік пра тое, як кожны знаходзіць у жыцці сваю прыгажосць. Дзя гэтага трэба толькі ўмець глядзець на наваколле і на тых, хто трапляе ў поле тваго позірку шырока раскрытымі вачыма. І тады можа адбыцца чуда. А менавіта так сталася з героем апавядання, які выпадкова напатак на вуліцы дзячыну з валасамі зялёнага колеру.

Назву кнізе дало апавяданне Аляксандра Ераменкі "У пошуках сапраўднага шчасця". А Ераменка нарадзіўся ў сям'і вядомага украінскага паэта Міхаіла Ераменкі. Працуе выкладчыкам філасофіі Луганскага інстытута ўнутраных спраў. Мае некалькі кніг прозы. З'яўляецца членам Міжрэгіянальнага Саюза пісьменнікаў (МСПС). Акрамя згаданага твора, у зборнік уключаны і яго апавяданні "Любімец Багоў", "Мяцеш". І ўсё ж найбольш удалося А. Ераменку з прадстаўленых твораў апавяданне "У пошуках сапраўднага шчасця". Яно прычытае, а раскавае аўтар пра лёс аленяняці, якое выпадкова трапіла на бойню. Канечне, яго не адправілі "пад нож". Шчаслівычкі апынуўся ў зварычцы, пасля ў заапарк, і, нарэшце, у выніку няўдалася п'янага вартуўніка, на волі. І ўсюды, дзе ён знаходзілася аленяня, яму здавалася, што ў новым месцы лепей. Аднак дастаткова было трапіць туды, куды хацелася, як прыходзіла чарговае расчараванне. У зварычцы было не так хораша, як падавалася тады, калі знаходзіўся на бойні... Са зварычцы рваўся ў заапарк, але і ў заапарку нясоладка жылося... І ў рэшце рэшт трапляе аленяня туды, дзе звары, якія там жылі, вечныя... Там ваўкі не нападалі на аленяў, там увогуле нікога не крыўдзілі... Давярліва аленяня забяваюць і робяць з яго чучала... Змешчаны ў кнізе і апавяданні ўкраінскіх аўтараў Івана Шагінава, Б. Петрушэнкі. Пра апошняга (а мо апошняю?) чамусьці няма ніякіх звестак. Як не прадстаўлены здымак яго (яе?) і А. Ераменкі.

А з маладых беларускіх літаратараў у зборніку надрукаваны творы Андрэя Федарэнкі і Барыса Патрычова. У перакладзе Уладзіміра Машкова пранясуцца апавяданне А. Федарэнкі "Салдат", у якім лёс радавога Алёшы Лісіцкага, які самастойна пакінуў вайсковую частку, стаў на сутнасці злучыччам. Глеб Арханяў пераклаў апавяданні Б. Патрычова "Лустэрка" і "Акуляры". Калі першы твор напісаны ў манеры, характэрнай для Б. Патрычова, — у апавяданне прысутны элементы фантастычнага, дык другое апавяданне традыцыйнае, але таксама глыбокае на думку.

Лявон ЮРЧЫК

РЭЗАНАНС

СУМНАЕ ўРАЖАННЕ пакідае публікацыя, з якой ад імя калектыву складальнікаў берасцейскай школьнай праграмы і падручнікаў па роднай літаратуры выступіла Зоя Мельнікава ("ЛіМ", 6 лістапада 1998 г.). Зусім не тое, на якое, пэўна ж, была разлічана, — крык зняверанай душы, абражанай годнасці, страчаных надзей на справядлівасць і г. д. Адсюль жа і форма: зварот ужо не да сучаснікаў (безнадзейна!), а да далёкіх нашчадкаў. А, між тым, выступленне ніяк не можа ўспрымацца як сур'ёзны намер ацаніць справы сённяшняга з вышыні і далечыні будучага. Зусім не тая, як гаворыцца, фактура. Не той і змест, і ракурсы размовы.

Сапраўды, калі ўжо вучоныя-метадысты вырашылі быць трывогі і апеляваць да пераемнікаў, што будучы жыццё і тварыць у наступ-

Брэсцкая праграма (праект праграмы!) была апублікавана ў часопісе "Беларуская мова і літаратура ў школе" ў 1990 годзе. Але ж у тым жа часопісе **двама гадамі раней** была апублікавана таксама значна абноўленая ў сваім змесце праграма НІА, і яна тады актыўна абмяжоўвалася навукоўцамі (асабліва з БДУ) і настаўнікамі (гл. часопіс за 1988 г.). Следам, у 1990 годзе, быў створаны на базе НІА, але з падключэннем спецыялістаў з іншых навуковых і навучных устаноў рэспублікі: Інстытута літаратуры АН Беларусі, кафедраў БДУ, БДПУ, а таксама, дарэчы, і з **запрашэннем прадстаўнікоў Брэсцкага педінстытута** (В. Зарэцкай і А. Майсейчыка), калектыву для распрацоўкі канцэпцыі літаратурнай адукацыі ў сярэдняй школе (надрукавана 31 ліпеня 1991 г. у "Настаўніцкай газеце"). Амаль адначасова з гэ-

І зноў: "Мы ў сваёй праграме шырока прадставілі сучаснае пакаленне... пісьменнікаў: Р. Барадулін, Я. Брыль, Г. Бураўкін, А. Вярцінскі, Н. Глівей, І. Навуменка, Л. Дайнека, Я. Сіпакіў, В. Зуёнак, А. Дударэў, В. Казыко...". Міжволі ў такім пераліку, чуюцца, што хтосьці з іншых складальнікаў праграм гэтае "сучаснае пакаленне" да таго часу не пускаў у школу, што гэтыя імёны кімсьці ўпарта замоўчваліся або ігнараваліся.

Але ж факты сведчаць, што першыя шэсць імёнаў (хоць імя Я. Брыля З. Мельнікава тут устаўляе дарэмна: яна, мабыць, сама вывучала творы Я. Брыля, калі яшчэ хадзіла ў школу) і разам з ім імя У. Караткевіча, І. Пташніківа, П. Місько, Б. Сачанкі, С. Дзяргая, І. Чыгрынава можна сустрэць ужо ў праграме НІА 1982 (І) года і нават ранейшых, а наступныя пяць і разам з ім і той ці іншай меры і форме (для вывучэння ці самастойнага чытання вучняў) яшчэ і У. Някляева, М. Лупскава, С. Гаўрусёва, А. Грачанікава, С. Законнікава, А. Кудраўца, П. Макаля і інш. — у праграме 1989 г. Затым, у 1990 г. — ва ўжо дзеючай праграме з'явіліся імёны Г. Далідовіча, В. Адамчыка, А. Волскага, А. Карпіюка, А. Жука (перапрашаем чытачоў газеты за такое падрабязнае пералічэнне).

Не сцвярджаем катэгарычна: якое-небудзь з імён маладзейшых аўтараў сапраўды магло ўпершыню з'явіцца ў берасцейскай праекце. Але ж у **прывічцы, у накірунку агулных пошукаў узбагачэння** зместу школьнай літаратурнай адукацыі — дарэмна! Былі ў дзеючых (раней за берасцейскую) праграмах і вернутыя ў літаратуру рэзасаваныя пісьменнікі, і прадстаўнікі беларускага замежжа, якіх потым давялося зняць. Дык навошта ж так дэзарыентаваць нашчадкаў?

Вось такія "праўды" ў З. Мельнікавай! А чаго варта сцвярджаць аўтаркі пра тое, што берасцейцы, аказваецца, былі першаадкрывальнікамі і ў такім накірунку (цытуем): "Родную літаратуру мы пранявалі вывучаць у кантэксце з сугучнымі па праблематыцы творами суседніх і іншых літаратур... Не без задавальнення заўважым, што многія ўпершыню называныя тавары супрацоўнікі Нацыянальнага інстытута адукацыі ўключылі сюды за намі ў сваю праграму... Нават хочацца ўсклікнуць: шановная Зоя Мельнікава! Вы дарэмна так перабольшваеце нашы магчымасці! Супрацоўнікі НІА не **маглі такое ўчыніць**, каб і вельмі хацелі, бо ў берасцейскай праекце праграмы (1990г.) яшчэ **ні слова** не было пра вывучэнне роднай літаратуры ў кантэксце сусветнай, **не значылася ніводнага** не толькі з пералічаных у вашым артыкуле, а ўвогуле замежных пісьменнікаў. Апошняя з'явілася ў берасцейскай праграме толькі ў 1995 годзе, г. зн. ужо пасля таго, як была ўведзена ў школу і цэлы год працавала новая праграма НІА, а яшчэ раней была апублікавана Канцэпцыя літаратурнай адукацыі, распрацаваная ў НІА, у якой гэта ідэя — вывучэнне роднай літаратуры ў кантэксце сусветнай — выступала як адна з вядучых."

А зараз, бачыце: "першаадкрывальнікі"! Але, мабыць, дастаткова, не будзем працягваць такія ўдакладненні, іх можа быць значна больш. Павернем размову ў іншы кірунак. Ці пасля гэтых удакладненняў канстатацыі мы, складальнікі праграмы, што выдаюцца пад крыцём НІА, адчуваем сябе перапоўненымі пацучэннем "высакмернай амбітнасці і напышлівасці" (пра "прымітыўную знішчальную зайдзрасць" гаварыць сэнс умяма, бо зайдзрасці, як было відаць з азначанага вышэй, не было чаму), ці лічым мы, што сваімі праграмамі заслужылі, гэтак, як брэсцкія калегі, права на прызнанне і шанаванне з боку далёкіх нашчадкаў? Не, так мы не думаем і не лічым. Па-першае, таму, што прагнуд метадычным комплексам НІА мы ніколі не **прыпісвалі толькі сабе**, сваёй лабараторыі, бо для яго стварэння былі падключаны не толькі супрацоўнікі НІА, але і Інстытута літаратуры АН Беларусі, Белдзяржуніверсітэта, Белгедуніверсітэта імя М. Танка (кафедра беларускай літаратуры, тэорыі і гісторыі культуры, замежнай літаратуры, рускай літаратуры), Рэспубліканскага інстытута ўдасканалення настаўнікаў, Віцебскага ўніверсітэта, іншыя вопытныя метадысты, настаўнікі. А што датычыцца распрацоўкі Канцэпцыі літаратурнай адукацыі, то, нагадаем яшчэ раз, — таксама і прадстаўнікі Брэсцкага ўніверсітэта. І, між іншым, мяркуем: той факт, што пераважнае большасць настаўнікаў рэспублікі (на нашых звестках, больш як 80%) выбрала для сваёй працы ў школе з вучнямі менавіта навучна-метадычны камплект НІА, і тлумачыцца якраз тым, што ў ім улічаны, абгуляны ідэі і праняваны многія спецыялісты з розных калектываў. І размову, такім чынам, тут трэба весці не ад суадносін на працаводаў лабараторыі літаратурнай адукацыі НІА і кафедры Брэсцкага ўніверсітэта, а пра вынікі працы **двух зусім розных па прадстаўніцтву калектываў** — аднаго, маем падставу сказаць так, агульнарэспубліканскага, пры НІА, і другога — групы выкладчыкаў

Каб думалі пра нас лепш...

НЕКАТОРЫЯ ўДАКЛАДНЕННІ ДА "ПАСЛАННЯ НАШЧАДКАМ"

ным стагоддзі (нават — **тысячагоддзі!**), і прытым як галоўны прадмет сваёй заклапочанасці вылучаюць не вядучыя праблемы школьнай літаратурнай адукацыі — яе якасць у параўнанні з сусветнай практыкай, адпаведнасць запатрабаванням жыцця, сучаснаму развіццю літаратуразнаўства і педагогіцы, узровень навукова-метадычнай распрацоўкі прадмета, забяспечанасць яго неабходнай колькасцю гадзін у навуцальным плане і г. д. і да т. п., а моманты прыватныя, **нават кан'юктурныя**: хто першы ўвёў ці праняваў увесці ў праграму па літаратуры тое ці іншае пісьменніцкае імя, а галоўнае — хто і як паставіў да берасцейскай праграмы і складзёных паводле яе падручнікаў, — то гэта ўжо, прабачце, зусім не ў духу "перзаваў эпох", гэта хутчэй у жанры групавых разбораў, з'яўдзнення рахунку і да т. п. Ды і па сваім намеры, які так старанна прыхваецца ў падтэксце, гэты зварот зусім не да нашчадкаў, а да сучаснікаў, прычым з асаблівай надзеяй на тых, хто, як між іншым прадкаваецца ў артыкуле, "сёння нясе асноўную (?) службу" (пэўна ж, не толькі ў паэзіі).

Аднак, адказваючы на выступленне, мусім усё ж прыняць выклік і трымацца зададзенага зместу і накірунку размовы, нават тых канкрэтных фактаў, якія выкладзены шагоўнай аўтаркай.

А з іх вынікае, што на пачатку 90-х гадоў ХХ ст. берасцейскім калектывам пад кіраўніцтвам В. Зарэцкай (Ляшук) (цытуем): "была прароблена вялікая і патрэбная дзяржава справа". Маецца на ўвазе распрацаваны праект навуцальнай праграмы па літаратуры, у якім, як сведчыцца далей, было шмат прагрэсіўных новаўвядзенняў, наватарскіх адкрыццяў. Аднак пасля гэтых адкрыццяў перахвалілі і прысвоілі або ўсяляк намагавалі іх прынізіць, дыскрэдытаваць аўтары іншай праграмы, той, што распрацоўвалася ў Нацыянальным інстытуце адукацыі.

І тут нікуды не дзенешся — трэба адказаваць.

Толькі вось адрозніваць даводзіцца канстатаваць зусім не тое, што так эмацыянальна выкладае З. Мельнікава. Не мы, прадстаўнікі НІА, маем на ўвазе зусім не тую незвычайную смеласць калег па працы ў ацэнцы ўласнага ўкладу ў развіццё метадыкі літаратуразнаўства, тую, скажам прама, зайдзросную ўпэўненасць аўтаркі і ўсіх пералічаных ёй членаў калектыву ў тым, што яны выйшлі на праблемы стагоддзя (а мо і тысячагоддзя!), таму і здабылі маральнае права апеляваць не інакш як да далёкіх нашчадкаў. Бо як жа інакш? Зроблена (яшчэ раз працітуем) "вялікая і патрэбная дзяржава справа"! А вялікае, як сказаў паэт, бачыцца далёк. Таму і выбіраецца адпаведны ракурс — размова з далёкімі нашчадкамі.

Нахай будзе так, як піша аўтарка. "Вялікая справа" дык вялікая (лепш, вядома, калі такія ацэнкі выступаюць не самі сабе). Але ж чаму пры гэтым **так адвольна** падаюцца факты і акалічнасці? Чаму, напрыклад, ні слова, ні наміма не гаворыцца пра тое, чым займалася ў тых часы, г. зн. у другой палове 80-х — пачатку 90-х гадоў, іншыя навуковыя ўстановы і калектывы, пра тое, што працэс "пераацэнкі каштоўнасцяў", у тым ліку і ў школьных праграмах, ішоў актыўна яшчэ да таго, як у яго ўключаліся кафедра Брэсцкага педінстытута, ці ішоў адначасова, паралельна?

тым сваю "Праграму-праспект па беларускай літаратуры" распрацоўвае інстытут літаратуры АН Беларусі (друкавалася трохі пазней, у 1992 г., у часопісе "Роднае слова"). У "Настаўніцкай газеце" (4.04.1992) публікуецца праект Праграмы для абітурыентаў ВНУ, падрыхтаваны А. Рагулем.

У гэты ж час на аснове новай канцэпцыі калектыву лабараторыі НІА разам з іншымі даследчыкамі літаратуры і метадыстамі распрацоўвае новую праграму па беларускай літаратуры, якая пасля некалькіх шырокіх абмеркаванняў (на рэспубліканскай нарадзе, а таксама ў Саюзе пісьменнікаў, у Рэспубліканскім ІУН) зацвярджаецца міністэрствам і з 1994 г. уводзіцца ў школу.

Брэсцкая ж праграма пасля істотнай дапрацоўкі праекта зацвярджаецца ў якасці "паралельнай" **толькі ў 1995 годзе**.

Паўстае пытанне: як жа пасля ўсяго гэтага можна ўспрымаць сцвярджэнні З. Мельнікавай аб тым, што іх, г. зн. "берасцейская праграма", была ледзь не адзіным намаганнем у кірунку абнаўлення літаратуразнаўства (цытуем): "мела важную адметнасць, абумоўлена дэпалітызацыяй, дэідэалагізацыяй грамадскага жыцця, усёй школьнай, у тым ліку літаратурнай, адукацыі... Прыярытэтам яе сталі агульнаадукацыйныя каштоўнасці і крытэрыі... — каштоўнасць асобы, чалавечага жыцця, сям'і, школы, радзімы, грамадства, чалавечаста, прыроды, чысціні і жыватворнасці акалічэлага асроддзя..."

Не будзем каментавача своеасабліва выкладзены тут "адметнасці", але ж не можам не пацікавіцца: на якія ж каштоўнасці ў той час, г. зн. на рубжы 80—90-х гг. арыентаваліся іншыя даследчыкі літаратуры, крытыкі, метадысты? Ці яны, у тым ліку і супрацоўнікі акадэмічнага Інстытута літаратуры, Нацыянальнага інстытута адукацыі, выкладчыкі кафедраў вядучых ВНУ і г. д., сядзелі і чакалі, пакуль "берасцейскі калектыв пад кіраўніцтвам В. Я. Ляшук" сфармулюе прынцыпы "дэідэалагізацыі" грамадскага жыцця і літаратурнай адукацыі і тым самым пасля, праз амаль дзесяцігоддзе (у 1998 г.), дасць падставу З. Мельнікавай заявіць, што мінскія навукоўцы пакарысталіся іх адкрыццямі, прымусішы "берасцейскі калектыв" (цытуем): "пакутаваць ад знішчальнай зайдзрасці, высакмернай амбітнасці і напышлівасці, традыцыйнага тутэйшага самаедства?"

Аўтар публікацыі, аднак, не абмяжоўваецца толькі такой, агульнай ацэнкай. Яна развівае яе і пацвярджае канкрэтнымі прыкладамі.

Прывядзём іх, але зноў жа з каментарыямі. "Мы ўпершыню ўвёлі ў школьны літаратурны ўжытак творы М. Гарэцкага, А. Гаруна", — заяўляе аўтарка, маючы на ўвазе свой праект праграмы 1990 г. (Яшчэ раз нагадаем: у школу праграма ў якасці "паралельнай" была дапушчана толькі ў 1995 годзе). Але ж у адпаведнасці з праграмай НІА (якой **кіравалася школа**) творы М. Гарэцкага ("Рускі", "Хаўтуры за прыгожым") **ужо вывучаліся ў 8-м класе ў 1990 г.** (гл. праграму 1990 г.). А ў праекце праграмы НІА 1998 г. значацца ўжо творы А. Гаруна "Песня-звон" і "Муляру".

Далей: "Мы ўпершыню ўвёлі манаграфічную тэму "Васіль Быкаў"... Ставім пытанне, як гэта магло здарыцца, калі **манаграфічная тэма "Васіль Быкаў"** была **ўведзена** для вывучэння ўжо праграмай НІА 1989 года?!

Брэсцкага ўніверсітэта.

Аднак розніца не толькі ў гэтым. Дзейнасць калектыву пры НІА ўвесь час, з самага пачатку, была ў **полі зроку**, ці іншак — пад кантролем педагагічнай і літаратурнай грамадскай, Саюза пісьменнікаў (адпаведнай камісіі); некалькі разоў па ініцыятыве міністэрства спецыяльна ставілася на **шырокае абмеркаванне**, для чаго склікаліся нарады, канферэнцыі, “круглыя сталы” і г. д. Так было і пры абмеркаванні канцэпцыі, і пры абмеркаванні створаных у адпаведнасці з ёй праграм, падручнікаў. Заўважым пры гэтым, такія абмеркаванні, вядома ж, не праходзілі без вострай крытыкі, сутыкнення розных поглядаў, што зусім натуральна.

Брэсцкая ж праграма такой папярэдняй спецыяльнай грамадскай экспертызы, апрабачы ў рэспубліканскім маштабе **праходзіла**. І на камісіі Саюза пісьменнікаў, пра якую піша З. Мельнікава, стала прадметам сур’ёзнай увагі на сутнасці **ўпершыню**. Таму, мы думаем, у З. Мельнікавай і яе калег першае сур’ёзнае і адкрытае крытыка ў адрас іх праграм і падручнікаў, якія выкалала такую бальную рэакцыю і абвінавачванне апанентаў у самых вялікіх грахах і апеляцыю да высокіх інстанцый і сённяшніх творцаў літаратуры, імёны якіх настойліва называюцца са спадзяваннем, **што зусім не нашчадкі**, а яны праявілі “зацікаўленнасць” у дачыненні да гэтых “зайздроснікаў”, “абмітных сталічных самаедцаў” і абаронцаў бедных, пакрыўджаных берасцейцаў. Менавіта гэта, як галоўнае, чытаецца ў падтэксце “паслання нашчадкам”.

І тут хочацца шчыра і адкрыта сказаць паважаным берасцейскім калегам: дарэмна яны так выступаюць! Шлях, які яны выбралі, не вядзе да станоўчых вынікаў. Бо як бы яны ні ўспрымалі рэзэнзію професара А. Рагулі (мо яна ў асобных выказваннях і магла выклікаць нечаканыя эмоцыі: пісалася ж не **для друку**, а як унутрана **раэцэнзія**) — гэта ацэнка чалавеча **кампетэнтнага**, глыбокага ў сваіх разважаннях і ў галіне літаратуразнаўства, і ў метадычнай школьнай літаратуры, спецыяліста, які мае вопыт яе распаўсюду і выступае, мя перакананы, не для таго, каб нашкодзіць, а каб дапамагчы знайсці правільнае рашэнне задачы навуцальна-метадычнага забеспячэння школьнага курса роднай літаратуры, пачаўшы з самага галоўнага, з распаўсюду, фармулёўвання ці ўдакладнення канцэпцыі літаратурнай адукацыі.

А тут замест абгрунтаванага адказу ці навуковай дыскусіі — крык: ратуеце, нас знішчаюць, не даюць плёна працаваць і г. д. і т. п. А ў выніках — амаль патрабаванне прадставіць берасцейскаму калектыву нейкі “асаблівы” статус, не вельмі крытыкаваць, не называць рэцэнзентаў з паралельнага калектыву (дарэчы, ні А. Рагуля, ні В. Русіка ацэнку брэсцкіх навуцальных дапаможнікаў з намі не ўзгаднілі).

На гэтым бы і скончыць. Мельнікавай ёсць усё ж і такое, што нас становаць зацікавіла, што мы маглі б падтрымаць. Маём на ўвазе прапанову: “вельмі б хацелася, каб для нас нашчадкаў ХХІ стагоддзя захаваліся тыя нешматлікія рэцэнзіі і заключэнні на праграму і падручнікі”.

Гэта сказана, вядома, пра рэцэнзіі на берасцейскія праграмы і падручнікі зноў жа для таго, каб прадэманстраваць нашчадкам, які “берасцейцы” сталі ахвярай “навукова-інтэлігентскага самаедства”. Але мы ўсё роўна тут маглі б унесці свой уклад у ахвіццэнне такой прапановы дзеля захавання **ўсёй** праўды — прадставіць у лік цікавых экспанатаў “Рэцэнзію на праграму на беларускай літаратуры для V—XI класаў, распрацаваную Беларускім навукова-даследчым інстытутам” (г. зн. НІА), зацверджаную на пасяджэнні кафедры Брэсцкага педінстытута (працікол N 3 ад 30.09.1992 г.) і падпісаную В. Зарэцкай (Ляшук). Мы перакананы нават, што менавіта гэты дакумент павінен значыцца пад N 1. Не толькі таму, што ён **папярэднічае** часе ўзнёснення, але і таму, што вельмі ж ужо красамоўны — сведчанне выключнай “дакладнасці” ў падчы фактаў, “праўдзівасці” ацэнак, педагагічнай “карэктнасці і далікатнасці”, “навуковай этыкі” (па ўсім відаць, пісалася па тым жа рэцэпце, што і “спадзяванне на нашчадкаў”, пра якое тут уся размова). Калі мы называем дакумент да гэтага часу не абнародавалі, то таму было прычынай, можа, хіба адно — адсутнасць вопыту з публікацыі З. Мельнікавай.

Але публікаваць яго мы ўсё ж, мабыць, не будзем: няхай нашы “нашчадкі ХХІ стагоддзя” думаюць пра нас трохі лепш. Нас — гэта не толькі мінскіх, сталічных аўтараў, а ўсёх “тутэйшых”.

Людміла ЦІТОВА,
старшы навуковы
супрацоўнік лабараторыі
літаратурнай адукацыі НІА
Вераніка КУШНЯРЭВІЧ,
навуковы супрацоўнік лабараторыі
літаратурнай адукацыі НІА

КНИГАРНЯ

Запрашэнне ў даўні Полацк

Наўрад ці ёсць у нашай дзяржаве яшчэ адзін такі горад, вывучэнню гісторыі якога было б прысвечана столькі даследаванняў, у тым ліку і манаграфічных выданняў. Ды Полацк заслужыў падобную павагу сваёй надзвычайнай гісторыяй і той вялікай роллю, якую выконваў у станаўленні беларускай дзяржаўнасці. А “прачытаць” мінуўшчыну — гэта нязменна прыадкрываць новыя пласты даўніны, дагтуль не заўважаныя ці належным чынам не асэнсаваныя, гэта нешта ўдакладняць, штосці пераглядаць. Таму не памяншаецца цікавасць да полацкай гісторыі як з боку навукоўцаў, так і пісьменнікаў, краязнаўцаў. Не застаюцца ўбачу і археолагі.

Сяргей Тарасаў — з іх шэрагу. Вывучэннем полацкай даўніны займаецца ўжо дваццаць гадоў і дванаццаць гадоў праводзіць археолагічныя раскопкі. Вынік гэтай працы — публікацыі, што з’яўляліся ў перыядычных выданнях, навуковых зборніках, а цяпер вось і кніга “Полацк IX—XVII стст. Гісторыя і тапаграфія”, што пабачыла свет у выдавецтве “Беларуская навука”. Манаграфія ў першую чаргу прапануецца тым жа археолагам, гісторыкам, іншым навукоўцам. Разам з тым яе з цікавасцю сустрэне кожны неабіякавы да нацыянальнай гісторыі і, у прыватнасці, да полацкай даўніны чалавек.

СЕРГЕЙ ТАРАСАЎ

ДАТЫ

Першы і адзін з лепшых...

Зборнік “Беларускі архіў старажытных грамад” добра вядомы даследчыкам нацыянальнай даўніны, бо ў ім змешчаны ўнікальныя дакументы, якія тычацца розных падзей, што адбываліся на тэрыторыі ўсходніх зямель Беларусі з сярэдзіны XV да XVIII стагоддзяў. Па сведчанні выдатнага вучонага Мікалая Улашчыка, гэта “не толькі першы, але і адзін з лепшых (з археографічнага пункту гледжання) узорцаў публікацыі крыніц па гісторыі”. А пачаўшы свет зборнік у 1824 годзе ў Маскве. Дачыненне да выхаду яго мелі вядомы беларускі археограф, гісторык, краязнавец і пісьменнік І. Грыгаровіч і расійскі дзяржаўны падканцлер, мецэнат, чалавек улюбены ў гісторыю граф М. Румянцаў. І Грыгаровіч збіраў матэрыялы, а М. Румянцаў аказаў яму рознабаковае падтрымку, у тым ліку, што асабліва важна, фінансавую.

Сёлета з часу з’яўлення “Беларускага архіва...” спяўнацца 175 гадоў. А паколькі па сённяшні дзень ён, вядома ж, не страціў сваіх навуковых вартасцяў, ёсць падставы падрабязней расказаць пра гэтае выданне. Наколькі яно важнае, разумей І. Грыгаровіч, які ў прадмове сведчыць, што дзякуючы старажытным дакументам, можна “узняць дух продкаў ва ўсім яго развіцці, высветліць патаемныя матывы, прычыны і суадносіны спраў іх”.

Ісам І. Грыгаровіч, і М. Румянцаў разумелі, што ў гэтым накірунку непачаты край работы, таму ў планах іх было жаданне прадоўжыць добрую справу. Невыпадкова на зборніку пазначана, што ў гэтым накірунку непачаты край работы, таму ў планах іх было

Не ў апошнюю чаргу таму, што С. Тарасаў валодае багатым фактычным матэрыялам — як тым, што з’явіўся падчас уласных навуковых раскопаў, так і ўзятым з ранейшых крыніц.

Першы раздзел так і называецца — “Агляд крыніц і даследаванняў”. Калі мець на ўвазе чытача не навукоўца, дык ён даведаецца, што хоць пісьмовыя крыніцы па гісторыі гэтага старажытнага горада нешматлікія, але ўнікальныя. Сярод іх — полацкія граматы, у якіх закранаюцца і пытанні полацкай тапаграфіі XIII—XV стагоддзяў. Згаданыя дакументы выдаваліся А. Харашкевічам у 1977, 1978, 1980 і 1982 гадах. Цікавыя дакументы, што тычацца даўніны, ёсць і ў зборніку “Русско-белорусские связи” (1963). А яшчэ крыніца па гістарычнай тапаграфіі Полацка — “Записки о Московской войне” Р. Гейдэнштэйна (1889), “Записки о Московских делах” С. Герберштэйна (1908)... Прыводзіць С. Тарасаў і гісторыя-картаграфічныя дакументы, у якіх закранаецца згаданы аспект, падае таксама агляд аповедных даследаванняў.

Асноўную ж нагрукку ў кнізе нясуць раздзелы “Культурны слой Полацка як гістарычнай крыніцы”, “Архітэктурна-планіровачная структура Полацка”, “Дэмаграфічная структура Полацка IX—XVII стст”. С. Тарасаў у

гістарычнай тапаграфіі гэтага горада вылучае чатыры этапы. Першы з іх тычыцца IX — пачатку XI стагоддзя. У гэты перыяд “мы назіраем у Полацку сфарміраваную і досыць канкрэтную аформленую гарадскую структуру, якая складаецца з дзвюх частак: замак — пасад”. Другі перыяд з жыцця горада адносіцца да сярэдзіны XI — XII стагоддзяў. Гарадзішча было перанесена на Верхні замак, акрамя будаўніцтва новага дзяржынца, развіваюцца пасады, найбольш Вялікі, паўшэрацка Залатоце, плошча якога набліжаецца да дваццатых гектараў. Ад XIV да сярэдзіны XVI стагоддзя працягваўся ў гісторыі Полацка трэці перыяд. У горадзе было 11 мужчынскіх і адзін жаночы манастыр, 18 культавых будынкаў. І, нарэшце, чацвёрты перыяд, якому С. Тарасаў адводзіць прамежак ад другой паловы XVI—XVII стагоддзяў. З 1563 года, калі Полацк захапіла руская воіска, пачаў мяняцца гістарычны цэнтр горада. Быў узведзены Стральцак ці, інакш кажучы, Ніжні замак, адначасова яшчэ больш умацаваўся Верхні, Залатоце.

У якасці “Дадатку” да кнігі прыводзіцца планы Полацка ў розныя гістарычныя перыяды, табліцы, схемы, прадметы, знойдзеныя ў час раскопак.

Язэп ЛІТВИНОВІЧ

жаданне прадоўжыць добрую справу. Невыпадкова на зборніку пазначана, што гэта першая частка яго, а правільнай скажаць — першы том.

Увайшлі ж у том 57 грамад, прывіляў акт, адшуканы самім І. Грыгаровічам у архівах Магілёва і Мсціслава. Яны змешчаны ў храналагічным парадку — першыя тычацца сярэдзіны XV стагоддзя, апошнія набліжаюцца да 1768-га. Прынамсі, гэтым годам пазначана адкрыццё ў Магілёве грэка-лацінскага вучылішча і друкарні, а грамата караля Станіслава Аўгуста, выдадзеная епіскапу Георгію Каніскаму аб дазволе на такое адкрыццё, з’яўляецца адным з найбольш каштоўных дакументаў у “Беларускім архіве...”.

Увогуле ж, асноўная тэматыка дакументаў (яны надрукаваны на беларускай, рускай, польскай і лацінскай мовах, з апошніх двух зроблены і пераклады на рускую (роўня прывілеі на вызваленне ад падаткаў, на гандал, мытныя пошліны, а гэта, як вядома, дапамагае даследчыкам у лепшым вывучэнні сацыяльна-эканамічнай гісторыі адпаведнага перыяду).

Цікаваць уяўляюць і грамадзянска-прававыя акты. У асноўным яны тычацца Магілёва, хоць асобныя звязаны з жыццём Мсціслава, Віцебска, Полацка... Трэба адзначыць прывілей С. Баторыя правааслаўнаму насельніцтву Вялікага княства Літоўскага на права карыстання юліянскім календаром, а датуецца прывілей 1584 годам. Змешчаны граматы 1602 і 1768 гадоў аб стварэнні ў Магілёве

царкоўнага брацтва, ужо згаданага грэка-лацінскага вучылішча, друкарні. Нарэшце, ёсць у “Беларускім архіве...” і копія зацверджанага караём герба Магілёва. На ім выява гарадской бравы, рыцаря і герба “Пагоня”.

Другі том зборніка так і не пабачыў свет, рукапіс жа быў выяўлены ў Дзяржаўным архіве Краснаарскага краю (Расія). Цяпер ён захоўваецца ў фондах Цэнтральнага дзяржаўнага архіва-музея літаратуры і мастацтва Беларусі. Тэксты рыхтавалі прадаўжальнікі справы, пачатай І. Грыгаровічам. Сярод іх быў і прафесар Віленскага ўніверсітэта І. Лабойка. Яны прапавалі ў архівах Віліні, Магілёва, у Маскве і нават у Румянцаўскай бібліятэцы Каралеўца (цяперашні Калінінград, Расія). Усяго сабрана 66 дакументаў за 1252-1707 год, арыгіналы на беларускай, рускай, польскай, лацінскай і грэчаскай мовах, асобныя падданыя з перакладамі.

Рыхтаваўся і трэці том, у які меркавалася ўключыць дакументы XVII стагоддзя. Аднак і гэтая задумка не была даведзена да канца. І на тое падштурхнула некалькі прычын. Галоўная з іх — смерць М. Румянцава, а ў сувязі з ёй з’явіліся і фінансавыя цяжкасці. А да ўсяго — яшчэ ўмяшанне цензуры.

Добра было б, каб і з цягам часу ўсё ж з’явіліся магчымасць другі том “Беларускага архіва старажытных грамад”. А пакуль застаецца радавацца таму, што ў буйных кнігасховішчах захаваўся першы. У свой час з’яўленне яго стала для многіх даследчыкаў адкрыццём гісторыі Беларусі.

Н. К.

ЧАСОПІСЫ

Чарговая сустрэча з “Палессем”

Працягвае сваё жыццё літаратурна-гістарычна і грамадска-культурны часопіс “Палессе”. І хоць сёння з неймавернай цяжкасцю выкаваюць нават аналагічныя выданні, што фінансуюцца з дзяржаўнага бюджэту, тым не менш заснавалі “Палессе” і яго галоўны рэдактар, шчыры руліцкі на ніве нацыянальнага Адраджэння Рыгор Андрэявіч, здавалася б, робіць немагчымае. А таму знаходзяцца людзі, ахвочыя дапамагчы выданню. А таму, няхай і са спазненнем пабачыць свет трэці-чацвёрты нумар за мінулы год, пазначаны снежнем 1998-га (а з часу нараджэння “Палесса” — восьмы-дзесяты).

Як і ў папярэдніх нумарах, прадстаўлены рубрыкі, якія падабіліся ўжо чытачам. У “Палэзі” гэтым разам, праўда, — толькі вершы Міхася Башлакова, які ў літаратуры выступае даўно і плённа. Аб яго побытку, дарэчы, можна меркаваць і па артыкуле Ю. Фатнева “Лёс пазта як лёс Айчыны”, змешчаным у гэтым жа нумары ў раздзеле “Крытыка і літаратуразнаўства”. Тым больш па новых вершах пазта. А яны ў добрым сэнсе рэдакцыйныя і блізкія па сваёй форме да лірыкі песеннай, меладыйнай: *Пракрычала сойка, Сойка пракрычала У асеннім лесе, Лесе пада мной.*

*А лісток пажоўкаў,
А лісток апалы
Зіхаліць на сонцы,
Свеціцца расой.*

Ёсць у вершах М. Башлакова і роздум аб хуткаплыннасці жыцця, як у гэтым — “Зялёная вясень”, прысвечанай Р. Андрэявічу: *І хай паеўцічка мне скроні кране, Я гляну ў лютэтка — а, можа, здалося? Нібы маладосць, за акном прамігне Зялёная вясень, зялёная вясень...*

А вось раздзел “Пераклады” парадзе найперш рускамоўнага чытача, які, магчыма, па-беларуску не змог ацаніць мастакоўскія вартасці ананімнай паэмы “Сказ пра Лысуу гару”. Гэты вядомы твор друкуецца ў перакладзе В. Стралака.

У “Прозе” — пралог з рамана-містэрый Ю. Фатнева “Ладзя Харона”. Гэты твор быў завершаны яшчэ ў 1990 годзе і выдавецтва “Совetskий писатель” у Маскве мела намер выпусціць яго асобнай кнігай. Але “Совіска” хутка не стала, з’явіўся яго пераемнік “Современный писатель”, а ў таго, які не ў кожнай выдавецкай структуры, сёння фінансавая цяжкасць. Ды Ю. Фатнеў у роспачы не апусціў рукі, а ў канцы 1998 года яшчэ дапісаў да твора завяршальны раздзел.

У раздзеле “Гісторыя і краязнаўства” прапануецца два артыкулы — “Клан Багда-

на Хмяльніцкага ў “Памяніках” Міхайлаўскага Залатоверхага манастыра ад 1667 года” І. Вярбы і “Я аддаю сябе волі Боскай...” У. Кісялёва — расказ пра жыццё і дзейнасць святаго пакунніка Макарыя, мітрапаліта Кіеўскага і ўсяе Русі, які загінуў непадалёку ад вёскі Скрыгалава, на паўдарозе ад Мазыра да Петрыкава.

Багаты на матэрыялы раздзел “Інтэр’ю”. Разнастайнай атрымалася “Хроніка”, аў “Публіцыстыка” — развагі камерцыйнага дырэктара трэста N 27 У. Надтачава, падначаленыя яго працяваюць у Расійскай Федэрацыі — “Пяць гадоў за мяжой”, у якім востра ставіцца надзённая праблема, як супрацоўніцтва дзвюх дзяржаў, так стасункі ў галіне будаўніцтва.

У раздзел “Хроніка” хараша ўпісваецца навіла самога Р. Андрэявіча “Іванава коланка”. Дакладней — фотанавела, бо тэкст Р. Андрэявічам напісаны да двух здымкаў фотаматара з Лоеўскага раёна Ю. Крота. Атрымалася два сімптычныя краявіды беларускіх прыроды. Як быццам, і звычайныя, але поўныя таго хараства, якое пачынаецца з усведамлення, што гэта няхай і маленькая, але частка нашай Радзімы.

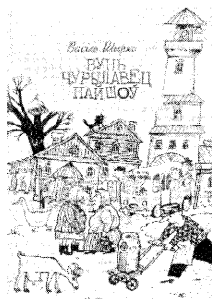
Увогуле, і сам часопіс у цэлым, і гэты яго здвоены нумар па-свойму выхоўваюць пачуццё любові і да Беларусі, і да Палесса.

А. М.



"Вунь чурываец пайшоу"

Шмат на Беларусі адметных вёсак, і ўсё ж вёска Чурыва, што знаходзіцца на Уздзеншчыне, — асабліва. Чурываўцы — людзі такія, што ў дасціпе, кемнасці лёгка маглі б паспрацаваць з добра вядомымі на сённяшні дзень аўцюкоўцамі і сусветна знакамітымі габраўцамі. Праўда, пра іх яшчэ нядаўна мала хто ведаў, пакуль не з'явіўся ў чурываўцаў свой пісьменнік, які іх жарты і дасціпы, як кажуць, па свеце панёс. Зрэшты, чурываўцы свайго пісьменніка і раней мелі — у гэтай вёсцы нарадзіўся адзін з пачынальнікаў беларускай дзіцячай літаратуры Аляксей Якімовіч. А тут патрэбен быў чалавек, які б усе мясцовыя хохмы не толькі запамінаў, а і так перадаваў бы іх, каб ні ў кога сумнення не заставалася: чурываец ёсць чурываец, пры неабходнасці любога за пояс заткне.



Такім чалавекам і стаў колішні чурываўскі хлопец, а сёння лаўрэат Дзяржаўнай прэміі Рэспублікі Беларусь у галіне літаратуры Васіль Шырко. Ён прысвяціў землякам нямала твораў, кніг: "Дарагія мае землякі", "Дзед Манюкін не салжэ", "Хай людзі бачаць" ... І вось новая кніга, што пабачыла свет у выдавецтве "Мастацкая літаратура" — "Вунь чурываец пайшоу".

Назву зборніку дала аднайменная апавесць. Чурываўцы — героі і другой — "О, Sancta simplicitas!" — "О, святая наўнасць". Ёсць у кнізе і трэцяя апавесць — "Анатоль Мацвеевіч". І ў кожнай з іх талент В. Шырко-гумарыста раскрыўся ярка, але найперш у першых дзвюх. Што ж, у родным доме, як кажуць, і сцены памагаюць. А чурываўскія "сцены" асаблівыя, да іх нібы магнітам цягне, тым больш, калі ты не растраціў пачуцця еднасці з зямлёй маленства, назаўсёды застаўся ўдзячны людзям, з якімі гадаваўся, ад якіх набіраўся жыццёвай мудрасці і якія (гэтага таксама нельга забываць) вучылі цябе не толькі дабраце, чужасці, чалавечнасці, а і ўменню глядзець на навакольны свет з усмешкай, бо чалавеку выслама, дасціпнаму заўсёды лягчэй жыццёва, чым таму, хто пастаянна нечым не задаволены.

Аднак аўтар не абыходзіць і тых праблем, якімі жыве сучасная вёска. Увогуле В.

Шырко, расказваючы пра сваіх чурываўцаў, падыходзіць да іх з рознага пункту гледжання. Як свайго роду дапаўненне да іх прыгод — былі, блізка да легендаў, розныя паданні, якія ўдала ўвядзены ў сюжэтную канву твораў. В. Шырко не супраць чытача пасмашыць, але гэта — не самамэта. Не на апошнім плане і ўрок маральнасці, дабрны, працавітасці, гуманізму, якія чытач атрымае, калі бліжэй пазнаёміцца з укладам жыцця чурываўцаў, іх звычаямі, побытам. Пісьменнік стварыў і прывабныя вобразы сваіх бацькоў Аляксандра Аляксандравіча (на жаль, ужо нябожчыка) і Ніны Васільеўны. Бацька В. Шырко ведаў на памяць многія творы беларускіх паэтаў, захапляўся "Новай зямлёй" Якуба Коласа, мог яе прачытаць на памяць, неаднойчы выступаў як чытальнік па тэлебачанні і радыё.

Герой трэцяй апавесці — жыхар палескай вёскі Крушнікі, што на Мазыршчыне. Анатоль Мацвеевіч перакананы: "...я не думаю, што свет уратуе адна прыгажосць, уратуе яшчэ работа, упартая, да смага поту. Кепска, калі людзі гэтага не разумеюць. А то ўжо многія развучыліся працаваць, толькі крычаць, давай ні тое, давай гэтае... Таму і жывём небагата".

Аповесці В. Шырко — гумарыстычныя, а праблемы ў іх узнімаюцца сур'ёзныя. Прачытаць гэтую кнігу не лішне. Ды і ўвогуле гумарыстычна-сатырычныя кнігі апошнім часам пішуцца не так часта, як раней. Але тым больш бракуе твораў, у якіх не смех дзеля смеху, а паўстае само жыццё, бачацца жывыя людзі са сваім багатым унутраным светам, са сваёй адданасцю роднай зямлі.

Лявон ЮРЧЫК

Юрась СВІРКА



"Жыццё вучыла і гняло..."

З лецішча

З зямлэй не растаюся, сын сялянскі.
Раней — радзей, з гадамі — часцяком
Да сонца прыязджаю і да ласкі
Садка і ягад, што вартуюць дом,
Хацінку, як макет бацькаўскай хаты,
Што грэе дабротой і цёплым.
Па сэрцу тут знаходзіцца занятак.
Сам-насам тут я з думаю сваёй.
Работы дастаецца і лапаце,
І кельме, і сякеры... Гавару
Пра тое, што патрэбна мне і хаце,
І нават не гусінаму пярэ.
Душа мая задаволеная прымцела,
Калі дамоў у кошыку нёс жар
Малін, ці вішань, ці ранетаў спелых,
А ў сэрцы — верш.
І так яно хацела
Паверыць, што ён самы-самы спелы —
Маіх начэй бяссонных боскі дар.

Наўжо?

У век наш незгаворлівы і тлумны
Пра свой жытот мы думаем найперш.
Калі забыць, што гэта ты разумны,
Тады ты і без мовы пражывеш.

Мікола ШАБОВІЧ



"Пакуль дазволіць Бог..."

Яшчэ квітнее збажына,
Яшчэ жытнёвы спее колас,
Яшчэ так добра давідна
Пышчотна-звонкі слухаць голас.
Яшчэ ў сінечы васількоў
Блукаць, як быццам у нябёсах,
І дзіўнакрылых васількоў
Яшчэ будзіць у звонкіх росах.
Яшчэ ступаненых дарог
Малітваўка слухаць споведзь,
Яшчэ, пакуль дазволіць Бог,
Пісаць жыцця свайго аповесць...

Ад мітусні і ад пустых размоў
Нарэшце я вяртаюся дамоў,
Дзе ў сінім небе воблака плыве
І дзе мая каханая жыве.
Дзе я не гошчэ, а, можа, гаспадар,
Дзе мне так лёгка ад ішчаслівай мар...
Ад мітусні і ад пустых размоў
Вяртаюся, вяртаюся дамоў.

Калі ў бакал шампанскае наліта,
Назло зіме, хоць мы і ўдзячны ёй,
Кажу табе не тост — кажу малітва:
Маё стана, да скопу будзь майё.
І не знайсці мне лепшае малітвы,
І даражэйшых слоў мне не знайсці,

Наўжо сваёй зямлі забыў ты імя?
Ты без яе здаешся жабраком.
Калі забыць, што ты чужы Радзіме,
Тады і жыць ты будзеш чужаком.

Наўжо замоўкнуе слова дарагое? —
Ты прамармычаш нешта, як дзіку.
І будзеш ты жывёлінай нямою,
Якой кіруе вокрык ці бізун.

Наўжо ты, мова, зразумета тымі
Тады, калі галосіць над труной,
Над дзецьмі, над нашчадкамі сваімі,
Над маці, бацькам,
Братам ці сястрой?

"А таа, як класікі пісалі..."

Без адмірання — тлення не бывае,
Ды, смертны я, а тленне адмаўляю.
І па-зямному прызнаюся шчыра
(То з болязі сябе я суняшаю)
І ўпэўненасць, магчыма, пабываю:
"...увесё я не памру —

у заповітнай ліры
Душа перажыве мой прах —
І тлення ёй не знаць..."
Жыві хоць сто гадоў,

А лепш за генія
Пра гэта не скажы.

Калі было, калі было...

СПОВЕДЗЬ ВЯСКОВАГА МУДРАЦА

Пайшло жыццё на скон, на скон,
І я ўжо прымарыўся.
Здаецца, ўчора хлапчуком
Па вуліцы насіўся.

Калі было, калі было...
Не спалася да рання.
Здаецца, ўчора за сялом
Чакаў сваё каханне.

Жыццё вайною пачынаў.
Быў царскі час, не лепшы.
Здаецца, ўчора ваяваў
На той, сусветнай першай...

Калі ў бакал шампанскае наліта
І ад вачэй вачэй не адвясці.

Будзь Дульсінеяй, будзь майёй Лалітай
І падары сваіх пачуццяў пая,
Пакуль яшчэ шампанскае наліта,
Пакуль яшчэ так пеніцца бакал.

Будуць вобразы, будуць шуканні,
Будуць вершы і ў верхах прызнанні...
А прызнанні ці кожны зможа:
"Я не паэта, о крый мяне божа..."?

Ты не мая, і я цяпер нічый,
Палоску лета ззалаціла восень,
І толькі прасінь нейк з-за аблачын
Глядзіць на нас і прабачэння прасіць.

Яна курыла. Ён курыў.
Быў модны офіс.
Калені голая прыкрыў
Якіс часопіс.

Наўкол стаяла гамана,
І дым хістаўся.
І ён сказаў: "Я давідна
З табой застаўся б".

Лагодны вецер дуў з акна,
Было пагодна,
Калі прамовіла яна:
"Я згодна..."

Каралева

Ты каралева ў клубе вясковым.
Так бездакорна падведзены бровы,
Пудрацца шчокі, чэрняцца вейкі —
Ты незвычайная ў імартным брэжку.

Як кімано вытанцоўвае молада!
Вусны абліжаш з вялікага голаду...

З кім ты раздзеліш спатканне і ростань?
Быць каралевай — таксама не проста.

Жанчына незнаёмая з партрэта
Мне асятліла твар, нібы агнём,
І я на ўсё забыўся быў праз гэта,
Не знаў спакою вечарам і днём.
Хацелася прастору, вышыні,
Хацелася ляцець на край сусвету...

Згадаю — кругам галава.
Радня за стол пасела.
Здаецца, ўчора танцаваў
Я на сваім вяселлі.

Я — за жыццё, заўсёды — за!
І мой не чужы вёскаст.
Здаецца, ўчора замярзаў
На той, марознай, фінскай.

На агнявой перадавой
Не здаўся свет аўчыйнай.
Здаецца, ўчора з бою ў бой
Ішоў па той, Айчынай.

О, як цягнулася рука
Да дзетак — без прынуці.
Здаецца, ўчора я гушкаў
І праўнукаў, і ўнукаў.

Аж вусціна мне на душы,
Гадоў не многа лепшых.
Здаецца, ўчора перажыў
І сталінаў, і меншых.

Жыццё вучыла і гняло,
Не паляпшала крокаў.
Здаецца, вечно не было
У нас сваіх прарокаў.

З мяне не стройце мудраца,
Кажу пра гэта смела.
Жыццё? — Заўсёды без канца,
Прабегла-праляцела.

Другога не хачу жыцця.
Сціскае немач грудзі.
Здаецца, ўчора думаў я —
Яму канца не будзе...

Пара пасмялець нам даўно
І праўду сказаць пра былое.
Яно нависала, як ноч,
І гняло і знішчала жывое.

Пачуў, як падтрымку: "Пара!"
Назад зірнуцца і крочыць
Туды, дзе яснае зара,
І ў дня прасвятляюцца вочы;

Туды, дзе не мроіцца рай
Камуны нязбытнай, унунай;
Туды, дзе гавораць "Бывай!"
Імперыі нашай нядаўнай.

І я маліў: у вочы зазірні,
Жанчына незнаёмая з партрэта...

Сумны восеньскі трыніці

1.
Мар маіх парваная струна
Адзіпела тонка й незваротна.
Нас раздзеляць чорная сцяна,
І заснеў ты мяляю і маркотна.

Застаўца толькі на гады
Для цябе напісаны вершы,
Несустрач азяблыя сляды
І тваё ўначы "аравідэрчы"

2.
Яшчэ адна парвалася струна.
Ну, што ж, цяпер бывай, мая гітара.
Мой сум ты не раздзіліш давідна,
Мые ўначы не раззідаеш мары.

Віноўны сам. Спагада не прашу.
Напэўна, быў няздатны я музыкам.
Акно завешу, вяршам сарашу
І на святых памалюся зыкі.

Пайду адзін па золкіх туманах
Туды, дзе сэрбрам зімае восень,
Дзе спеў мой ціхі росціцца ў палях
І позній птушай прасціцца ў нябёсы.

3.
Падбярэ мяне песню, падбярэ
Тую, што яшчэ не адспявана.
Нам з табой, што ні гавары,
Разам быць яшчэ наканава.

Падбярэ мяне песню, я прашу,
Падбярэ такую, як ты хочаш.
Хай яна сагрэе мне душу,
Раскалыша думы апаўночы.

Хай яна ліецца праз акно
У вышынь, дзе зорная завяя.
Моўчкі п'ю гарбату, як віно,
І не разумею, што п'янею...

Падбярэ мяне песню, падбярэ
Тую, што яшчэ не адспявана.
Нам з табой, што ні гавары,
Разам быць яшчэ наканава.

*Да пачынення! (італ.)

ЕН НІКОМУ НЕ КА-
ЗАЎ, што амаль не спіць на
начак. Бо калі б хто пра гэта
ведаў, падумаў бы — “пакуты сум-
лення”, але ж сам ён у гэтае глупства
не верыў. Ну не мог ён такога ўявіць:
нібыта чалавек зрабіў учынак, які пры-
нясе яму пэўную выгаду, і шкадуе аб
тым. У жыцці ён такога не сустракаў, а
таму, што пісалася ў кніжках, зусім не
верыў. Дый той, хто пісаў, наўрад ці
верыў сам сабе. Выдумляў. Або быў дзі-
ваком, вось як той самы Сяргей, з-за
якога ён і не спаў ужо колькі начэй. Бо
як ні круці, кожны скажа, што ён пра-
даў свайго сябра. А гэта ж зусім не так!
Па-першае, ну які яму Сяргей сябар?
Так, вычыніў у адной групе на факуль-
тэсе журналістыкі, бавілі разам час, рас-
пяваў ён і ў Сяргея дома, і ў кампаніях

ж называлі імёны, якіх Косця ніколі не
чуў і не ведаў, дзе, у якой краіне жылі
ці жывуць такія пісьменнікі, якія творы-
лі яны напісалі. Ён слухаў, слухаў і пачы-
наў іх на невідзець гэтых хлопцаў, што
перачыталі, здаецца, ўсе на свеце кніжкі.
Дзіва што! Ім жа не трэба было ўлетку
сушыць сена, паліць бульбу ды буракі,
паліваць агарод, пасвіць кароў... А
ўзімку... Узімку часу хапала. Толькі хто
і дзе, скажыце, бачыў у вясковай біблія-
тэцы хоць адну з тых кніжак, пра якія
яны балбatalі? Уласна кажучы, Косця і
ва ўніверсітэцкай бібліятэцы тых кніжак
не заўважаў. Чорт яго ведае, дзе яны іх
бралі!

Калі быць праўдзівым, то ён іх прос-
та ненавідзеў. Бо зайздросціў. Ён зайз-
дросціў таму, што яны мелі і чаго ў яго,
Косці, не было і, пэўна, ніколі не будзе.

Вера ЛОЙКА

ХЛЕБ СВЕЖЫ І ХЛЕБ ЧЭРСТВЫ



ягоных гарадскіх сяброў. Ну дык што з
таго? У душу ніхто з іх другога не пус-
каў. Ён так і не зразумеў, навошта Ся-
ргей пайшоў працаваць у нейкую не-
сур’езную, нездарваючую, больш за тое
— апазіцыю! — газету, навошта пісаў
вострыя артыкулы пра сённяшняму ўла-
ду, а цяпер во яшчэ і ў турму трапіў
пасля нейкага “геройства” падчас мі-
тынгу. Ну не можа чалавек нешта рабіць
на шкоду сабе самому, калі гэта не п’яны
апошняя. Але ж Сяргей такім не быў.
Ён лічыўся самым таленавітым студэн-
там на курсе, усе сесіі здаваў лёгка, амаль
не зазіраючы ў падручнікі, ведаў столькі
розных рэчэй, пра якія Косця й не чуў
ніколі. Яму ўсё лёгка давалася і ў вучо-
ба, і... і самая лепшая дзячынца на курсе,
Марына Грынкевіч, выбрала яго.
Уласна кажучы, Косця ёй нічога не пра-
паноўваў, так што выбраць і не прый-
шлося. Ды і што ён мог прапанаваць —
размеркаванне ў яго забіты Богам раё-
ны цэнтр, у мясцовую газету, прыват-
ны пакойчык у драўляным доме без вы-
год, кватэруную чаргу галоў на пятна-
ццать, выхадныя дні і адпачыны на гра-
дах у матчыным гародзе? Яна не для
гэтага. Яна якая дзі Сяргея, для яго-
най чатырохпакаткаў у цэнтры горада,
для ягоных інтэлігентных бацькоў, што
ніколі не ўдзяліў у справы сына, а тым
больш у яго асабістае жыццё, але ж ні-
колі не адмовіў у матэрыяльнай пад-
трымцы. За Сяргеем яе чакае такая бу-
дучына, пра якую Косця і марыць не
мог. Таму Марына ніколі і не даведзе-
ца, што ён яе кахаў.

Не, сябрамі з Сяргеем яны не былі,
хоць і лічыліся. Але на гэта яму наля-
ваць, што там яны лічылі? У яго, калі быў
шыцым, наогул сяброў няма, ды і не
было ніколі. А каго лічыць сябрамі, ко-
лішніх аднакласнікаў, ці што? Палова з
іх цяпер у калгасе, хто на трактары, хто
на машыне, другая палова па гаралах —
на заводах ды будоўлях. Калі ні сустра-
каў Косця тых аднакласнікаў, бачыў у
іхніх вачах нездаровы бляск, нявеселыя,
абы-як паголеныя твары, неадпрасана-
нае адзенне, і не сумняваўся, — п’юць.
Цягнулі напрыканцы выхадных да аўто-
буса торбы, напакаваныя вясковым хар-
чам, за імі пляліся растушчелыя жонкі
з аднолькавымі, нібы ўбізнат, хімічны-
мі завійкамі ды такімі ж торбамі, толькі
крыху меншымі і лягчэйшымі. І ён, калі
здаралася ехаць тым жа аўтобусам, спра-
баваў уладзіць сярод іх Марыну з пласта-
савым выюм пераэчак, абвізаным мар-
ляй, — нешта больш цяжкае ён і ў фан-
тазіях сваіх ёй у рукі не даў бы. Спраба-
ваў уявіць, але нічога не выходзіла: не
магло тут быць Марыны. А раз не ма-
гло, то і ён не будзе ніколі.

Не, такіх сяброў Косця таксама не
хацеў. З імі трэба было піць таннае віно,
расказваць старыя абрыдлыя анекдоты,
хваляцца сваімі ўаўнымі поспехамі ў
жанчыні... Гэтага ён не любіў. Уласна
кажучы, ён не любіў і кіслага сухача,
што пілі ў Сяргеевай кампаніі, размоў
пра беларускую гісторыю ды пра літа-
ратуру, якой ён зусім не ведаў. Ну так,
тое, што вучылі ў школе і ўніверсітэце,
і то многіх творцаў не чытаў, не было
ахвоты, абыходзіўся падручнікамі. Яны

А чаму? Ну чым яны лепшыя? Чаму
пасля заняткаў яны ідуць дадому, у свае
ўтульныя кватэры, дзе іх чакае абед, аль-
бо штосьці смачнае ў халадзільніку? А
ён, Косця, калі ёсць грошы, пасля заня-
ткаў бяжыць у сталуюку. Толькі пасля
таго абеду нарта ж хутка ізноў хочацца
есці. Можна, вядома, у інтэрнаце пад-
смажыць бульбу, толькі на пах той сма-
жанай бульбы збяжыцца столькі ахвот-
нікаў, што самому нічога не дастанец-
ца. У горадзе Косця заўсёды адчуваў го-
лад. Налядаў ён толькі дома, у вёсцы.
Еў, еў як не ў сябе, аж у маці вышча-
лася з вачэй слеза. “Сынок, — казала
яна, — можа, ты сала мала бярэш, можа,
бульбы большую торбу браў бы. Агала-
даў як...” Ці ж растлумачыць маці, што
ў інтэрнаце хлопцы не нарта лічыцца з
тым, чыё гэта сала. І калі бульбу абраць
ды смажыць ленаваліся, то з салам
управіцца дапамагалі хутка. Косця ўжо
спрабаваў есці тое сала ў цэмы, калі
клаўся спаць. Ён чакаў, калі хлопцы па-
засынаюць, пасля нацягваў на галаву
коўдру і даставаў з-пад падшукі загадзя
падрыхтаваную лусту хлеба з жаўтаваты-
мі скрылікамі. Хутка ён звык да такой
вядзёры і ўжо не мог заснуць, калі не
ўдавалася прыгатаваць сабе лусту пад
падшукі. Напэўна, суседзі таксама былі
не нарта сьтым і спалі дрэнна, а таму
нешта ўнохалі. Уранку Косця сустра-
каў іх дзіўныя, гліняныя позіркi, і зразу-
меў, што яго запеленгавалі. Але ж за-
сынаць галодным ён ужо не мог, таму
вядзёра пад коўдрай зрабілася заўсёды.
Ён стаў трываць убаку ад інтэрнацкіх
хлопцаў — і гэта падштурхнула да
гарадскіх. Вось якая дзі Сяргея. Бы-
ваючы ў яго доме, Косця пільна пры-
глядаў да рэчаў у кватэры, да кніг на
паліцах, да пачастункаў, што прыносіла
Сяргеева маці. Усё было чужое і незра-
зумела. Больш за ўсё яго дзіўляла звыч-
ка Сяргеевых сямейнікаў есці не све-
жы, мяккі хлеб, якога заўсёды хапала ў
сталічных крамах, а падсмажаныя лус-
такі з якой-небудзь драбязгой зверху —
скрылікам сыру, маленечкай шпроці-
най, кавалачкам памідорыны. А то яшчэ
во — аднойчы ўзяў у рот сінюю, прыва-
бную на выгляд ягадзіну і праз сілу пра-
глынуў, такой салёнай і агіднай яна была
на смак. Праглынуў толькі хлеб, што
няёмка было выплюнуць. Не, Косця
лепш скібуку свежага батона з маслам
і добрым кавалкам “доктарскай” зверху
з’еў бы. А мо яны сапраўдную ежу та-
ксама пад коўдрай спажываюць, згорыч
думаў ён па дарозе ў свой інтэрнат.

У іх вясковую краму хлеб прывозілі
двух гатункаў: зусім чэрствы і адносна
свежы. Чэрствы выкладваўся на паліцы,
свежы хаваўся пад прывалак. І ўсе пакуп-
нікі дзяліліся прадаўшчыцай Зінай та-
ксама на два гатункі. Адны бралі хлеб з
паліцы, другім ён падаваўся з-пад пра-
даўка. Вядома ж, яго маці, бедная вяс-
ковая ўдава, купіла чаршывыя. Ніхто
ніколі не спрачаўся з гэтай звышдэ-
кай, як быццам так і павінна быць. Тыя,
хто маглі б паспрачацца, атрымлівалі
хлеб свежы — прадаўшчыца сваю спра-
ву ведала. О, як ён ненавідзеў яе, калі
маці прыносіла ў хату чэрствыя боханы.
Ён нават у журналістыку трапіў з-за таго

хлеба. Класе ў васьмым было гэта. Напі-
саў пра хлеб і прадаўшчыцу допіс ды
адаслаў у раённую газету. Праз нейкі
час прыйшоў ліст, у якім яго запрашалі
зайсці ў рэдакцыю. Якая была зімовая
канікулы, і ён на наступны ж дзень па-
ехаў у райцэнтр. Думалася, што ў рэдак-
цыю пахваліць за пільнасць, паабяца-
юць надрукаваць ягоны допіс ды разаб-
рацца з іхняй прадаўшчыцай. Але нейкі
невялічкі лясаваты чалавек сярэдняга
веку доўга і нудна бубніў яму пра тое,
што вакол кіпіць цікавае разнастайнае
жыццё, людзі, не шкадуючы сіл, працу-
юць дзеля дабрабыту Радзімы, і ўменне
бачыць гэта адрознівае чалавека твор-
чага ад усіх астатніх, так што пісаць трэба
пра здзяйсненні, інакш не станеш са-
праўдным прафесіяналам... Косця не ра-
зумеў, чаго ад яго хочуць. Ён пакуль

соншам. Сымон Пятровіч ніколі не зв-
жаў на грамадскую думку. Ён і не саро-
меўся гэтага, нават на планёршцы адной-
чы заявіў: “Я не ведаю, што гэта такое
— прыстойнасць”. Не скажыце, каб у рэ-
дакцыі прапавалі такія ўжо строгія мар-
алісты, калектыў жа падбіраў сам галоў-
ны, але ўсім стала някавата. А той пра-
цягваў: “Я ведаю слова — выгада. Хто
плаціць — на таго і працуем”. Косця
ўвогуле згодны быў з гэтым. Ён сам ат-
рымаў гарадскую прапіску, месца ў до-
браўпарадкаваным інтэрнаце, яго паста-
вілі ў чаргу на атрыманне кватэры, ну,
ясная справа, што ён павінен гэта ат-
рацаваць. А як жа інакш? Нельга ска-
заць, каб яму даспадобы было тое, пра
што даводзілася пісаць. Галоўны ставіў
задачу канкрэтна, ухіліцца нельга было
ні ўправа, ні ўлева. Словы можаў ужы-
ваць свае, але думка павінна быць пра-
вільная. Сяргей, пачытаўшы першыя
Косцевы матэрыялы, сказаў: “Ты веда-
еш, для цябе лепш было б кінуць гэтую
працу”. Бач, разумны які знайшоўся!
Газету, у якой прапавіў Косця, чыталі
па ўсёй рэспубліцы, у тым ліку і ў яго-
най вёсцы, і як толькі там з’явіліся ма-
тэрыялы за яго прозвішчам, маці стала
атрымліваць хлеб з-пад прываўка — све-
жы! А ён кажа — кінуць! Вядома, само-
му Сяргею, які не меў такіх матэрыяль-
ных праблем, як Косця, можна было
рабіць тое, што больш даспадобы. Калі-
небудзь, калі ў Косці будзе ўсё неабход-
нае для жыцця, ён, магчыма, таксама
зоймецца толькі тым, што па душы. Ве-
рылася ў гэта, аднак, не вельмі. Вось іх
галоўны... Напэўна, некалі галоўным і
бедным студэнтам ён паставіў сабе мэту
набыць усё, што мелі ягоныя больш ула-
длівыя равеснікі. Ну, дык і набыў жа.
Але нешта не відно, каб гэта яго ашча-
сціла. Нібы чарвяк тачыў чалавека знут-
ры, у вачах заўсёды гарэў агеньчык ней-
кай трывогі і нават зайздросці. Ну чаго
яму не хапае? Аднойчы галоўны пры-
нес рэдакцыйным машыністам старую
выразку з газеты “Літаратура і мастац-
тва”, дзе былі надрукаваны яго студэн-
цкія вершы, і напярэй перадрукаваў аж
ў трох экзэмплярах. Дзячынца пас-
мейкаліся: ці не сабраўся ў рэдактар
апублікаваць яшчэ раз тых нападзія-
чыя вершыкі, бо навошта ж іх было пе-
радрукоўваць? Уся рэдакцыя смяялася
з гэтага дзівацтва. А Косця зразу меў:
таму вельмі захацелася паказаць, што
ён таксама нечага варты і зусім не такі
прымітыўны чалавек, як нехта там ду-
мае, хутчэй нават творчы, вольны ў такой
паважанай літаратурнай газеце яго дру-
кавалі... Выглядала гэта некай бездапа-
можна, па-дзіўна. Значыць, і дагэтуль
не адчувае Сымон Пятровіч, што стаў
роўным з тымі, за кім некалі цягнуўся.
Значыць, не да супакоення ні выяўка
кватэра, ні пасада, ні машына, ні гро-
шы... Нешта ў ім заўсёды будзе выт-
раца, як той фікус у ягоным кабінце.
Кабінет быў шыкоўны, з імпартаўнай
мэбляй, з радыётэлефонам. А фікус
быў усаджаны ў звычайную пластмас-
авую сметніцу. Пад кожным рэдакцый-
ным сталом такія сталі — блакітныя,
зялёныя, чырвоныя. Ну, пад сталамі то
яны былі на месцы, а вась на імпартаўнай
бліскачуй тумбе ў кабінце галоўнага
рэдактара... Дзіўна было, як гэта ніхто
не падказаў Сымону Пятровічу, што гэта
зметніца псуе выгляд кабинета і гэта-
дзіўны імідж гаспадары. Ці то баяліся
пакрыўдзіць ды разлаваць начальніка,
ці то атрымлівалі патаемнае поспява-
здавальненне ад відочнага сведчання
ягонага дрэннага густу.

У інтэрнацкім пакойчыку Косця жыў
адзі, і есці сала можна было ўжо не пад
коўдрай, а за сталом. І не толькі сала.
Але ён, хоць і атрымліваў добры зароб-
ак і ганарары, прысмакаў не купляў,
грашай не траціў, абыходзіўся па-раней-
шаму матчынымі харчамі. А на зарплата
Косця купляў долары — трэба было
збіраць грошы на ўласную кватэру. Тут
і паўстала праблема — дзе захоўваць тыя
долары? Банкам — ні дзяржаўным, ні
камерцыйным — Косця не давяраў. У
маці! Хто ведае, які чалавек завітае ў
краіну ад лесу дод, дзе жыве адзінокая
старая жанчына. Цяпер такіх выпадкаў
кожкі хоць! У інтэрнаце грываць грошы
таксама небяспечна. Ну, не насіць
жа іх з сабой! Трэба было нешта прыду-
маць. І ён прыдумаў. З’ездзіў да колішняга
аднакласніка, што працаваў на заво-
дзе, і той за дзве пляшкі зваруў яму
металічную скрынечку з накрывкай, на-
кшталт шкатулкі. Гэтая скрынка і мусіла
служыць Косцю сейфам. А што? Ніякая
мыш не прагрызе. Пра мыш ён падумаў
таму, што, апроч як пад падлогай, ха-
ваць скрынку не было дзе. І ён, замк-
нуўшы дзверы і заклёўшы замочную
(Працяг на стар. 12)

Адным словам — “Валачобнікі”!



Беларускі ўніверсітэт культуры мае ў сваім арсенале шэраг творчых калектываў, якія працуюць на роднай песеннай ніве, і кожны з фальклорных гуртоў імкнецца да непаўторнасці. Багаты песенна-танцавальны набытак прыдбаў за дваццацігадовы час сваёй дзейнасці фальклорны вokalна-харэаграфічны ансамбль “Валачобнікі”, заснаваны і нязменны кіраўнік якога — заслужаны работнік культуры Беларусі, прафесар Станіслаў Дробыш.

Біяграфія калектыва пачалася ў 1979 годзе, калі група энтузіастаў — студэнтаў і выкладчыкаў кафедры харавога дырыжыравання — аб’ядналася ў гурт. І з таго часу — заўсёды пошук новай вандровкі з песнямі-пажаданнямі і па новых знаходках календарна-абрадавай і народнапаэтычнай спадчыны беларусаў.

Адным словам — “Валачобнікі”. Са штогадовых фальклорных экспедыцый яны прывозіць новыя песні, апрацоўваючы іх, панаўляючы свой рэпертуар. Мурашкі і духоўнае багацце беларускага народа, адлюстраваныя ў песнях, танцах, забавках і гульніх, свесна заўважаны, далі магчымасць стаць ансамблем сапраўднай майстэрні па вывучэнні і прапагандзе беларускага фальклору.

Маюць сёння “Валачобнікі” вялікі канцэртны багаж: больш як сорак канцэртаў з песнямі-пажаданнямі і па канцэртаў, якія паказваліся, відэа, па ўсёй Беларусі. Удалося “Валачобнікам” заважваць сэрцы многіх слухачоў і за межамі Беларусі — у Польшчы, Германіі, Іспаніі, Францыі, Злучаных Штатах Амерыкі, на Украіне, у Мадрыце, Эстоніі і Расіі.

Сёлетні год, так ужо склаўся, стаў юбілейным для “Валачобніку”, так і для іх кіраўніка Станіслава Дробыша. З нагоды 20-гадовай дзейнасці “Валачобнікі” вылучаны на атрыманне праслаўнай прэміі, а Станіслаў Іосіфавіч да свайго 60-годдзя за дасягненні ў галіне культуры і мастацтва атрымаў спецыяльную прэмію Прэзідэнта Рэспублікі Беларусь 1998 г.

Станіслаў Дробыш — адзін з найдасведчаных спецыялістаў у галіне беларускага народнапесеннай творчасці, ва ўніверсітэце культуры вядзе клас народна-выканальнага майстэрства, метадыку працы з фальклорным гуртом, метадыку сольных спеваў, дырыжыраванне, кіруе педагагічнай практыкай студэнтаў. Ён выхаванне чуюю плеяду вучняў і паслядоўнікаў, якія працуюць цяпер кіраўнікамі творчых калектываў са званнямі “народны”, “артыстамі прафесійных калектываў, маюць высокае званне “заслужаныя артысты”. Сярод іх, напрыклад, добра вядомыя Валіяціна Пархоменка, Ганна Радзюк, Валерыя Дайнека; Валіяціна Гладкая (ансамбль “Неруш”), Надзея Мікіша (“Радзімчы”), Іван Кірчук (“Троіца”), Святлана Багатырская (“Гомі”), Аляксандр і Зоя Лойкі (“Гарадніцы”). А колькі артыстаў Акадэмічнага народнага хору ім. Г. Цітовіча прайшлі клас майстэрства ў Станіслава Дробыша! Папаліліся ён і пра падрыхтоўку маладых творчых кадраў для сваёй кафедры.

Плён працы Станіслава Дробыша высока адзначаўся на розных рэспубліканскіх і міжнародных фальклорных фестывалях: “Беларусь — мая песня”, “Арт-сесія”, “Студэнцкая вясна”, “Пернік-98”, “Пейзаж Акадэміі-98”, дзе заўсёды былі прадстаўлены новыя цікавыя знаходкі калектываў, які ў галіне аўтэнтычнага фальклору, так і ў галіне таленавітых апрацоўшак і прафесійных выкананні. Штогадовыя справаздачы кафедры народнапесеннай творчасці — гэта сапраўдныя гарадскія святы! Збіраліся традыцыйныя паэзійныя ансамблі на Гомельшчыну з канцэртнымі праграмамі, якія ўключаюць фрагменты беларускіх абрадаў, падаванняў, народныя песні. Калектыв імкнецца павялічваць у самых аддаленых вёсках і вёсках, і застаецца цалком ўспамінаў, добрыя водгукі тых людзей, якім прывячалася канцэртная праграма.

І якія ж святы ва ўніверсітэце культуры без “Валачобніку” і Дробыша! Творчая атмосфера на кафедры, як значнае яго калегі, — таксама заслуга Станіслава Іосіфавіча.

Станіслаў Дробыш і “Валачобнікі” падрыхтавалі новую святочную праграму, якая ў красавіка была з поспехам паказана ў Беларускай дзяржаўнай філармоніі.

МУЗЫКА

На XIX Міжнародным фестывалі сучаснага фальклору, праведзеным летась у Славеніі, “Троіца” не мела роўных сабе. Той год наогул складаўся для маладога беларускага музычнага гурта вельмі ўдала: захаляўчыя творчыя вандровкі, прэстыжныя фестывалі ў Босніі ды Герцагавіне, Венгрыі, Галандыі, Германіі, Партугаліі. У Галандыі выпусцілі свой першы CD. Запрашэнне выступіць у гала-канцэрце майстроў мастацтваў Беларусі на “Славянскім базары” засведчыла афіцыйнае прызнанне гэтых таленавітых “фальклорных неформалаў”, якія адмыслова стылізуюць крэўную аўтэнтыку ў кантэксце набываў джаза, рок-культуры і папулярных сёння пльняў у так званай маладзёжнай музыцы.

Ды вось нядаўна ў эфіры, у друку распаўсюдзілася навіна: развалілася, маўляў, “Троіца”, распалася.

Як жа так: пасля ўсяго? Пасля таго, як музыканты запэўнілі публіку, што сышліся на роўных і — надоўга?..

“Троіца”: працяг будзе!

ПАРТРЭТ НА ФОНЕ ПРАБЛЕМ

Яны й сапраўды працавалі на роўных, без фармальнага мастацкага кіраўніка. Але публіка міжволі вызначала лідэра, чыя вельмі ўжо неардынарная, каларытная постаць успрымалася нават як візітоўка “Троіцы”. Гэта — Іван Кірчук, вokalіст, мультиінструменталіст, сталы музыкант з немылым жыццёвым, канцэртным, арганізатарскім, педагагічным і навуковым досведам (тры гады аспірантуры ў Акадэміі навук).

У Беларускай дзяржаўнай педагагічнай універсітэце, дзе сёння выкладае Іван Кірчук (кафедра этналогіі і фалькларыстыкі), ёсць запаветныя дзверы з шыльдаю “Лабараторыя фальклору”. Усё яе начинне — уласнасць Івана Кірчука.

Тут і вырабленыя беларускімі майстрамі або прыдбаныя ў замежных крамах інструменты — удзельнікі карнавальных музычных рытуалаў “Троіцы”. Акарыны, гуслі, цытра, жалейкі, смык, падобныя да старадаўніх дыятанічных цымбалаў наоучылі з нацгнутымі стрункімі: домры, мандаліны... Влізнае сямейства! Тут і набываў у высюдоўшэцтвы плячэння, народнага ткацтва; дыхтоўныя сялянскія кудры, у якіх захоўваюцца эканатаў унікальнага прыватнага этнаграфічнага музея Кірчука. Тут, вядома, і неацэннае песеннае аўдыёкалекцыя — запісы аўтэнтычнага фальклору, зброеныя Кірчуком падчас вандровак па Беларусі. Тут праходзіць яго заняткі са студэнтамі, рэпетыцыі... Трапіўшы сюды, я нібы ачула духоўныя вытокі “Троіцы”. А заадно і зразумела, што выпадкова такія захапленыя чалавекі не апаюваюць. Гэта ўжо лад жыцця.

“Музычныя гены”... Цяжка сказаць, ад каго яны перадаліся. Нарадзіўся Іван Кірчук у Лідзе. Маці на заводзе працавала, бацька — інжынерам на будоўлі. Абое спявалі ў каталіцкім храме, так што сын з маленства чуў касцельную музыку. А наогул музыка жыла ў іх радні. Два дзядзькі-млынары, Томаш ды Казімір, мелі вялікія сям’і: па чатырнаццаць дзяцей! Ніводнае застолье на Гарадзеншчыне без песень не ўгэтых радніцкіх, і памятае Іван, што спявалі ў гэтых радніцкіх бясядэх захаплены і тожа. А вось дзе маладзёжы сястры, які падгадваліся да школьнага ўзросту, пачалі яго нерваваць: адна вучылася на баяне, другая на акардэоне — гралі, гралі свае гамы... Музыка ўжо выклікала ў яго нянавісць, хацелася кінуцца да дзядзькі ў Рыгу, пайсці ў мора, паглядзець шмат краін.

Жаданне, можна сказаць, пачало спраўджацца пазней і вельмі адмыслова, калі ён знайшоў сваё “музычнае мора” і дзякуючы творчым вандраванням паспеў пабачыць нямала розных краін. Але колькі да гэтага давялося перажыць!

Школу незалежнасці ў гэтых радніцкіх бясядэх захаплены і тожа. А вось дзе маладзёжы сястры, які падгадваліся да школьнага ўзросту, пачалі яго нерваваць: адна вучылася на баяне, другая на акардэоне — гралі, гралі свае гамы... Музыка ўжо выклікала ў яго нянавісць, хацелася кінуцца да дзядзькі ў Рыгу, пайсці ў мора, паглядзець шмат краін.

Жаданне, можна сказаць, пачало спраўджацца пазней і вельмі адмыслова, калі ён знайшоў сваё “музычнае мора” і дзякуючы творчым вандраванням паспеў пабачыць нямала розных краін. Але колькі да гэтага давялося перажыць!

Скончыліся гады навучання, давялося ісці ў войска. Думаў пра службу ў якой-небудзь “музычнай камандзе”, а трапіў... на будоўніцтва БАМа! Лес зваліваў, сценны новага горада ўзводзіў. На два гады быў адлучаны ад музыкі, калі не лічыць эпизодычнага ўдзелу ў самадзейных ВИА.

Сям’і ў арміі. Захацелася прафесійна займацца музыкай. Мастэра Віктар Роўда ведаў Івана яшчэ як навучэнца Лідскага музычнага вучылішча і рэкамендаваў паступаць у кансерваторыю — на харавое дырыжыраванне. А той раптам адчуў нязручнасць у сабе: пасля арміі наўрад ці можна канцурываваць з выпускнікамі школы-адзінаццацігодкі пры кансерваторыі. Параіўся са сваім першым педагогам, Святланай Федарунай Войцкі, якая працавала ўжо ў Мінску, у тагачаснай інстытуце культуры і, настойліва

прапаноўвала ісці ў маладую ВДУ, на нядаўна адкрытае аддзяленне народных спеваў.

Паслухаўшы, як галёкаюць хорам звычайна паненкі, Іван ледзь не адмовіўся ад намеру паступаць: “Не маю!”. А пазнаёміўшыся з наватарскай на той час працай Станіслава Дробыша і ягоных “Валачобніку”, пачаў рыхтавацца да экзаменаў.

Займаючыся на аддзяленні народных спеваў, “употай” наведваў клас акадэмічнага вokalа. Для сябе. Праз пару гадоў перавёўся на заочнае навучанне. Дырэктар калішняга культасветнага, потым вучылішча мастацтваў, У. Таран запрасіў Кірчука да сябе на працу намеснікам. Апроч гаспадарчых клопатаў займаў ён тут і настаўніцкі чын: выкладаў пастаноўку голасу. З павагай успрымаючы тое, што зрабіў і робіць у галіне беларускай народна-песеннай культуры С. Дробыш, наўрымслы І. Кірчук пачаў, як сам кажа, “малаціць сваё”. Стварыў уласную партытуру, скарыстаўшы цымбалы, скрыпку, дудку, падбраў адпаведныя прыказкі-прымаўкі, дзяцей-навуцэнцаў падрыхтаваў, — і атрымалася праграма “Святая ў вёсцы”, якую тады ж, у 83-м, запісалі ў студыі радыё. Праз год зрабіў рэканструкцыю віцебскага вяселля, скарыстаўшы стылізаваны аўтэнтычны вokal. У вучылішчы ён прапрабуй 15 гадоў, і штогод рыхтаваў з дзецьмі новыя праграмы. Да таго ж, нейкі час працаваў намеснікам дырэктара па навукальна-выхаваўчай рабоце ў Нацыянальным цэнтры творчасці дзяцей і юнацтва (былі Мінскі палац піянераў). Там займаўся 80 выхаванцаў — ад маленькіх да падлеткаў...

Словам, з усімі сваімі шматлікімі вучнямі Іван Іванавіч і канцэрты ладзіў, і экспедыцыі, і фальклорныя імпрэзы, і паказы батлейкі, якую, дарэчы, аднавіў за ўласны кошт. Фальклорны ансамбль “Правесне”, “Дабрадзеі”, “Дзіва”, студыя “Агняцвет” — гэта ўсё ягоныя “дзці”. У атмасферы студыйнасці, жывой творчасці нарадзіліся і “Троіца”, дэбютам якой можна лічыць выступленне ў агульнай праграме пад назваю “Калядны фест”. Нацыянальны цэнтр ладзіў яе ў студзені 97-га. Удзельнічалі і самыя маленькія, і дарослыя.

З таго часу да студзеня 99-га “Троіца” ў складзе Івана Кірчука, Дзімтрыя Лук’яныча ды Віталія Шкілёнка дала 120 канцэртаў, практычна ўсе — за мяжой, аб’ехаўшы больш за дзесятак краін. Асабліва прэстыжнымі былі выступленні на фестывалі “Mundial” у Галандыі, куды калектыву могуць запрасіць толькі аднойчы, і на “Экспо-98” у Партугаліі, дзе сабраўся прадстаўнікі 170 краін свету.

Ведаецца, чым ты фестывалі ад традыцыйных нашых адрозніваюцца? Не толькі тым, што Беларусь не мае сёння грошай на годную іх арганізацыю, на тое, каб запрасіць і прыняць многіх цікавых гасцей. Прынцыповае адрозненне ў тым, што на еўрапейскіх міжнародных фестывалах, у якіх удзельнічала “Троіца”, не дзяляць прэміі, не раздаюць дыпламы і граматы.

“Усё вызначае музыка, — гаворыць І. Кірчук. — І калі яна там “пайшла”, значыць будучы купляць твае касеты і кампактдыскі. А я яе не маю гэтай прадукцыі, куды будучы проста запрашаць на новыя канцэрты, імпрэзы, бо ты спадабаўся. Быў у нас канцэрт, пасля якога разбіліся лаўстэны дыскаў: гэта выдатна! А бывала, што і трох не куплялі... Словам, музыканты выказваюць сябе, як умеюць, і атрымліваюць неспасрэдную аб’ектыўную рэакцыю на тое, што робяць. Да таго ж, там іх не абмяжоўвае ніякая крытыка: чаму, маўляў, вы скарыстоўваеце такі інструмент, а не такі? Напрыклад, у складзе межаміх ансамбляў трапіліся інструменты, якія, з нашага гледзішча, не спалучаюцца. Але ж людзі паспяхова эксперыментуюць, запісваюць праграмы — усё спалучаецца і гуцьмі! Памятаю польскі гурт: тры чытры плюс дудка. Ці галандскі:

маленькая арфа ды гітара...”

Якая ў нас магутная боязь парушыць устоялыя каноны, вызначаныя артадаксальнай навукай! Есць устойлівы пласт народна-інструментальнай і песеннай культуры, які захоўваецца і жыве паводле сваіх правілаў. Чаму ж не мае права на аўтаномію творчы эксперымент, праз які ладкуецца тонкая сувязь нашых маладых сучаснікаў з духоўным скарбам і эстэтычным досведам продкаў? Хіба сам народ цураўся пошукаў, хіба не любіў імправізаваць і выдумляць штосьці новае, калі вышукваў музыка з прыладаў звычайнай сялянскай працы, калі “пазычаў” прышлыя, чужаземныя інструменты і рабуй іх сваімі, беларускімі? Ці ж не так было калісьці з цымбаламі, гармонікам, скрыпкай?..



“У мяне цяпер гуцьмі не толькі беларускія акарыны, але і галандская, італьянская: яны мне сваім тэмбрам падабляюцца, — удакладняе І. Кірчук. — А вось некаторыя беларускія жалейкі проста не магу выкарыстаць: не ўсе нашы народныя майстры працуюць на бездакорным якасным узроўні. Дык лепей прыдбаць добры інструмент у Германіі ў краме, дзе ён, дарэчы, і каштуе танней, чым у нашых майстроў. Дзіўныя цэны! У нас могуць прапанаваць жалейку за 35 долараў, а там набыць можна за 12-30 марак, і фірмовую, якая будзе гуцьмі бездакорна. У аснове маёй працы музыка беларуская, але каб раскрыць дух першаасновы, важна атрымаць гук, тэмбр належнага ўзроўню, стварыць адпаведны настрой праз гуцьміне інструмента. Дзеся гэтага трэба шукаць, а не абмяжоўваць сябе штучнымі “табу”... Думаю, што ў мяне знойдзецца аднадушчы. Але дзе ім свае творчыя эксперыменты паказваць? І які паставіцца да іх тыя, хто меў прэтэнзіі да “Троіцы”: маўляў, гэтак рабіць нельга?”

Застаецца чакаць, калі Беларусь багацее і зможа наладзіць фестываль народнай творчасці з размахам, і знойдзецца на ім не апошні куток для альтэрнатыўнай музыкі, і можна будзе прыняць самабытных замежных гасцей так, як гэта робіцца, напрыклад, у суседняй Польшчы. Там, расказаў І. Кірчук, давялося пажыць у камфортных умовах апланаганага гаспадарства гатля тры дні, хаця канцэрт мелі толькі адзін; арганізатары забяспечылі харчаванне і т. зв. культурную праграму; на развітанне афіцыйна прэзентавалі аўдыёкасету і відэазапіс выступлення: успамінаеце, як вы ў нас паказвалісь...

Без прыйстойнага фінансавання хіба забеспечыць высокі ўзровень фестывальнай культуры? А належны ўзровень навучання? Па сумняю прыкладзе далёка хадзіць не трэба. Напэўна ж, стварэнне ў педагагічным універсітэце факультэта народнай культуры, дзе працуе І. Кірчук, мела на мдзе не проста прыцягненне да навуальнага працэсу добрых спецыялістаў, але і забеспячэнне гэтага працэсу належнай матэрыяльнай базай.

“Нічога ў нас няма, — уздымае гаспадар скарбаў, сабраных у “Лабараторыі фальклору”. — Ніводнага інструмента! Хачу — вучу студэнтаў іграць на сваіх інструментах, калі перадаму — занясусь гэта ўсё дадому. Але ж і гэтарэтычнае выкладанне мусіць быць падмацавана паказам, напрыклад, фальклорных запісаў. Зноў жа, на ўласных архіўных матэрыялах заняткі прыводжу, і запісы свае, і магнітафон. А інакш як вучыць, як перадаваць тое, што ўмею і ведаю? Ну, сыйду я... Дык з чым, на чым і які будучы прадукцыя мае наступнікі? Трэба ж рыхтаваць кадры... Зрэшты, з аналагічнай праблемай сутык-

нуўся яшчэ падчас працы ў вучылішчы мастацтваў. І калі зразумее, што ніхто не дапаможа, бо "грошай няма", пачаў купляць інструменты за свой кошт, як бы ні было тое для мяне цяжка. Батлейку майстру таксама заказаў — з усім рэвізітам. Зорка, інкруставаная саломкай, Казя, Мадэведзь — усё было зроблена. Есць, вядома, і ў нас навучальныя ўстановы з невялікай базай. Я апынуўся ў сітуацыі, калі для нармальнай творчай працы выкладчык павінен мець усё сваё".

Сёння ён ужо не ходзіць па інстанцыях з просьбай наконт фінансавай падтрымкі вучэбных і творчых праектаў: пра якую дапамогу казаць, калі васьмь толькі-толькі 60 мільёнаў на рамонт кантрабаса патрацілі, а чыста камп'ютар купілі... Ён усё разумее. Мог бы ўжо і рукі апусціць. Жыць як набаяжыцца. Раздаць экспанаты свайго менавіта першаў сучаснаму. Ці быццам пенсіянерам на дачу завезці: хай бы радаваліся творам самабытнага сялянскага ўмельства...

Кіручкі ўстаімае падмануты "навуковымі набагемі" палескіх бабулек, якія марна чакалі грошай за ўжо звызенымі кімсьці мастацкімі скарбы і якія недаверліва разглядалі на святло прапанаваны новым госцем "дваццаціп'яткі"... Ён тады набыў узоры даўняга мастацтва: кабеты хаваці гэтую сямейную спадчыну падчас вайны ў закапаным кудры — не хацелі, каб немцы рушылі на паранікі паскручвалі.

Колькі было набіраў для музея: пасцілкі, каробы, посуд, вясковыя абразы, нацыянальныя строі... Штосці купляў, штосці людзі самі прапаноўвалі забраць — бо збіраліся выкінуць. А колькі ўжо і сам раздаваў! Частка экспазіцыі "Музея на колах" засталася ў Таліне. Самавары трапілі ў Германію. Няма і абразы. Многае "распаўзлося" немаведама куды, бо ўжо няма як за гэткай гаспадаркай глядзець. Нікога ў ляс не цікавіць.

Нікога?.. "Этналогія і фалькларыстыка" Івана Кіручка аказалася запатрабаванай далёка ад радзімы. Са сваёй батлейкай ён паспяхова выступіў, напрыклад, перад баснійскімі дзецьмі. Зацікавіліся батлейкай замежныя спонсары, запрасілі выступіць у Галандыі. Падтрымана таксама прапаноўва перасоўны выставак-канцэртаў, дзе беларускі музыканты выступалі ў атрачэнні Кіручковай калекцыі народнага ўжыткавага мастацтва.

Там гэтым цікавіцца. Тут — проста не ведаюць. Як сведчыць энцыклапедыя, апошнія паказы саматужных батлейшчыкаў на Беларусі былі ў 1962-63 гадах. І скончыліся, відаць, не там, што глядач на прадстаўленні не йшоў...

А "Троіца" — што ж адбылося з ёю? Нармальны паварот у нармальным творчым жыцці, знаёмы ці не кожнаму калектыў, які лічыць І. Кіручкі. Хлопцы зведзілі сапраўды ўзлёт, аб'ехалі Еўропу, з цікавасцю займаліся музыкой, якая была новай для ўсіх траіх. Матчыма, стомлена, нейкія побытавыя (ні ў якім разе не фінансавыя!) непараўнальныя прывалі да нежаданага кантактаваў адно з адным. Апошні раз усё ж з'ездзілі ў Галандыю ды Бельгію ў лютым. Ды неўзабаве пайшлі чуткі, што Дзмітрый Лук'яныч, былы вучань І. Кіручка, сабраў ужо сваю "Троіцу"...

"У нас на кампакце запісана 14 песняў, а ў прайце было аж чатыры дзесяткі. Вось гэтых шкада! — гаворыць І. Кіручка. — Да ўсяго іншага стаўлюся спайно. Мы адкрылі ў Еўропу акно для стылізаванага беларускага аўтэнтычнага фолка, які гучыць без адмысловага гукаўзмацнення. Маю планы надалей, запрашэнні выступіць за мяжой. Усё павінна атрымацца, бо працую над новай праграмай ужо ў новым складзе".

У камандзе Кіручка сёння — студэнт педагогічнага ўніверсітэта Юры Дзмітрый, які, можна сказаць, "сам знайшоўся", бо ў адрозненне ад масавага захвалення моладзі рухам КВЗ апантаным музычнай творчасцю, гучымі эксперыментамі свайго настаўніка. Ён валодае гітарай, паспяхова асвойвае народныя інструментары, з чарнавых фанэграмаў ранейшай "Троіцы" бярыць нейкія прыёмы супольнай імправізацыі, працы з фальклорам і... спрабуе ўсё рабіць па-свойму. Дапамагае яму і спецыяльнасць харэографі, узяў у народным танцавальным ансамблі: унікае сваёсаслівяе пластычнае адчуванне вобразу песні. Прапанову І. Кіручка працаваць разам прыняў Юры Паўлюшкі, перкусіяніст групы "Князь Мышкін", з кім раней былі супольныя выступленні. Напружаная, самаадданая рэпетыцыйная праца паказвае, што новыя музыканты ўяўляюць у інтэрпрэтацыю песняў аўтэнтыкі свежыя і складаныя фарбы, якія канчаткова саб'юць спалатаную аматарскую жанравую вызначэння.

"Калі пасля канцэртаў "Троіцы" ў еўрапейскіх краінах выцягаліся чаргі па кампакт-дысках, — мяркуе І. Кіручка, — значыць, можна лічыць першы эксперымент удалым і працаваць у тым жа духу. Калі ж адной "Троіцы" унікнуць дзве ці тры — нічога страшнага. Абы творчасць працягвалася".

С. БЕРАСЦЕНЬ
Фота А. ПРУПАСА

УРАЖАННЕ

У МЕСЯЦОВЫМ СВЯТЛЕ

Тэатр танцавальнай пантэмімы — гэта сваёсаслівы тэатр. Словы там "хаваюцца" ўсё больш за заслонаю... У прасторы сцэны сапраўды новую рэальнасць творыць цэла акцёра, яго твар, рукі, ногі. Аматы драматычнага тэатра на такіх спектаклях звычайна губляюць арыенціры, блукаюць у незнаёмым сцэнічным сімбіёзе музыкі і жэстаў.

Тэатр танцавальнай пантэмімы лічыцца традыцыйным у Японіі. Аснова старажытных японскіх тэатраў Гігаку ("акцёрскае майстэрства"), Бугаку ("музыка танца"), тэатра Но ("майстэрства") складаецца якраз з танца і пантэмімы, неабходна дэталі якіх — маска гротэскага выраза. Традыцыйны гэты тэатральны школь згадваюцца ў сучасным "Танцы Бутэ" ("бу" з японскага — значыць танец), які быў упершыню паказаны ў Японію тэатрам гротэскага танца "Татэбэ" (Японія-Германія). Кажуць, падчас гастролі ў Германію мінскага тэатра пластычнага гротэска "Жэст", іх спектаклі таксама параўноўвалі з "Бутэ".

...Што такое "Бутэ"? Харэограф Юміко Йошыюка кажа: "Для мяне — гэта пошукі страчанага "Я", падарожжа ў перакрулены свет. Мэта вандроўкі невядома. Я еду туды, куды дзьме вецер. Сродак перамяшчэння называецца "Бутэ". Калі да мяне прыходзіць жаданне, я падмаюся за прамежкавай станцыяй да вакзала "Іншае Я". Часам я маю план, часам мяне хто-небудзь чакае. Калі не адбываецца ні таго, ні іншага, я стаю, як перад уваходам у лабірынт, і не ведаю, што будзе са мной... У гэты момант унікае танец ад жаху і цягі да невядомага. Чырвоныя ніці танца твораць спіральпадобнае лавуцінне ў незямным свет, я забываю хто я есць і раблюся "пачынкай". "Танец Бутэ" немагчыма прааналізаваць, раскласці па мізансцэнах. Яго трэба... адчуць. Толькі тады запальваюцца патаемныя клапаны душы, прачнецца творчая мажлівасць свядомасці..."

ТЭАТР

Фарс пашанотнай перспектывы

Смех скрозь слёзы традыцыя і нааўчона патрапляюць выклікаць нашы тэатры. "Жахам скрозь смех" перакідаюцца Купалавы "Прымакі" ("Прымакі-2") на сцэне Дзяржаўнага маладзёжнага тэатра Беларусі ў пастаноўцы рэжысёра Алеся Чацвёркі. Паміненні ды ўчынікі персанажаў, што воляю пазта ўзіклі ў 1913 годзе, абсалютна прыдаюцца героям дня сённяшняга года 1999...

...Тутэйшы сучасны інтэр'ерны асяродак (для сямейнага партэта), адмыслова павянаны жыллом, — мяккі кут, фатэль, чаканка, лустэрка і сваяліныя з вентылятараў... На сцэне, і на той, здаецца, ледзь хапае месца для гэтага пакаёвага "начыння", абламаванага па парталах ды рампе вялікай багетнай рамаю. Партрэт, напярэду, варты сямейнікаў: на Сёмуху, набраўшыся гарэлкі, як свінні гразі, кумы спачатку сvaraцца з-за жонак, а потым ладзяць, разумеюцца, вырашаючы імі... памянцы.

Горкая ўсмішка Купалы мроіцца за сцэнічным гармідарам. Камедыя становіцца, вадзіўная пашанка, каларытныя кепкі ў народным стылі, жарт на мяжы фолу вырашэннем Алеся Чацвёркі ператвараюцца ў жорсткі сацыяльны фарс.

Бацькі, а ў іх характэрных ролях заняты Э. Сакура, А. Акуленка, С. Шаранговіч, Я. Емяльянаў, — гаварыць, адчуваць, рухацца, прымаць рашэнні, святкаваць, памянаць Бога ды школьні дзяцей здатныя, басконца куляючы, закладаючы, беручы чарку. Птушчыны ды на падптку, яны ўсё адно як запраграмаваны на свае прымітыўныя дзеянні і жыццёвыя хады, не маюць і не разумеюць іншых, больш складаных мадзяў сацыяльных паводзін.

За бацькамі, наступаючы на паты, кроць дзеткі. Дачка, бачачы матчыну разгубленасць і вінаватасць (пусціла на ноч у хату чужога мужыка, абзаўшыся), не грэбуе

Ледзь асвечаная зала ТЮГа, прыцемак... Людзі, нібыта героі тэатра ценю, шукаюць свае месцы... Ціха гучыць музыка... У левым кутку сцэны святлом пражэктара вылучаны блакітны трохкутнік з пяску: ці то абрысы гары Фудзіяма, ці то сімвал будыйскага храма... Ужо гэтая атмасфера рыхтавала глядача да асацыятыўнага ўспрымання танца, настройвала на інтуітыўнае згадваанне былых падзей жыцця. У тэатры Но майстэрства акцёра, сцэнічнае ўвасабленне рэальнага жыцця павінны адлюстроўваць толькі патаемную сутнасць рэчаў, людзей ці душэўных пакутаў. Астатняе павінна дадаць фантазію глядача. Адсюль — аскетычнасць у афармленні сцэны, мінімум электрычнага святла.

Монаспектакль "Усё месяцовае святло" пачаўся з таямнічых рухаў аголенай жаночай спіны. "Маска" спіны "смялася", "дрыжала" ад жаху і халоднай вады, уважліва "глядзела" ў залу. Непайторная пластыка танцоўшчыцы Юміко Йошыюка гіпатэзавала. Зацароўвалі і яе трапяткія, гнуткія пальцы: іх рухі нагадвалі ці то крылы начных матылёў, ці то галіны дрэваў, ці то вейкі чалавека ў глыбокім сне. Менавіта ў сне трапляеш у палон памяці і таямнічай падсвядомасці — перакруленага свету. Рукі, пальцы, мышцы спіны Юміко расчынілі дзверы ў яе падсвядомасць. Цягнулі ў бездань невядомага пад рытмічнае страктанне цыкад.

Чарадою, адзін за адным на сцэне ўзіклі вобразы ваука, сабакі, птушкі, дрэва. Пераймання рухаў жыў, пошук патаемнай сутнасці рэчаў, увасобіліся ў графічную танцавальную пантэміму. Вобразы то зніклі ў белых рызманых кімано, то нарадзіліся зноў — ужо ценямі. Жалтыя творацы з глядачамі, на сцэне паказаліся малыя хлопчыкі, створаныя мімікай Юміко. Гарэзлівае, непаспыханае чарчэнне. Дзякуючы яго чарам павольна танцавальная пантэміма хутка ператварылася ў дынамічны вяр'яцкі танец. Танец начных ду-



хаў (спалучэнне ў адным спектаклі павольных і дынамічных танцаў паходзіць з тэатра Бугаку). Рот Юміко то рытмічна расцягваўся ў авал, імітуючы крык, то ператвараўся ў вузкую шчыліну — усмішку. Рухі здаваліся выпадковымі, міжвольнымі. Гэтым здаваўся ўвесь спектакль, імправізаваны падсвядомасцю Юміко.

Калі пачало світаць (на сцэне зарухалася вузкая чырвоная палоска свету), жудасны "маскі" жэстаў схаваліся ў пажоўклі тэатры кімано. Д'абальскі танец, бласлаўлены месцам, скончыўся. Юміко палка развіталася з ім: паўаголеная, яна злілася з месцавым святлом у адно, ствараючы на сцэне непайторную паучуцёвую метафару хаханья.

...Я еду туды, куды вецер дзьме. Сродак перамяшчэння называецца "Бутэ".

Вольга БАРАБАНШЫКАВА
Фота А. ПРУПАСА

з жалеікамі, анёл (ці сам архангел?) за кнігаю прамаўляе біблейскія радкі, а ўнізе варыцца грэшніца, і два зухаватыя чорты шыраць з шэфлія і робяць выгляд, што дужа яе мучаць, а яна робіць выгляд, што хараша пакутуе.

Другі план адцяняе фарсавую жорсткасць першага, "хатняга" плана. Абодва спрактыкаваны ўзаемадзеянню: любую неспадзеўку, замінку ўласнага жыцця героі спектакля ўскладаюць на сумленне інфернальных істотаў. Характэрна, што "вартуныкі парадку" (на чале з каларытным хітраватым персанажам А. Шарова) з'яўляюцца бараніцэ законнасць якраз з другога — пачкельнага... А кайстры, велізарныя, наладаваны кайстры — падарункі ад народа — чакаюць іх ад самага пачатку сцэнічнага дзеяння. Падрыхтаваны, так бы мовіць, загадзя, на ўсялякі выпадак...

Маяваная чытата з Максіма Гарэцкага, перакінута праз багетную раму ў пралого, нагадвала-пытала пра пучывіну беларуса, маўляў, заблукваў ён між балотаў. У эпілогу персанажы спектакля з келіхамі ды чаркамі выблуклі... спяваць — усяляючы бацькаўшчыну. Кранальна яднеліся жонкі, мужы, ахоўнікі парадку ды... іхнія перспектывы, — бадай, узору таго самага 1913 года.

Усім хаўрусам, гуртам, кодлам яны нават не памкнулі б ўступіць у спрэчку з тым, у чым іх пераканаў свет, — імі апеты, усяляючы, шанаваны свет невымерных жэстаў ды агрэсіўнай сентыментальнасці. Там да сёння вядзе рэй іхняя перабольшаная паучуцёвасць. Іх рацёй яшчэ не выблукла з балотаў. Іх маэгі яшчэ не працверзіліся.

Сёмуха. Другі дзень...

Жана ЛАШКЕВІЧ

"Дзе-Я?" — дзецам

Дабрачынныя спектаклі для дзяцей-інвалідаў і сірот для тэатра "Дзе-Я?" сталі традыцыйнымі. Сёлетняя вясновыя пазедка пад вялікім пытаннем, бо тэатральныя калектывы асірацелі: раптоўна памёр заснавальнік і мастакі кіраўнік тэатра Мікола Трухан. Традыцыя не пералынілася толькі дзякуючы дзіцячаму фонду "Сакавік". У рамках праграмы "Экалогія душы" фонд, які ў мінулым годзе, узяў на сябе клопаты па арганізацыі спектакляў, па размяшчэнні і харчаванні артыстаў, а таксама транспарт.

Маршрут пазедкі быў такім: Чырвоная

Слабада, Жыткавічы, Петрыкаў, Нароўля, Брагін, Бабіны, Васілевічы, Чэрвень. Дзеці інтэрнаціў за задавальненнем глядзелі казку "Захаваная прыцэса", у якую выканавы пастаянна ўносілі элементы імправізацыі.

Старшыня фонду Марыя Міцкевіч расказвае:

— Найбольш уразіла ўсіх нас сустрэча з дзяцаткамі спецыяльнага ПТУ Петрыкава. Пазнаўшы гэтых дзяцей, мы з-за агароджы пачалі вітаць, выгуквалі нашы імёны. Уяўляеце, нават імёны запамінілі!

У Брагіне мы сустракаліся з намеснікам

старшыні райвыканкама Пятром Раманюком, ён расказаў нам пра гісторыю краю. Там жа (а якраз была Раданіца) мы падаліся ў зону, куды да родных магіл з'ехаліся многія адселеныя людзямі. Ніколі не забуду пакінутую пустую школу, дзе на падлозе валяліся падручнікі.

У Жыткавічах нам дапамог з размяшчэннем святар мясцовай царквы айцец Генадзь: артыстаў пабралі на начлег прыджане. Хвалючыя добрыя паучуцёвы засталася ад гэтай пазедкі вельмі шмат...

Дададзім, што дабрачынная культурная акцыя ўзгоднена з Міністэрствам адукацыі і Кмітэтам на ліквідцыі вынікаў аварыі на Чарнобыльскай АЭС.

Г. К.



ЧАСАПІС

У гістарычных
мясцінах



Верхнядзвінскі раённы выканаўчы камітэт узнагародзіў пісьменніка Сяргея Піанізіка Ганаровай граматай за дапамогу ў напісанні кнігі "Памяць" прысвечанай Верхнядзвінскаму раёну, актыўную работу па развіцці краязнаўства і стварэнні літаратурна-этнаграфічнага музея ў вёсцы Цінкаўцы. Уручэнне адбылося ў Бігосаўскім Доме культуры ў Міжнародны дзень помнікаў і гістарычных мясцін, дзе праходзіла сустрэча з пісьменнікам, прывержанаю да 20-годдзя музея-сцяжыбы "На шляху з Грэкаў у Варагі".

Да віншаванняў дырэктара Полацкага гісторыка-культурнага запаведніка Мікалая Ільніцкага, удзельніку тае паэтычна-музычнай вечарыны далучыліся і пажаданні паспеаў у творчай дзейнасці на карысць беларускага і латышкага народаў консула Латвійскай Рэспублікі ў Віцебску Арманда Крузэ.

А праз некалькі дзён, як лагічнае завяршэнне культурніцкай падзеі, прыйшло павадамленне, што пастановай Калегіі ўпраўлення культуры Віцебскага аблвыканкама музею-сцяжыбе на беразе Дзвіны наддзена званне народнага.

На здымку: падчас сустрэчы.

Тэкст і фота Валерыя ІВАНОВА
г. Верхнядзвінск

"ПОЛЫМЯ", N 3

"Псалмы Давідавы" — падборка вершаў Р. Барадуліна. Змешчаны апавесці М. Прахневіча "Кватэра", вершы В. Шпіна, "Каза пра залатога пёўніка" А. Пушкіна ў перакладзе В. Зуёнка. "Жанчына. Радзіма.

Будучыня" — пад такім дэвізам прапануецца падборка публіцыстыкі, прозы і паэзіі аўтару-жанчыны. Уступнае слова "Наш выбар — жыццё" напісала прэзідэнт Усебеларускага жаночага фонду святой Еўфрасінні Полацкай В. Койтун. Л. Маракіў выступае з артыкулам "Жыццёвы і творчы шлях Валерыя Мараківа". А. Марціновіч ("Душой народжанае слова") разглядае творчасць Е. Лось. Драматургія А. Дзялендзіка — у полі зроку З. Мамачкіна ("Сярод сейбітаў дабра"). Д. Бугаёў аналізуе кнігу В. Ластоўскага "Выбраныя творы", што выйшла ў "Беларускім кнігазборы" ("Доўгачаканая сустрэча").

"Мастацтва", N 3

Працягваецца публікацыя даследавання У. Конана "Казімір Малевіч: філасофія і эстэтыка мадэрнізму". Гэтым разам прапанованае шосты раздзел "Бог не скінуты: мастацтва, царква, фабрыка (1922)..." Е. Міровіч і беларускі тэатр — тэма выступлення А. Сабалеўскага "Здэйсненне". Змешчаны артыкулы І. Ладуцкі "Гульня ў казедню" ("Сублімацыя каханні Альда дэ Бенэдэці ў выкананні "Віртуозаў сцэны"), Т. Катовіч "Дзень і ноч у кампаніі загадкавай асобы" (спектакль "Марлен... Марлен..."), Д. Міньчонка ў тэатры імя Я. Коласа), А. Давыдчыка "Дысцыпліна вока" (выстаўка фатаграфіяў А. Бульва), І. Вакар "Галініцы ўнікальнай калекцыі" (з паездкі ў Польшчу), А. Лісавя "Перадзвіжнікі і беларуска-літоўскі рэгіён", М. Загідулінай "Пешанатхнёныя славян ліцінны" (ілюстрацыі да твораў А. Міцкевіча мастакоў XIX ст.), Г. Ланеўскай "А дзеці маюць паэзію", Г. Багданавіч "Маналог забытае крыпкі" (паслядэставінаў нататкі), А. Лакоткі "У пошуках вобраза будучыні" (ратраспектыўныя рысы ў архітэктуры Беларусі канца XX стагоддзя) і іншыя. Есць рубрыкі "Дыскаграфія", "Падзеі, факты, інфармацыя".

"Малодосць", N 3

Алег Салтук прадстаўляе маладую паэзую, настаяніну па прафесіі Т. Бондараву. Друкуюцца таксама вершы М. Шавыркін, І. Ляшчэвіч, В. Буладна, Т. Барадзёнак, Т. Пяркоўскай, С. Роўды, М. Лужаніна, М. Мятліцкага. Змешчаны апавяданні Л. Дрожжы "Жаночае размова", "На хутары", "Госці", містычныя апавесці А. Казлова "Дзеці ночы — служкі зла", працяг дэтэктыўнага рамана В. Праўдзіна "Вяртанне з апраметнай". Публіцыстыка прадстаўлена матэрыяламі У. Міхно "Мае сябры з трэцяга пакалення", К. Ладуцкі "І ў нас свае назовы", Л. Лапчынскай "Кошт мастацкага твора", Я. Сіпакоў выступае з эсэ "Вечны скарб", прысвечаным А. Пушкіну, "Кветкі журбы" — слова А. Петрушэвіч пра Л. Геніюшу. Прапануюцца старонкі з кнігі-дзёніка А. Душакіна-Клімава "Фантазіі" рэцэнзія А. Астраух на кнігу паэзіі В. Русіцкі "Табэ" ("Цяпло, патрэбнае ўвосень...").

ВІНШУЕМ!

Жывое жыццё

Віталю ГАЛАВАЧУ — 70

Нарадзіўся Віталь Цімафеевіч у горадзе Запарожжа (Украіна). Перад вайной сям'я жыла ў Бабруйску. Бацька, калі горад занялі фашысты, стаў членам мясцовага падполля. У 1942 годзе, калі ворагам удалося натрапіць на след змагароў, уцёк у партызаны, дзе праз год загінуў. Сям'ю яго гітлераўцы арыштавалі і пасадылі за кратамі, але Віталю удалося з турмы ўцячы. Пасля вызвалення Бабруйска вучыўся ў мясцовым рамесным вучылі-

шчы, а ў 1957—1962 гадах — на завочным аддзяленні факультэта журналістыкі Беларускага дзяржаўнага ўніверсітэта. Працаваў настаўнікам рускай мовы і літаратуры ў Мінскай спецыялізаванай школе-інтэрнаце N 13, у 1967—1979 гадах — у выдавецтвах "Беларусь", "Мастацкая літаратура".

Друкуецца з 1956 года. Спачатку выступаў на старонках бабруйскай газеты "Камуніст" з байкамі, вершамі, апавяданнямі, з'яўляўся

УГОДКІ

Журавелька малады...

ДА 95-годдзя 3 ДНЯ НАРАДЖЭННЯ Паўлюка ТРУСА

Гэта яшчэ з маленства — маленства твайго і майго. Ды ў рэшце рэшт — з маленства кожнага, бо радкі гэтыя даўно сталі хрэстаматычнымі:

Падаюць спяжыныкі —
дыяменты-росы,
Падаюць бялюткі
за майм акном...

Расчасалі вішні
шоўкавыя косы
І ўранілі долу
снежавы вянкі.

Гэта — і з маладосці. Маладосці беларускай літаратуры, якая так хораша заявіла пра сябе ў дваццатыя гады, шчодро закарэкавалася новымі яркімі талентамі!

Сярод іх быў і Паўлюк Трус — сялянскі сын з вёскі Нізак, што на Уздзеншчыне. Уваходзіў ён у паэзію хутка, упэўнена. І таму, што валодаў немалымі задаткамі таленту. Аднак не ў меншай ступені і таму, што, як і яго аднагодкі, у тым ліку і сябры-таварышы па пярэ, шчыра радаваўся новаму жыццю, якое прыйшло на Беларусь. Радаваўся адкрыта. Радаваўся упэўнена, бо хацелася верыць (і верылася!), што тое, аб чым марыцца, здзейсніцца.

А здзяйснялася нямаля. І пра гэта ўсё хацелася сказаць, выліць думкі і пачуцці ў шчырыя, пранікнёныя радкі:

— Добры дзень, асіжаныя прасторы,
Добры дзень, стаіцца хараста!
Скора ў бліскучы вечара, ой скоры
Празвініць на вуліцах трамвай.
І тады я стану пад гарой,
Каб пазбыцца смутку і журбы,
Буду слухаць песні Асістрою,
Захалюся музыкнай турбіны.

З гэтай верай у будучыню Беларусі і пісалася П. Трусам паэма "Дзесяты падмурак". Пісалася ўжо тады, калі пазі быў добра вядомы ў чытацкіх колах. А яму ж спынілася толькі дваццаць пяці! Ёсць некалькі месяцаў заставалася да трагічнага дня 30 жніўня 1929 года, калі ён у трызненні — захварэў

на тиф — зробіць свой апошні ўздых, каб пайсці ў вечнасць.

Які многія, ён спяшаўся жыць. І які многія паэты, відцы, прадчуваў хуткую канчын. Прынамсі, меркаваць так можна, учытаючыся ў радкі незавершанай паэмы "Сірата Алесь":

Гадзі, гадзі. Чаму так рана
Вы аддзілі ў красе вясны?
Няжэ за тым, што мне на Яна
Перад люстэркамі з туману
Успывалі вобразы труны?

А жыць хацелася. І жыць умеў — радаваўся жыццю і хацеў радасці ад жыцця.

Тыя, хто збываў з П. Трусам, у прыватнасці Мікола Хведаровіч, сведчылі, наколькі разнастайнай была яго душа: "Ён умеў захапляцца — здольнасць, якую валодае не кожны з паэтаў. Ён захапляўся сонечнымі вобліскамі, называючы іх усмешкай; вятры яго плачуць у дуброве параненай; малатарня звоніць гулкім рогатам грудзей; яго бор смуглабровы, а цені ад бору купаюцца ў даліне і ў лузе плаваюць абветраным чаюном. Жыгнёвныя палі і квяцістыя шаўковыя сенажаці, смалістыя сосны і развесістыя явары навяваюць халодныя смутак пры расставанні і вялікую светлую радасць пры сустрэчах. Кожная новая з'ява ў нашым жыцці знаходзіла сабе месца ў яго шырокай і адкрытай душы".

Аднак П. Трус не такі "просты", як можа падацца на першы погляд. Кожны сапраўдны талент — свайго роду загадка і аўтар "Дзесятага падмурака" у гэтым сэнсе не выключэнне. Не адно дзесяцігоддзе паэма "Дзесяты падмурак" працягвалася (а падстаў для такога стаўлення да твора больш, чым трэба) толькі агульнае сацыялістычнае рэчаіснасці, прытым, у чым нельга паэту адмовіць, глыбокае. Але ж П. Трус, пішучы гэты твор, ішоў не толькі ад "Босых на вогнішчы" Міхаса Чарота, але і ад "Безназоўнага" Янкі Купалы. Дарчы, пра гэта ці не першы сказаў у сваёй кнізе "Беларуская савецкая паэзія" (1979) Мікола Арочка: "Калі чытаеш заключныя строфы паэмы "Дзесяты

членам літаратурнага аб'яднання. У 1973 годзе асобнай кнігай выйшла апавесць В. Галавача "Васёк — матроская душа", у якой расказваецца пра жыццё падлетка ў першыя месяцы вайны ў Бабруйску. Твор мае аўтабіяграфічны характар. Асобнымі кнігамі выйшлі і апавесці "Заўтра настане" (1987), "Ардына і ніч" (1991). Апошняя — дэтэктыўная. Дзеянне адбываецца ў пасляваенны час, калі органы міліцыі выкрылі банду злачынцаў, якая дзейнічала на адным з прадпрыемстваў. В. Галавач запісаў успаміны народнага артыста СССР П. Малчанова, перакладае творы беларускіх пісьменнікаў на рускую мову.

З 70-годдзем, шануюны Віталь Цімафеевіч! Назменных вам поспехаў у жыцці і творчасці!

падмурак", міжвольна прыгадаецца "Безназоўнае" Купалы ("І будучы гінучы там патрэбны і непатрэбныя ахвяры"). Па словах таго ж М. Арочки "у гэтым шуме хвалі Нёмана П. Трус унутраным слыхам пачуў цяжкае віраванне трагічнай рэчаіснасці свету".

І сапраўды так:
...Стыхію душою паслухай:
У ёй чуюцца крыўда —
успенены знеу,
людская адвечная скруха.

У ёй чуюцца жудасць
затоеных скар, —
маўкава-смяротныя сконы.
І ў муках крывавага
чыясці рука
крывавай піша законы.

Няхай пры гэтым П. Трус меў на ўвазе жыццё ў Заходняй Беларусі, сутнасць адна: паэт не мог гнаць праз думкі ад усведамлення, што "чыясці рука // крывавай піша законы". Ітым самым не адыходзіў ад трагічных рэалій, драматычных момантаў жыцця. А гэта сведчыць на карысць філасофскай напоеўненасці яго паэзіі, выразнасці грамадзянска-публіцыстычных матываў у ёй. Значыць, ёсць П. Трус добра вядомым нам, хрэстаматычны, але ёсць і П. Трус "новы", якому яшчэ адкрываецца нам, перачытваючы яго не такую і вялікую, але гэткую змястоўную паэтычную спадчыну.

...У свой час велімі папулярнай у дзятвы была песня на словы П. Труса "Журавель":
Піанерская сям'я
Распявае журавля:

Жура-жура журавель,
Журавелька малады...

Няма сёння "піанерскай сям'і". Не гучыць і сама песня, але заключныя радкі паранейшаму хораша кладуцца на душу.

"Жура-жура журавель, // Журавелька малады..." Гэта ж і сам П. Трус — вечна малады і адкрыты кожнаму новаму пакаленню чытачоў.

Алесь МАРЦІНОВІЧ

ХЛЕБ СВЕЖЫ І ХЛЕБ ЧЭРСТВЫ

(Працяг. Пачатак на стар. 9)

замочную адтуліну, каб хто не падглядзеў, уключыўшы на ўсю моц радыё, зрабіў усё, што трэба. Адарваў плінтус, падняў маснічыну і схаваў пад падлогай абгорнутую ў цэлафан скрынку. Гэтую аперацыю даводзілася рабіць штомесяц, каб папаўняць уклад. Але ні разу Косця не ўзяў са скрынкі ні дзяра, якая б пільная патрэба ні была. Колькасць грошай мянялася толькі ў большы бок, праўда, марудней, чым хацелася.

І тут надарылася магчымасць... Сяргей, які сваімі артыкуламі даўно ўжо намуляў вочы ўладам, трапіў у рэшце рэшт у турму. Не за артыкулы, вядома, за гэта як бы не садзіць, — нешта ўчыніў падчас мітыngu, яго і ўзялі. Ды ўзялі шмат каго — але ж тых выпусцілі. А на Сяргея завялі справу, распачалі следства. Уся незалежная прэса падняла гвалт, лямант, умяшчалася змежжа... Карашей, за нейкі месці Сяргей стаў вядомым на ўвесь свет. Вось талы Косцю і паклікаў да сябе талючыны.

— Есць заданне. Ты, жахуць, добра ведаеш гэтага Сяргея Шэмэта.

— Ну, не так каб вельмі... — асцярожна пачаў Косця.

— А па маіх звестках — добра! — усміхнуўся Сымон Пятровіч. — Так што давай, табе і карты ў рукі. Чуў, які ўрвал падняўся? Ты павінен напісаць артыкул пра яго. Ганарарам не пакрыўдзі. І яшчэ вось што. У мяне добрая навіна. Ты ж у нас, здаецца, бескватэрны. Дык вось, пачынае будавацца дом для журналістаў, кааператывуны, наша газета там сваю долю атрымае. Так што маш надзею... Праўда, узносе трэба, таму — давай, зарабляй грошкі...

І ён напісаў той артыкул. І перастаў спаць па начах.

Напэўна, ніхто ніколі не зразумее — чаму так здарэлася: толькі-толькі выб'еша чалавек на нейкі больш-менш пверды шлях, толькі пачне прасоўвацца да запаветнай мэты, як Той, хто назірае за ім зверху, раптам вырашае — хопіць! Алены вераць, што гэта — Бог, другія, што — лёс, трэція кажуць, што гэта кара за грахі. Але ж колькі грэшнікаў жы- вуць, не ведаючы гэтай кары. І толькі Юдэй грэх ніколі яшчэ не заставіўся беспакараным. Так ужо яно пайшло з самага першага разу. Вось Косця... Ну што ён таго зрабіў?! Не забіў, не ўкраў, не спакусіў чужую жонку... Але,

напэўна, нейкі агульны праклён спрад- веку ляжыць на зладчінках. Хопі і не напта відочны гэты грэх сярод іншых спраў людскіх. Тое, што мы называем здрадай, Косця лічыў выкананнем прафесійнага абавязку. Паспрабуй тут вырашыць, чыя тут праўда, а чыя няпраўда. У кожнага яна свая. Толькі гэта на зямлі. А той Нехта, хто назірае за намі зверху, ведае дакладна. І заўважае кожную здраду, дзе б яна ні адбылася — на плошчы, на высокай трыбуне, ці ў чалавечым сэрцы, каму б ні здараліся! — Богу, Радзіме, ці сябру.

Вось і на Косцевай дарозе падчас адной з камандзіровак у глыбінку ўзнік аднекуль (хто яго ведае, адкуль яны ўзнікаюць) грукані з бульбай. У нас яны часцей за ўсё бываюць з бульбай. Ды так, што вадзіцель не паспеў выраіць убок на сілзай дарозе.

Скрынка з доларамі так і засталася ляжаць пад падлогай, пакуль не прагніюць маснічыны, ды ў інтэрнаце не адбудзецца капітальны рамонт. Шмат гадоў можа мінуць. Пасля людзі наткнуцца на той скарб часоў рынкавага сацыялізму. Як для скарбу, то не напта й багата — нейкія пару тысяч долараў... Які час, такія і скарбы.

1799-1999

ЛЕС НАКАНАВАЎ ТАК, што Адам Міцкевіч пабываў у тых самых мясцінах (Адэса, Крым), дзе крыху раней знаходзіўся і вялікі рускі паэт. Яны захапляліся аднымі і тымі ж непашторнымі пейзажамі, глыбока адчувалі роднасць крымскіх прыроды і рамантычным парывам іх душы. Пабываўшы ў Бахчысарай, абодва паэты-рамантыкі не маглі не зачаравацца легендай аб не ўзаемным каханні хана Керым-Гірэя да ўкрадзенай ім полькі Марыі Патоцкай.

Знаёмства двух славянскіх геніяў адбылося ўвосені 1826 года ў Маскве і адразу ж ператварылася ў цесную і шчырую дружбу. Іх узаемны творчы інтарэс, узаемае чалавечае прызнанне і павага прайшлі праз найцяжэйшы выпрабаванні: разгромленне рускім царызмам паўстанне 1830 года агагіла даволі сур'ёзныя разыходжанні ў іх палітычных поглядах.

Браты па музе і па лёсе

Аляксандр ПУШКІН і Адам МІЦКЕВІЧ

Збоку здавалася, што дарогі іх разышліся назаўсёды...

Нагадаем: у канцы 1824 года А. Міцкевіч разам з лепшымі сябрамі Ю. Яжэўскім і Ф. Малейскім павінен быў пакінуць родную Вільню. Як і іншым філаматам, яму было забаронена пражыванне ў "польскіх губернях" за "распаўсюджванне неразумнага нацыяналізма" — так сведчыў судовы прыгавор. Усім тром загадавалі ехаць у Пецярбург. Нічога не заставалася, як сесці ў кібітку...

Пакідаючы Вільню, А. Міцкевіч не ведаў, што гэта яго апошняе спатканне з радзімай; што ў далейшым ён заўсёды будзе адчуваць сябе ўпаўнянікам. На час вымушанага ад'езду А. Міцкевіч праславіўся ў роднай Літве і за яе межамі як праніклівы паэт-рамантык, пачынальнік гэтага новага накірунку ў польскай літаратуры.

Вясной 1822 года выйшаў з друку першы том яго "Паззіі", у якім былі апублікаваны вядомыя балады "Свіцязь", "Свіцязьня", "Лілі", "Тры Будрысы" і іншыя, якія сталі хрэстаматычнымі. Годам пазней быў выдадзены другі том, куды ўвайшлі другія і чацвёртая часткі драматычнай паэмы "Дзяды", што па праву лічыцца гонарам і славай і польскага рамантызму, а таксама паэма "Гражына. Літоўская апавесць", гераіня якой гіне за народную справу ў барацьбе супраць Тэўтонскага ордэна. Праз некалькі гадоў А. Міцкевіч зноў звернецца ў сваёй творчасці да рамантычнага бунтара, гатовага ахвяраваць сваім шчасцем дзеля шчасця роднага народа, — у паэму "Конрад Валенрод", напісанай у Расіі.

Тут неабходна зрабіць істотную агаворку. Як сведчыць Кастусь Цвірка, "Літвой Адама Міцкевіча была Беларусь". Выхадзец з апалячанага шляхты, А. Міцкевіч у сваёй творчасці заставаўся "сынам беларускай зямлі". Сапраўды, у творчай спадчыне А. Міцкевіча ёсць знаёмыя беларускія карані (легенды, абрады, этнаграфічныя, моўныя рэаліі і г.д.).

Ссылка адкрыла перад А. Міцкевічам новыя шырокія далёкія шляхі. Нечакана ён апынуўся ў эпіцэнтры бурлівага грамадска-літаратурнага жыцця Расіі. І гэта, зразумела, не магло не спрыяць яго далейшаму станавленню як чалавека і як мастака. Паэт прайшоў у Расіі чатыры з паловай гады. Пасля двухмесячнага знаходжання ў Пецярбурзе ён атрымаў дазвол на выезд у Адэсу, дзе павінен быў стаць настаўнікам Рышэльёўскага ліцэя. Але ў лістападзе 1825 года, так і не атрымаўшы гэтай пасады, быў накіраваны ў Маскву,

дзе яму вызначылі пасаду ў канцэлярыі маскоўскага губернатара Галіцына.

За чассылкі А. Міцкевіч пазнаёміўся і зблізіўся з многімі майстрамі рускага слова. Першымі, хто падаў руку апальнаму паэту, былі літаратары-дзекабрысты, якія ўбачылі ў А. Міцкевічы, кажучы словамі А. Пушкіна, "брата па музе, па судыбам" і акружылі яго цеплынёй і клопатам. Першыя строфы вядомага міцкевічаўскага верша "Рускім сябрам" (1832) па сённяшні дзень успрымаюцца як трызна па сябрах-дзекабрыстах.

Кола знаёмстваў, сяброўскіх узаемаадносін А. Міцкевіча з прадстаўнікамі літаратурна-мастацкага асяродка "залатога веку" было незвычайна шырокае: А. Грыбаедаў, В. Жукоўскі, І. Крылоў, П. Вяземскі, Д. Веневіцкіна, Я. Баратынскі, браты Палявыя, браты Кірэўскія і іншыя. І, як адзначалася вышэй, дружба звязвала А. Міцкевіча з геніем рускай літаратуры А. Пушкіным.

мове ў перакладах І. Казлова і В. Любич-Рамановіча двума асобнымі выданнямі.

Вынікам сапраўднага сяброўства двух славянскіх паэтаў сталі іх узаемныя пераклады. А. Міцкевіч пераклаў на польскую мову адзін з самых драматычных пушкінскіх вершаў "Успамін" ("Когда для смертного умолкает шумный день..."), а А. Пушкін — дзве балады А. Міцкевіча "Дазор" ("Ваявода") і "Тры Будрысы" ("Будрыс і яго сыны").

Калі А. Міцкевіч пазнаёміў А. Пушкіна яшчэ ў рукапісе з "Конрадам Валенродам", той пераклаў урывак з уступу. Варта нагадаць, што ў бібліятэцы А. Пушкіна захоўваецца том Байрана з надпісам: "Байрана Пушкіну прысвячаю, прыхільнік іх абодвух. — А. Міцкевіч".

У красавіку 1828 года А. Міцкевіч назаўсёды пакідае Маскву. Ён едзе ў Пецярбург са спадзяваннем атрымаць дазвол вярнуцца на радзіму ці хоць бы вырацца за мяжу.

Удалося апошняе. 15 мая 1829 года А. Міцкевіч на англійскай караблі адплыў з Кранштата. Так пачалася яго замежная адысея.

У той час, як сусветная грамадскасць, у першую чаргу французская, была на баку Польшчы, якую ахапіла паўстанне 1830 года за незалежнасць, А. Пушкін у вершах "Клеветникам России" і "Бородинская годовщина" адвергнуў права замежных палітыкаў у гэтай радкі ўмешвацца, аб'явіўшы падаўленне паўстання ўнутранай справай Расіі: **Оставьте: это спор славян между собою. Домашний, старый спор, уж взвешенный судьбою.**

Трэба прызнаць, што А. Пушкіным у невялікай ступені валодала дзяржаўная імперская свядомасць. Ён ацэньваў гісторыю сваёй Айчыны з пункту гледжання дзяржаўнага патрыятызму, нацыянальных інтарэсаў вялікай дзяржавы. У яго лірыцы супрацьстаяць "сыны России" і "россы" — "надменным галлам", "кичливым ялямам". Паколькі грамадскую думку ў Расіі заўсёды вызначалі людзі волянолюбівыя, то гэткае стаўленне А. Пушкіна да паўстання 1830 года выклікала на яго аўтар раззіка надпідкі з боку гуманна настроеных грамадскіх сіл у Расіі і за мяжой. Асабліва хвалявітым быў разрыў з А. Міцкевічам, якога А. Пушкін па-ранейшаму любіў, геніяльнасцю якога захапляўся.

Што тычыцца А. Міцкевіча, дык ён з самага пачатку паўстання не верыў у яго поспех і расцэньваў гэта як страшную бяду, нацыянальную катастрофу. Страціўшы ўсё, кае спадзяванне на падтрымку з боку Францыі, ён доўга знаходзіўся ў глыбокай дэпрэсіі. Выратаванне ад душэннага болю знаходзіў у напружанай творчай працы.

Жывучы ў Парыжы, у 1833 годзе А. Міцкевіч выдаў трэцюю частку "Дзядоў", якая прагучала як абвінавачванне царскаму рэжыму, асабліва ненавіснаму паэту пасля падзей 1830 — 1831 гадоў. Сваё стаўленне да расійскай імперыі А. Міцкевіч яшчэ больш выразна выказаў у так званым "Урыўку", якім заканчваецца "Дзяды".

"Урывак" вытрыманы ў форме паэтычнага дзённіка, падарожных вершаваных замалёвак і прысвечаны "рускім сябрам". А. Міцкевіч уключыў сем вершаваных фрагментаў, у якіх гаворыцца аб Расіі і яе сталіцы, пабудаванай па волі Пятра І. Расія паўстае ва "Урыўку" краінай вялізнай, але пустыняй і халоднай. Матыў холаду, зімовай сцюжы, якая ледзяніць і скоўвае ўсё жывое, набывае сімвалічнае гучанне, праходзіць праз увесь

паэтычны цыкл. Паводле канцэпцыі А. Міцкевіча, Пецярбург будаваўся ў гіблым месце, узнік па волі тырана, а таму чужы народу.

А. Пушкін адным з першых у Расіі пазнаёміўся з "Урыўкам". Ад'язджаючы восенню 1833 года ў Бодзіна, ён захапіў з сабой том твораў А. Міцкевіча. Кнігу, якая толькі што выйшла ў Польшчы, прывёз і напярэдадні падарыў А. Пушкіну яго маскоўскі сябра Сяргей Сабалеўскі. А. Пушкін не пагадзіўся з палітычным радыкалізмам А. Міцкевіча, з яго інтэрпрэтацыяй ролі Пятра І царскіх рэформ.

Можна ўпэўнена сказаць, што "Меды конік", які А. Пушкін пісаў восенню 1833 года, у вядомым сэнсе быў адказам А. Міцкевічу. Уступ да паэмы гучыць як урачыстая ода ў гонар Пятра І. Аднак сама "пецярбургская апавесць" уступае ў супярэчнасць з гэтым манументальным воблікам сталіцы імперыі, якой паказана яна ва ўступе. Як слухна заўважае адзін сучасны даследчык, "апсанне паводкі, што прынёсла незлічоныя пакуты народу, і ўдзел Яўгенія хутэй пацярджваючы, чым абварагаюць пецярбургскую канцэпцыю Міцкевіча"...

Горкія папрокі А. Міцкевіча ў вершы "Рускім сябрам" А. Пушкін успрыняў у свой адрас і адказаў вершам "Он между нами жил..." (1834). Гэты твор стаў апошняй кропкай у спрэчцы з А. Міцкевічам:

**Он между нами жил
Средь племени ему чужого; любви
В душе своей к нам не питал, и мы
Его любили...**

...Издали до нас
Доходит голос злого поэта
Знакомый голос!.. божье! освяти
В нем сердце правдою твоей и миром.

Нягледзячы на некаторыя крыўдныя і, магчыма, неэсімі справядлівыя папрокі ("Ядом стихи свои, в угоду черни буйной, он наполняет"), А. Пушкін клікаў сябра да прымірэння, да ўспамінаў аб старым сяброўстве і асабістых сувязях насуперак палітычным разыходжаннем. Ён уключае ў вусны А. Міцкевіча ўласную мару аб "временам грядущих": **Когда народы, распы позавыя, В великую семью соединятся.**

Вершы гэты з надпісам "голос з таго свету" ў 1842 годзе ўручыць у Парыжы А. Міцкевічу яго рускі сябра А. Тургенёў — знаток таленту А. Міцкевіча і храніцёр еўрапейскага інтэлектуальнага жыцця.

Навестку аб смерці А. Пушкіна А. Міцкевіч адгукнуўся артыкулам "Біяграфічны і літаратурныя звесткі пра Пушкіна", апублікаваным у парыхімічным часопісе "Ле глос". У ім ёсць такія праніклівыя радкі: "Куля, забіваюшая Пушкіна, нанесла страшны удар разумнай Расіі. Яна мае і цалер выдатных пісьменнікаў... але ніхто не заменіць Пушкіна".

Па сведчаннях А. Тургенева, А. Міцкевіч настолькі быў узрушаны і абураны забойствам А. Пушкіна, што даў ва ўсім парыхіміскіх газетах аб'яву пра выклік Дантэса на дуэль. Аднак выклік застаўся без адказу.

Доўгія гады, свята захоўваючы памяць аб сваім сябры, А. Міцкевіч настоімна прапандаваў яго творчасць з кафедры ў Коледжэ дэ Франас. Выходзіў усяго ён цаніў "Яўгенія Анегіна". Аляндэжваючы водгук В. Бялінскага, у адной са сваіх лекцый (7 чэрвеня 1842 года) А. Міцкевіч назваў пушкінскі раман у вершах самым арыгінальным, самым народным і самым задушэўным творам А. Пушкіна.

...У вершы "К Языкову" А. Пушкін дакладна вызначыў тое, што звязвае, аб'ядноўвае на зямлі "поэтов меж собой":

**Изредка элементарный союз
Поэтов меж собой связует:
Единый пламень их волнует;
Они жрецы единых муз;
Друг другу чужды по судьбе,
Они родня по вдохновенью...**

Валянцін СТАЛЬМАХОЎ,
дацэнт Магілёўскага дзяржаўнага
універсітэта імя А. А. Куляшова

ПАМЯТЬ

...І гучалі песні

Вечар памяці тэлежурналіста, стваральніка імязнамага аўтара тэлеперадачы "Вечер вандраванняў", майстра спорту па турызме, чужоўнага Чалавека Аляксандра Чуланова быў арганізаваны Рэспубліканскім турыска-спартыўным саюзам і прайшоў у Палацы культуры трактарнага завода.

Пяць гадоў таму Аляксандр быў подла забіты. Цяжка было паверыць, што гэты мужчін чалавек, які выжыў пасля падзення з верталёта падчас відэаздымак, трагічна загінуў ад нападў бандытаў. Сёлета Аляксандра Міхайлавічу Чуланаву споўнілася б 60, і гэтую дату прыгадалі тыя, хто яго ведаў, любіў.

Мы былі знаёмыя з 18-гадовага ўзросту.

На Беларусі тады турызм толькі пачынаўся. Мы ўсе добра ведалі адно аднаго, сустракаліся то на вакзале перад адпраўкай у вандрукі выхаднага дня, то на злётах. Пазней нас з Сашам зблізіла секцыя журналістаў, якія пісалі пра турызм. Ён называў мяне "рыжак" — гэта для яго было самым-самым сардэчным словам... І вось — вечар памяці. Сабраліся знаёмыя, сябры Аляксандра з Масквы, Санкт-Пецярбурга, Казані і з роднага Мінска, аўтары папулярных песень.

Масквіч Сяргей Нікіцін успамінаў, як больш чым 30 гадоў таму, яшчэ студэнтам, ён упершыню прыехаў у Мінск па запрашэнні маладзёжнай рэдакцыі Беларускага тэлебачання. Успамінаў — і выконваў свае песні

на чужоўных тэксты Г. Шпалікава, Ю. Морыц, Р. Кіплінга. Папулярны расійскі кампазітар Рыгор Гладкоў расказваў пра А. Чуланова як пра вельмі жыццярэднага чалавека, з ўмешкай гаварыў пра знакамітую чуланавскую малую Чакіту і таксама выконваў свае песні. Шчымыліваю тугу сяброў Чуланова выклікала выступленне Уладзіміра Мураўёва з Казані, які спяваў песні сябра Аляксандра Чуланова — вядомага барда, Арыка Крупа, якому лёс адлучыў толькі 33 гады... Зцеплынёй успрыняла зала выступленні былога мінчаніна, цяпер масквіча Аляксандра Касякова, мінскіх бардаў Галіны і Барыса Вайханскіх, Алены Казанцавай.

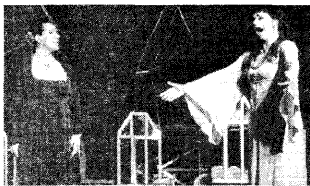
Вера КРОЗ





ЧАСАПІС

Зноў "канцэртны" спектакль



Лепшая опера Гаэтана Даніэці "Лючыя дзі Ламермур" упершыню пастаяльна ў Мінску. Напісаная на сюжэт рамана Вальтэра Скота "Ламерурская нявеста", яна была створана кампазітарам хутка і лёгка. Да сённяшняга дня опера хвалюе слухачоў надзіва пластычнай, меладыйнай, вытанчанай музыкой і рамантычнай гісторыяй пра ідэальнае каханне шатландскіх Рамэа і Джульеты. На прэм'ерным спектаклі ў партыі Лючыі выступіла дыпламант міжнародных конкурсаў чароўная Вікторыя Курбацкая. Пяшчотная, лірычная, жаночая, яна фактычна была ўпрыгожаннем спектакля. Голас гукаў ярка, мякка, каларытна — як ніколі! Нездарма публіка гэтак доўга не адпускала яе са сцэны.

Партыю Генрыха Астона выканаў спявак еўрапейскага ўзроўню, лаўрэат міжнародных конкурсаў Уладзімір Пятроў, які і гэтым разам быў на вышыні.

Упэўнена ўвайшоў у атмасферу нашага тэатра ўладальнік прыгожага тэатра гошч з Ізраіля Ётам Козан, які выконваў партыю Эдгара — віртуозна, багату меладыйна — у многіх краінах.

Цудоўны ансамбль стварылі і іншыя ўдзельнікі спектакля: Алег Мельнік, Нагіма Галеева, Эдуард Пелагійчыка, Сяргей Франкоўскі. Добрае ўражанне ад хору (галуны хормістар Ніна Ламановіч). Музычны кіраўнік і дырыжор прэм'еры — мастра Аляксандр Ансімаў. Спектакль пастаяльна ў канцэртным выкананні, гукаў на мове арыгінала, а опера гэтая для мінчан — невядомая. Таму сэнс арый, вакальных рэплік быў незразумелы для публікі. Гэта ж, як "Травіята", "Рыгалега" ці "Кармен", які шмат гадоў у рэпертуары тэатра і таму нават аматары ведаюць іх напаміны. "Лючыя дзі Ламермур" для многіх засталася загадкай...

Вера КРОЗ

Фота А. ПРУПАСА

Пінчукі "вучаць" мінчукоў

Пакуль у стольным Мінску вядуцца дыскусіі наконт таго, якія вуліцы варты перайменаваць і памяць каго з выдатных сыноў Бацькаўшчыны трэба падобным чынам увекавечыць, у Пінску ад размоў перайшлі да канкрэтных дзеянняў, а ў выніку нядаўна ў горадзе пад Пінай з'явіліся вуліцы імя Мазавуша Бутрымовіча і Адама Нарушэвіча. Абодва — вартыя памяці нашчадкаў. М. Бутрымовіч, які нарадзіўся ў 1745 годзе, а памёр ў 1814-ым ці пачатку 1815-га, з'яўляўся вядомым грамадска-палітычным дзеячам свайго часу, быў пінскім гарадскім судзеяй, будаваў дарогі, каналы Прыпяцка-Мухавецкай воднай сістэмы, прадставіў Пінск на чатырохгадовым (1788—1792) Сейме Рэчы Паспалітай. А. Нарушэвіч — родом з Піншчыны, жыві ў 1733—1796 гадах, пазт, гісторык, філосаф. Найперш вядомы як аўтар прац "Жыццё і таленты Хадкевіча, вялікага гетмана Вялікага княства Літоўскага", "Гісторыі польскага народа". Сабраў 231 том розных па змесце гістарычных матэрыялаў.

Не развітваўся з вайной

Пётр Шасцерыкоў з першым апавяданнем выступіў ў 1941 годзе ў газеце "Камянак Магілёўшчыны". У гэтым жа годзе скончыў літаратурны факультэт Магілёўскага педагагічнага інстытута (нарадзіўся Пётр Паўлавіч 4 мая 1919 года ў вёсцы Тоўсты Луг Суджанскага раёна Курскай вобласці (Расія), памёр 21 сакавіка 1994-га). На пачатку вайны ўступіў у камуністычны знішчальны батальён пры ЦК КПБ, а са жніўня 1941 года служыў у войсках Міністэрства ўнутраных спраў па ахове чыгуны, з 1944-га быў інструктарам дывізіяльнай газеты "За Родіну". Дэмабілізаваўся ў 1946 годзе. Працаваў карэспандэнтам газеты "Звязда" па Магілёўскай вобласці, загадчыкам аддзела крытыкі "Звязды", карэспандэнтам рэспубліканскага радыё, сакратаром Магілёўскага абласнога аддзялення СП БССР, упаўнаважаным УААП Магілёўскай вобласці. Выйшлі кнігі "Камень за каменем", "Звени, звонок!", "Солнечный луч", "На всю жизнь" і іншыя. П. Шасцерыкоў зрабіў літаратурную апрацоўку кнігі ўспамінаў "Солдаты былі все" і "Орлы". Значнае месца ў яго творчасці займала тэма вайны, гераізм народа ў барацьбе з фашызмам.

КІНО

За ўсю гісторыю Берлінскага кінафестывалю толькі адзін савецкі фільм быў уганараваны "Залатым мядзведзем" — "Узыходжанне" Л. Шапіцкі. Па ўспамінах актэра Б. Плотнікава, які выканаў ролю Сотнікава, немцы тады былі ў шоку: "На сцэне стаялі вазоны з кветкамі, дык яны вырывалі гэтыя кветкі і кідалі іх нам. Мы адразу зразумелі, што перамагваем". "Узыходжанне" зроблена па матывах апавесці В. Быкава "Сотнікаў". Значыць, гэта была і наша перамога. Яшчэ задоўга да Л. Шапіцкі сцэнарый "Сотнікава" напісаў сам В. Быкаў. Аднак "дзякуючы" кінажурцы Р. Юрэневу, які не рэкамендаваў да пастановкі гэту "бясспрэчна таленавітую і шчырую рэч", фільм па сцэнарыі Быкава так і не быў зроблены. А калі быў бы?

...Апынуцца на кінафестывалі класа А, якім з'яўляецца Берлінскі кінафестываль — мара кожнага журналіста, які піша пра кіно. Берлінале першым адкрывае кінагод, папярэднічае "Оскар" (фільмы, якія намінуўца на "Оскар", звычайна, трапляюць і ў праграму Берлінскага кінафестывалу). Аднак шанец і нашым! Святлана Саўчык, якая сёння ўзначальвае сталічны кінаклуб "Элітарнае кіно" — ужо, так бы мовіць, сталы наведвальнік Берлінале. Сёлетні 49-ы Берлінскі кінафестываль асаблівы — апошні ў гэтым стагоддзі. Як сведка самай слаўтай кінападзеі ў Нямецчыне, Святлана падзялялася сваімі ўражаннямі, думкамі...

Наш чалавек на Берлінале

Цоо, альбо Лісты аб любові да кіно

Берлінскі кінафестываль упершыню быў праведзены ў 1951 годзе. Шмат гадоў Берлін быў падзелены на дзве часткі. Заходні Берлін увасабляў сабою свабодную зону. Створаны ў знак пратэсту Берлінале, мусіў прапагандаваць класавую чужую, заходнюю культуру, ідэалогію свабоднага Захаду. Гэта быў фестываль не толькі кіно, але і прагрэсіўных дэмакратычных ідэй.

Гісторыя стварэння фестывалю вызначае спецыфіку Берлінскага кінафестывалу. Напрыклад, у адрозненне ад Канскага кінафестывалу, які заўсёды велімі эстэцікі, рафінаваны, на які прывязджаліся толькі вялікія кіназоркі і кінапрадзюсеры, Берлінскі фестываль абсалютна дэмакратычны. Дырэктар Берлінале Морыццэ да Хадзельн лічыць, што вартасць кінафестывалу ў тым, што ён дае глядачоў. На Берлінскі кінафестываль прыязджаюць глядацкія фільмы, а не фаніравалі па чырвонай лесвіцы, як у Канас. Берлінале — гэта працоўная сустрэчка прафесіяналаў ад кіно. І святка для ўсіх берлінцаў: сёлетні фестываль віталь кіназоркі Ш. Маклельн, Б. Уліс, Н. Холці, Ш. Пэн, М. Стрып, Н. Кэйдж, Х. Кэйтэл, Л. Тэйлар, К. Шаброль, Б. Тавэрн'е, С. Фрыр, Д. Шумахер, Д. Кро-ненберг, Р. Радрыгес.

Берлінскі фестываль мае свае адметныя традыцыі. Амерыканскі рэжысёр С. Спільберг, які сёлета быў госцем Берлінале, падкрэсліваў, што гэты кінафестываль яго непартанай дзелавой атмасферай, арганізацыяй і, вядома ж, якасцю і колькасцю фільмаў, якія ён прадставіў. Берлінскі кінафестываль, па яго словах, дае зарад бадзёрасці на цэлы год. А яшчэ — упэўняе ў будучыні кінематографа, гібель якая прадбачаць пасля 2000 года.

Мяне заўсёды здзіўляюць нямецкія глядачы! Падчас фестывалю яны ходзяць на фільмы зранку і да вечара, выстойваюць у вялізных чэргах, з надзеяй пытаюць лішні квіток.

Тут, у Берліне, разумееш, што Берлінскі кінафестываль — гэта сапраўдная нацыянальная кінападзея. Ужо ўвадавалася ідзе пакаленне берлінцаў, якія ведаюць, што ў лютым будзе фестываль, што яны будуць глядзець фільмы, а потым — цэлы год жыць ўспамінамі пра іх. Самае галоўнае, што Берлінале дае штуршок да развіцця нямецкай кінематографіі, кінаіндустрыі. Гледзячы, як робяць кіно ў Амерыцы ці іншых еўрапейскіх краінах, немцы імкнуцца падтрымаць айчынную кінавытворчасць. Бо вэндзсы і фэсбіндэры кожны дзень не нарад-жаюцца. У апошнія гады ў Германіі выходзіць амаль трыццаць фільмаў у год. Многія

маладыя нямецкія рэжысёры ўжо зрабіліся знакамітымі. Летас адзін з нямецкіх фільмаў быў намінаваны на "Оскар" як "лепшы замежны фільм".

Сёлета ў Берліне засталіся тры "Сярэбраныя мядзведзі" — адны з галоўных прызоў Берлінскага кінафестывалу. Прыз за лепшую мужчынскую ролю атрымаў нямецкі актёр М. Гіздэк за фільм "Начныя вобразы". Упершыню ў гісторыі фестывалю прызам за лепшую жаночую ролю былі ганараваны дзве актэрысы — цудоўны дуэт Ю. Кёхлер і М. Шрадэр. Яны сыгралі ў дэбютнай карціне Макса Фёбербэка "Каханая і Ягуар", якая расказвае пра лесбійскае каханне немкі і яўрэякі ў час трэцяга Рэйха. Менавіта фільм Фёбербэка — маштабны, відэвішны адкрыў фестываль. У гэтым годзе на адкрыцці Берлінале прысутнічаў нават канцлер Германіі Г. Шродэр. Ён казаў, што фестываль — гонар Берліна і ўсёй Германіі, што новы ўрад будзе падтрымліваць кінафестываль і надалей. Шродэр быў шчаслівы, што фестываль распачынае стужка нямецкага рэжысёра-дэбютанта: "Мне падабаецца, што вялікую фестывальную карціну даверлілі здымаць пачаткоўцу ад кіно. Фільм сябе апраўдаў. Лічу, што кожнай краіне трэба раз у год здымаць грандыёзную, маштабную карціну, якая б магла прадставіць нацыянальны кінематограф на міжнародных фестывалях..."

Я заўважыла, што поспех нямецкага кіно выклікаў асабліва хваляў ўздыму ў нямецкіх крытыкаў. Звычайна, яны лаюць фестываль. Сёлета былі задаволены ўсе.

49-ы Берлінскі фестываль яшчэ запамінацца тым, што ён адбываўся ў апошні раз у Цоо-Паласце. Гэта цэнтр Заходняга Берліна: вялікая плошча, дзе захаваліся руіны старажытнай царквы, які напамін пра вайну. На цэнтральнай вуліцы Курфюрстандам — самыя багатыя магазіны. Побач — утульныя кіназатры, авіяныя легендамі кіназалы. А яшчэ тут знаходзіцца знакаміты нямецкі заапарк Цоо — гэта асабліва атмасфера, успаміны для вялікай колькасці людзей, якія любяць кіно. Многія казалі, што з Цоо адыходзіць цэлая эпоха, якую можна назваць "Цоо, альбо Лісты аб любові да кіно".

У наступным годзе плануецца афіцыйны пераезд урада Германіі з Бона ў Берлін. Сёння на месцы Берлінскай сцяны ўзведзе-на вялізная новабудова. Тут будучы знаходзіцца ўрадавы і дзелавыя цэнтры, акрамя таго, сюды пераязджае Берлінале. Ужо амаль пабудаваны грандыёзны "Сінемакс" з вялікай колькасцю розных кіназал. Шчыра кажуць, мяне апаваў страх перад гэтай футурыстычнай архітэктурай і сумнеў, ці магчыма ўзняць тут шчырую атмасферу любові да кіно? Аднак свой 50-гадовы

юбілей Берлінскі кінафестываль адзначыць ужо на новым месцы. Як там будзе фестываль? Як кажуць, пажывём, пабачым.

Тонкая чырвоная лінія

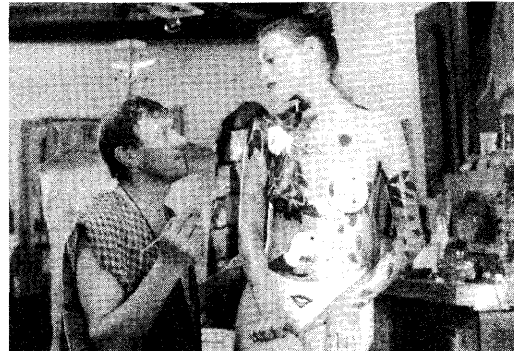
Аснова кожнага фестывалю — конкурсная праграма. Кожны, хто прыехаў на фестываль, імкнецца не прапусціць, паглядзець усе конкурсныя фільмы, якіх, звычайна, каля трыццаці. У афіцыйны конкурс уваходзяць таксама дзесяць кароткаметражных фільмаў. Наогул Берлінскі кінафестываль складаецца з сямі абсалютна розных раздзелаў. З 70-х гадоў існуе так званы Міжнародны Форум маладога кіно. Гэта ўжо асобны фестываль, які адбываецца ў рамках Берлінале. На Форуме дэманструецца незалежнае, эксперыментальнае кіно, якое больш нідзе і не ўбачыш. Як вядома, менавіта незалежны кінематограф жывіць сучаснае кіно, спрыяе яго развіццю. У асноўным конкурсе удзельнічаюць толькі так

званыя мейнстрымныя фільмы. Стужкі "вялікага стылю" робяць вялікія рэжысёры і актёры. Мо таму фестывальны фільм — гэта заўсёды цікавае відэвішча. У стужках, якія складаюць праграму Форума, цяжка ўбачыць слаўных кіназорак. Там прадставлены карціны будучых зорак кіно, славу якіх толькі можна прадбачыць. Мне заўсёды цікава потым сачыць за лёсамі маладых кінематографістаў, тым больш, што Берлінале мае прыхільнасць да пачаткоўцаў і прадставіць ім свой экран зноў і зноў.

Гэта цудоўна, што ў фільмаў, якія не трапляюць у афіцыйны конкурс, ёсць магчымасць удзельнічаць у іншых праграмах: у Форуме, у Панараме, у Арт-эсэ. Гэта гарантыя таго, што фільм усё роўна ўбачыць, заўважыць і ён будзе мець рэзананс у кінасвецце.

Некалькі гадоў таму ў Форуме ўдзельнічаў адзін з апошніх фільмаў Ю. Хашчавцака. Карціна атрымала прыз "Фільм за мір" і мела проста незвычайны поспех. Памятаю, Хашчавцака паўтары гады не выпускалі са сцэны, задавалі шмат пытанняў. Немцы цудоўна зразумелі гэты фільм. Але беларускае кіно рэдка шанцуе на Берлінале. Той відэафільм, які Хашчавцакі прадставіў сёлета, ужо не выклікаў такі рэзананс. Марна шукала я рэкламныя афішы яшчэ аднаго беларускага фільма — "Тры жанчыны і мужчына" В. Дудзіна. У праграме Кінарынку яго прадставіў дырэктар кінастудыі "Беларусь-фільм". На жаль, наша іграва стужка не была заўважана на фестывалі.

Вядома, берлінцы чакалі "Сібірскага цырульніка" М. Міхалкова, які павінен быў закрасваць фестываль. Міхалкоў абяцаў, але перадумалі яго прадзюсеры. Фільмам Міхалкова ў маі будзе адкрывацца Канскі фестываль. У Канах возьме ўдзел і новая стужка А. Сакурава. Крыўдна, што яго "Малоху" не было на Берлінале. У свой час менавіта Берлін адкрыў Сакурава кінасвецту. "Малох" ("Містэрыя гары") — даследаванне псіхічнай прыроды людзей, апавядае ідэямі фашызму, гісторыя каханя А. Гітлера і Е. Браун. На мой погляд, сёлета берлінцы аддалі перавагу лютарбургскай школе кіно. Кароткаметражны фільм С. Аўчарова "Фараон" атрымаў "Залатога мядзведзя". Стужка цудоўная, фантастычная! Я была проста ўражана тым, які сёння можна рабіць кіно. Самабытны талент, майстэрства рускага "ляшчы" ўражае. С. Аўчаров задумаў пэўны серыял пад агульнай назвай "Мужчына і жанчына: легенды і міфы". Рэжысёр вырашыў зрабіць гісторыю чалавечтва ў малюнках і знайсці свой арыгінальны падыход: акывіў герояў старажытнаегіпецкіх фрэсак. Не, гэта не анімацыя, як можа падацца ў першыя хвіліны, гэта сапраўдная іграва



стужка, якая проста захапляе сваім выяўленчым і музычным радамі.

Кінарэжысёр заўсёды павінен быць разумнейшым за глядачоў, якія сядзяць у зале. Вельмі добра ўвасобіў наш час расійскі рэжысёр С. Снежкін. У яго фільме "Кветкі календулы" занатавана гісторыя чэхаўскіх трох сясцёр — з аднаго боку і гісторыя сям'і ўганараванага паэта — з другога, у вобразе якой некаторыя пазналі сям'ю Міхалковых-Канчалюўскіх. Знакамітую чэхаўскую п'есу Снежкін расклаў на сімвалы нашага часу. За героямі і за падзеямі — нашае пакаленне, нашае жыццё.

Адзначу і яшчэ адзін расійскі фільм пра сучаснасць. "Чорная" камедыя "Україна" — дэбют у вялікім кіно П. Луцкія. Малады рэжысёр ператварыў сумную чорна-белую рэалісцую ў казку, дзе чуда-волаты — рускія мужыкі шукаюць "сіноую птушку" шчасця... Цудоўныя дыялогі, добрае пацудзі гумару, адметныя візуальны рад, ігра актёраў, сярэд якіх сапраўды нечаканы М. Алялін. "Україна" атрымала прыз Міжнароднай федэрацыі кінаклубаў "Дон Кіхот".

...Фільм амерыканскага рэжысёра Т. Маліка "Тонкая чырвоная лінія" быў паказаны ў адзін з першых дзён фестывалю. І адразу было зразумела, што менавіта гэтая стужка прэтэндуе на галоўны прыз Берлінскага кінафестывалю. У рэцэнзіях журнэ не стала доўга перабіраць і ўганаравала "Залатым мядзведзем" фільм Т. Маліка.

"Тонкая чырвоная лінія" — гэта фільм-медытацыя. Праблемы, якія закрануў Малік, — глыбокія, сур'ёзныя і галоўныя — агульначалавечыя. Яны здаюцца актуальнымі ў канцы XX стагоддзя, калі ўсё свец заклапочаны прагнозамі на будучае стагоддзе. На адзін з чіхаакіянскіх астравоў пераждваюча амерыканскія салдаты, і ўсю першую гадзіну, а фільм доўжыцца тры гадзіны, яны проста ідуць па гэтым востраве. Аднак адразу ўражае рэзкі кантраст паміж райскім, казаным ааісам і салдатамі. Геніяльны рэжысёр заўсёды адкрывае глядачу абсалютна новы, незвычайны свет. Я многа разоў бачыла аблогі на небе, але такіх, якія паказуў Малік, — ніколі.

Малік — рэжысёр-загадка, яго амаль ніхто не бачыў. Ён жыве, як пустэльнік, у гарах. Жартуюць, што пасля смерці Маліка застанеца толькі змена чыстай бялізны. Ён зрабіў толькі дзве карціны ў 70-ыя і ўжо амаль дваццаць гадоў не здымаў. Калі знакамцы Д. Клуні даведваюся, што Малік здымае "Тонкую чырвоную лінію", ён сам патэлефанаваў рэжысёру і прапанаваў свае паслугі, не патрабуючы нічога, акрамя невялікай ролі ў яго новым фільме. У адказ на гэта ад стужкі С. Спілберга "Выратаваныя чыравага Райна", зробленай для марсіян, фільм Маліка ўяўляе сабой глыбокі філасофскі роздум, што такое вайна наогул.

На Берлінскім кінафестывале асабліва чакалі рамантычную камедыю Д. Мэдэна "Закаханы Шэкспір", якая атрымала трынаццаць намінацый на "Оскар" і была адзначана сямю залатымі статуэткамі. Фільм вельмі касмічнараваны, забавляльны, з цікавымі сюжэтнымі перыпетыямі. Сцэнарысты М. Норман і П. Стопард атрымалі "Сярэбраны мядзведзь" "за арыгінальны сцэнары". Цікава, што англійскі рэжысёр зрабіў якасную галівудскую карціну, якую можна паглядзець і адразу ж забыць. Шчыра кажучы, мне бліжэй стылістыка Б. Лурмана. Яго гратэскныя "Рамзо і Джульета" сапраўды захапляюць і ўражваюць.

"Сярэбраны мядзведзь", другі па значэнні Вялікі прыз журнэ, атрымаў датчынскі С. Краг-Якабсан за фільм "Апошняя песня Міфунэ — Догра-3". Кіно "Догра-3" — гэта сэнсавы фільм. "Дамаматы" — сёння гэта Ларс фон Трып, Т. Вінтэрберг, С. Краг-Якабсан здымаюць толькі на натуре і ручнай камерай, адмаўляючыся ад аптычных і камп'ютэрных спецэфектаў.

Фантастычны трылер Д. Кроненберга "eXistenZ" быў прысвечаны тэме віртуальнай рэальнасці. Стужка атрымала "Сярэбраны мядзведзь" "за выдатны мастацкі дасягненні". На праглядзе карціны частка глядачоў смяялася, другая знаходзілася ў шоку, трэцяя пакідала кіназалу. Элітарнае кіно Кроненберга здзівіла і расчаравала адначасова, стала адным з гучных скандалаў фестывалю.

...На сёлётным Берлінале, як падлічылі нямецкія журналісты, было паказана 667 фільмаў. Гэта вар'яцкі вялікая лічба, бо, калі падлічыць яе на дванаццаць дзён, а менавіта столькі доўжыцца фестываль, то атрымаецца, што кожны дзень дэманстравалася больш за 50 фільмаў. Шкадуно, што магчымасці чалавечага ўспрымання абмежаваныя.

Запісала

Вольга БАРАБАНШЧЫКАВА

На здымках: кадры з фільмаў "Каханая і Ягур", "Кветкі календулы".

Соф'я ГУРЫЧ

28 красавіка 1999 года пасля цяжкай хваробы пайшла з жыцця вядомая беларуская актрыса і рэжысёр радыё, заслужаны работнік культуры БССР, лаўрэат Дзяржаўнай прэміі Беларусі Соф'я Якаўлеўна Гурыч.

Нарадзілася С. Гурыч 29 снежня 1917 года ў г. Мінску. Пасля сканчэння Беларускай студыі пры Цэнтральным вучылішчы ў Ленінградзе з 1937 па 1941 год працавала актрысай у Тэатры юнага глядача БССР імя Н. Крупскай, дзе стварыла шэраг яркіх і запамінальных вобразаў у спектаклях для дзяцей і юнацтва, сярод якіх найбольш значнымі сталі Валя Бружжак у "Як гартавалася сталь" паводле М. Астроўскага (1937), Жэня Шаўрова ў "Блакiтным і ружовым" А. Бруштэйн, Маленькая разбойніца ў "Снежнай каралеўе" Я. Шварца (абодва 1939), Зербінета ў "Хітрыках Скапэна" Ж. Б. Мальера (1940). Сцэнічныя гераіні С. Гурыч заўсёды былі натурамі дзейнымі, валавымі і энергійнымі.

Падчас Вялікай Айчыннай вайны ў 1943—1944 гг. С. Гурыч працуе дыктарам на радыёстанцыі "Савецкая Беларусь", якая размяшчалася ў Маскве. Тады ўпершыню яе жыццёвы і творчы лёс перакрываўся з радыёмастацтвам.

У першыя пасляваенныя гады С. Гурыч вяртаецца ў тэатр, працуе як актрыса, спірае сябе ў тэатральны рэжысёр. З 1944 па 1948 г. на сцэне Брэсцкага абласнога драматычнага тэатра імя Ленінскага камсомола Беларусі яна стварыла шэраг адметных вобразаў і спектакляў.

Значны перыяд творчай дзейнасці С. Гурыч быў звязаны з Гомельскім абласным драматычным тэатрам, дзе яна працавала з 1955 па 1958 г. Тут ёю ажыццёўлены пастановкі, адметныя імкненнем да псіхалагічнай паглыбленасці і тонкага раскрыцця сутнаснай шматстайнасці праяў чалавечага характару. Сярод іх спектакляў гэтага перыяду: "Гісторыя аднаго кахання" К. Сімава (1955, разам з Д. Рачным), "Іван Рыбакоў" В. Гусева (1955, разам з А. Ясафавай), "Хітрамудра закаханая" Лопэ дэ Вэгі (1955, разам з А. Ясафавай), "Каханне Ані Бязрозкі" У. Пісталенкі (1955,

разам з А. Ясафавай), "Маці сваіх дзяцей" А. Афінагенава (1955, разам з Д. Рачным), "Баса Жалызнова" М. Горкага (1956, разам з Д. Рачным), "Глыбокая плынь" паводле І. Шамякіна (1956, інсцэніроўка С. Гурыч, разам з Д. Рачным), "Свеціць ды не грэе" А. Астроўскага і М. Салаўева (1957, разам з Д. Рачным) і інш.

З 1966 года і да апошніх дзён жыцця творчы лёс Соф'і Якаўлеўны быў звязаны з Беларускай рэспубліканскай радыё. Спачатку ў якасці рэжысёра, а потым, з 1967 па 1987 год, С. Гурыч працавала галоўным рэжысёрам галоўнай рэдакцыі літаратурна-драматычнага вяршання. На радыё С. Гурыч як рэжысёр і інсцэніроўшчык ажыццявіла больш за 200 пастановак радыёспектакляў пераважна на творах беларускіх празаікаў, паэтаў і драматургаў. У яе асабе многія майстры мастацкага слова знайшлі па-сапраўднаму зацікаўленага, вельмі чулага, прасейнага і творчага інтэрпрэтатара сваіх твораў. Шэраг выдатных актёраў тэатраў Беларусі з вялікай удзячнасцю і задавальненнем працавалі з С. Гурыч і стварылі ў яе радыётэатры мноства яркіх, запамінальных вобразаў, нярэдка прыгаворваючы, што далёка не заўсёды творчы лёс мог бы прадставіць ім магчымасць сыграць гэтыя ролі на тэатральных падмостках. Сярод найбольш значных радыёпастановак С. Гурыч — "Жураўліны крык" (1966) і "Пайсці і не вярнуцца" паводле В. Быкава (1979), "Рудабельская рэспубліка" паводле С. Грахоўскага (1972), "Беклапомны дні" паводле М. Лынькова (1974), "Мінскі напрамак" і "Завеі, снежань" паводле І. Мележа (1976), "Новая зямля" паводле Я. Коласа (1976), "Вазьму той боль" паводле І. Шамякіна (1980) і многія іншыя.

Сапраўды вяршыні ў творчай спадчыне С. Гурыч сталі радыёспектаклі "Хамуціс" паводле А. Кулішова і "Рыбакова хата" паводле Я. Коласа, адзначаныя Дзяржаў-

**Міністэрства культуры Рэспублікі Беларусь
Нацыянальная дзяржаўная тэлерэдыёкампанія
Канфедэрацыя творчых саюзаў і культурных фондаў Беларусі
Беларускі саюз тэатральных дзеячаў**



най прэміяй БССР за 1984 г.

С. Гурыч стварыла на радыё таксама цыкл творчых партрэтаў вядучых майстроў тэатраў Беларусі — А. Клімава, Л. Рахленкі, Г. Абуховіч, Ф. Шмакава, В. Галіны, С. Бірылы, С. Браварскай, Г. Макаравай, А. Шах-Парон, Ю. Сідарава, В. Белахвосціка і інш. Выступала яна і ў перыядычным друку на праблемах тэатральнага і радыёмастацтва, была адным з аўтараў зборніка нарысаў "Майстры беларускай сцэны" (1960).

Жыццё С. Гурыч не заўжды было ўсыпана ружамі, бывалі ў ім горкія і цяжкія часіны. Але і радасці, і нягоды яна перажывала найперш з найвялікшым пацудзім уласнай годнасці і нязменнай павагі да другіх, з верай у неперажанасць добра і чалавечка-любства, заўсёды застаючыся самай сабою — вельмі патрабавальнай, але і надзвычай чулай.

Светлая памяць аб Соф'і Якаўлеўне Гурыч назаўжды застанеца ў сэрцах яе калег і сяброў, усіх тых, хто добра яе ведаў і меў радасць і шчасце тварыць, працуючы разам і побач з гэтым таленавітым чалавекам.

Іван ГУРБАН

1 мая 1999 года памёр дзіцячы пісьменнік Іван Гурбан.

Іван Яфімавіч Гурбан нарадзіўся 21 мая 1922 года ў вёсцы Юшавічы Нясвіжскага раёна Мінскай вобласці ў сялянскай сям'і. Вучыўся ў мясцовай сямігодцы, скончыў Нясвіжскую сярэднюю школу, а таксама Усесаюзнае заочнае ўніверсітэцкае курсы (1953). Працаваў рахункаводам Нясвіжскай МТС (1954—1959), старшынёй Юшавіцкага сельсавета (1961—1964), на будаўнічых работах. Іван Гурбан — ветэран Вялікай Айчыннай вайны.

Літаратурнай працай пачаў займацца з 1950 года. Друкаваў вершы ў розных перыядычных беларускіх выданнях. Убачылі свет тры зборнікі яго твораў: "Чубаченькі будзільнік" (1979), "Калі ветрык спачывае" (1985), "Пахі ясны" (1991). Прасякнутыя пацудзім любові да роднай зямлі, вершы Івана Гурбана вучаць дзяцей расці такімі ж працавітымі і сумленнымі, як іх бацькі, быць сапраўднымі гаспадарамі сваёй краіны.

З жыцця пайшоў высокай годнасці чалавек. Усе, хто ведаў Івана Гурбана, захава-



юць аб ім добрую памяць.

Саюз беларускіх пісьменнікаў

Мар'ян ВІЖ

30 красавіка на 51 годзе жыцця памёр пісьменнік Мар'ян Віж (Мар'ян Міхайлавіч Зайцаў).

Мар'ян Віж нарадзіўся 23 лютага 1949 г. у Мінску. У 1971 г. скончыў гістарычны факультэт Беларускага дзяржаўнага ўніверсітэта. Служыў у войску, працаваў адказным сакратаром Беларускага таварыства аховы помнікаў, затым — у аддзеле аховы помнікаў Гістарычнага музея Украіны. З 1976 — рэдактар рэдакцыі гісторыі Беларусі БелСЗ, з 1979 г. — выкладчык кафедры гісторыі Беларусі Мінскага інстытута культуры. Працаваў выкладчыкам, выхавателем у іншых навуковых установах рэспублікі,

загадаў аддзелам у рэдакцыі штотыднёвіка "Наша слова".

У друку пачаў выступаць у 1974 годзе. З першых публікацый ён выявіў сябе як выдатны знаўца мінулага нашай Бацькаўшчыны, які выступае ў друку з цікавымі публікацыямі, садзейнічае абуджэнню ў народзе павагі да ўласнай гісторыі і тым самым — яго патрыятычнаму выхаванню.

М. Віж — аўтар шэрагу гістарычных, літаратуразнаўчых, краязнаўчых публікацый. Пяру пісьменніка належыць кніга нарысаў "Нары даўніны", гістарычная аповесць "Лабірынт".

Светлы вобраз Мар'яна Міхайлавіча на-



заўсёды застанеца ў сэрцах сяброў, усіх, хто з ім працаваў і хто яго ведаў.

Саюз беларускіх пісьменнікаў

Адгалосак памяці

4 мая на 79 годзе раптоўна абарвалася жыццё стрэчнай паміжніцы М. Багдановіча **Анастасіі Глебаўны Кунцэвіч**, адной з нашчадкаў той ніжэгародскай "беларускай калоніі", якую пасля ад'езду з бацькаўшчыны ўтварылі ў самым цэнтры Расіі разам з Багдановічамі сем'і сясцёр паэтыка Магдалены і Марыі. Праўдлівы гэтага асродка на фарміраванне талента класіка беларускай літаратуры А. Я. Багдановіч пісаў, што ён быў "той расой, якая жывіла і клікала да жыцця пазычныя парасткі яго душы". У сям'і **Анастасіі Глебаўны** заўсёды яшчэ

чотна зберагалася памяць пра вялікага песняра беларускага народа, пра свае беларускія карані, лебучы гэта была прывіта дзецім і ўнукам.

Анастасія Глебаўна разам са сваімі сёстрамі заўсёды цікавілася культурным жыццём Беларусі, як тут, на радзіме яе продкаў, зберагаючы памяць пра яе знакамитага дзядзьку. Дзеся гэтага на Беларусь перадаваліся ашадна зберажоныя рэліквіі: сямейныя

**Саюз беларускіх пісьменнікаў
Ад'яднанне дзяржаўных літаратурных музеяў Рэспублікі Беларусь
Літаратурны музей Максіма Багдановіча**

здымкі, аўтаграфы паэта, кнігі з бібліятэкі Адама Ягоравіча Багдановіча. Яны сталі істотным набыткам пры стварэнні Літаратурнага музея М. Багдановіча.

Поваз з Беларуссю заўсёды руліва падтрымліваў муж **Анастасіі Глебаўны Аркадзь Якаўлевіч Бараховіч**, перакладаючы творы М. Багдановіча на рускую мову, ястомна прапагандуючы ў Расіі набыткі беларускай культуры. Мы падзяляем смутак сям'і **Анастасіі Глебаўны**, шчыра перажываем, што разам з ёй ад нас адшоў яшчэ адзін адгалосак жывой памяці пра Максіма Багдановіча.

Па-над крытычнымі глыбінямі

Аляксандр СТАНЮТА

Калі пачынаюць гаворку пра крытыку, нярэдка забываюцца на простую ісціну: хто шукае, той заўсёды знаходзіць. Быццам бы ясна як дзень, нішто не новае на гэтым свеце. Так. Але пры падыходзе да ісціны здаецца, нібы праз нешта трэба пераскочыць. Таму ўмелне чытаць у падтэкстах і нават па-за тэкстам выклікае цэлы стос пытанняў. Пра што клапаціцца ахоўнікі чысціні жанру? Ці варта папускацца да палемікі з імі? Чаму ўспрамае самадастатковасць у самаруху? Куды можа завесці сюжэтна-тэматычны накірунак?

Слабое мастацкае адлюстраванне ідэі не толькі заглушае даверлівы голас сутнасці, але можа выбіць дзірку ў коле зла, праз якую выплывае заграмыравае тэарэтычнае браканьерства. Апаўшчальныя знакі вострых, трыюмфальных праблем спрыта кідваюцца напярэйчы сацыяльна-філасофскім акцэнтам з маральна-эсэтычных пазіцый. Адгулюе мова спрошчаных уяўленняў не хвалюе, а ўзвінчвае трапяткі агеньчыкі надзей у сусветнасці глухіх завулкаў. Есць пра што падумаць! І калі аўтар валодае матэрыялам, а матэрыял яшчэ не "валодае" аўтарам, выбіраючы чыйнасьць мембраны (прыгадавацца стараісціна)

вядзе да імітацыі ўніверсальных пачуццяў.

Аб чым гэта сведчыць? Перш за ўсё аб тым, што ўсякі разлад пераадоўваецца ладам. Але ці дастаткова гэтага, каб вастрыня канфлікту пагражала інтанцыянай нюансіроўцы дазіроўкай мастацкай умоўнасці. Зразумела, не. Іншымі словамі, спрамленне і звужэнне праўды мастацтва, імяка кажучы, толькі псуе існае майстэрства ў рэальнасці сённяшняга дня. Пасля такіх азіранняў ілюзія прысутнасці аўтара ў падзеях твору набывае фарсавы пачатак.

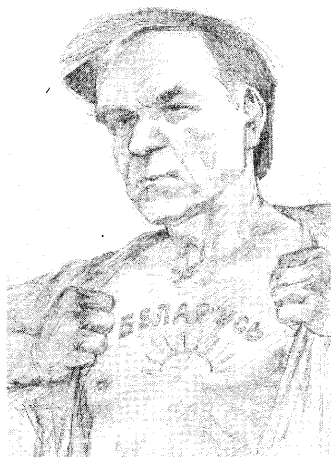
Далей. Нельга тануць у эмпірыі, губляць вышыню погляду і глыбіню думкі, інакш нечаканае празрэне душы можа, без перабольшання, заблудзіцца на магістральна-праблемных шляхах. Літаратурна-крытычныя гаданні (мы яшчэ вернемся да гэтага) — справа ненадзейная. Але, думаецца, не будзе памылкай сказаць, што фальшывая глыбакадумнасць рыкашэціць ад той рэальнасці, з якой даносіцца пранізліва-шчыліва мелодый. Дзіўна гэта, ці няпраўда? Уся справа, так сказаць, у глыбіні ворыва. Таму нельга з-пад дрымотна прыплюсчаных веек азіраць літаратурныя палеткі, якія займаюць салідную друкаваную "тэрыторыю".

Георгі ЮРЧАНКА

А сулярэчліваць чалавечай сям'я-домасці? Баяцца яе не трэба, хутчэй наадварот. Эмацыянальная хваля душэўнай засяроджанасці забяспечваецца глыбокім перажываннем у ракурсе "амбівалентных" карэкцый. Значыць, каларыстычнае майстэрства пры эсхаталагічным бачанні вядзе да стрыманага артыстызму ў мадэляванні эпічных апісанняў.

Пра што нам хацелася памаўчаць? У чым мы пабойваемся ўслых прызнацца? Што прымушае азірацца назад? Праз што намерваліся пераагнуць? Пры пошуках адказаў на гэтыя пытанні, вы здагадаліся, пагражалена вагаюцца шалі рэфлексіі адчування, паказваючы тым самым, што найбліжэйшы шлях да ісціны — не заўсёды прамы. Прычыны? Раскачванне на арэлях ілжывых антыномій звужае афарыстычна-сіслюю акрэсленасць думкі і запавольвае шырокае дыханне эпічнасці, перальняючы цудоўную магчымасць судакранання з вечнасцю.

Масавую вытворчасць талентаў не наладзіць, пра што можна гаварыць далей, а можна і спыніцца, тым больш, што не так і цяжка гэта зрабіць. Паспадыаемся, што нас правільна зразумелі. На гэтым і паставім кропку, ці ж не праўда?..

ЭПІГРАМЫ
ЭДУАРДА
АКУЛІНАШАРЖЫ
АЛЕГА
КАРПОВІЧА

Сяргей ЗАКОННІКАЎ

У Законнікава Сяргея —
міжнародны аўтарытэт...
Бо і ў Францыі разумеюць,
што такое — у законе Пэст.



Леанід ГАЛУБОВІЧ

Галубовіч не ловіць варона,
хоць родам ён сам з Варона.
Піша вершы пра галубоў —
пра любоў незямную — балконную...



Мікола МЯТЛІЦКІ

Хоць родам з жаночай вёскі, —
ён талент мужчынскі мае.
У прымах жыве са Стройнай,
а мроіцца ў снах — Залатая...

Анатоль ЗЭКАЎ

Дарэмныя спадзеўкі

У наступ, аднычыматы п'яныя,
Ідзем, дымае, напрадам,
Каб паланіць яе, каханую,
Хто ласкай ціхаю, хто злом.

Мікола МАЛЯЎКА

Мы захмялем ад пшчоты,
Што, пэўна, горай, чым віно.

І да дзяўчат схадзіць ахвота,
Пра што так марылі даўно.
Схадзіць не проста,
каб адведаць,
А каб з таго хоць што было,
Каб падмануць
якую-небудзь

Анатоль ЦЫРКУНОВ

Не злоўжывай памфлетамі,
Пішы лепш пра балет.

Даніна
майстэрству

Кат сканаў, а наплечнікі ката
Кажуць з жалем: "Якая страпа!"
Ен жа так па-майстэрску
ўмеа

Вызваляў душу з плену цела.

Старэючая
эстрадная гзіва

Не трэба думаць пра яе,
Што прымадонна выйшла
з моды,

Яна яшчэ ў гады свае,
Мастацтву шмат
прыносіць шкоды.

Кампазітар-гачнік

На жаль, не можа ён народ
Парадаваць сваёй санатай,
Затое можа агарод
Ускапаць,

шчыруючы лапатай.

Браканьер

Пакуль палываў на алены
Алесь усю ноч ля стагоў,
Яму змайстравала Алена
Цудоўную пару рагоў.

Інтэрпрэтар

Хоць ён пасрэдны літаратар,
Не Чэхав і не Бернард Шоу,
Затое, як інтэрпрэтар,
Усім уладам падышоў.

Марцін КОЎЗКІ

Доля праўды

Перад небам усе роўныя? Аб чым гэта вы, людзі, марыце, калі адных накіроўваюць галоўныя, а другіх — "група таварышаў"? Тут адзін летучынік-змагар даводзіў, што кладуць у зямны шар. А патрапіў рамантык-змагар на той жа цвінтар. Насамрэч, перад свежай магілаю што табе, фантазер, ураўнілаўка? Кладуць у зямны шар, а твой уастак з напарстак. Дык ці лепш тым абармотам, у каго там некалькі сотак?

Нацыянальнасць: безбеларус.

Не насценны надпіс, не плакат — крык, што з нечых вуснаў нема рвецца: "У куточак не рабі, элек-

Скідваць без ліцэнзіі ўскочаныя наверх камяні — для нека-
тых гэта таксама падзвіг. Свой
камень, які коціш угару.

Не гвалтуй свой "тэлік", прас-
тата, — на ўсіх праграмах пуста-
та.

ЗАСНАВАЛЬНІКІ

Саюз беларускіх
пісьменнікаў;
рэдакцыя газеты
"Літаратура і мастацтва"
ВЫХОДЗІЦЬ
З 1932 ГОДА

Галоўны рэдактар

Алесь
ПІСЬМЯНКОЎ

РЕДАКЦЫЙНАЯ РАДА:

Святлана БЕРАСЦЕНЬ,

Павел ВЕРАБ'ЕЎ —

намеснік галоўнага
рэдактара,

Мікола ГІЛЬ,

Галіна КАРЖАНЕЎСКАЯ,

Жана ЛАШКЕВІЧ,

Алесь МАРЦІНОВІЧ,

Барыс ПЯТРОВІЧ —

першы намеснік
галоўнага рэдактара,

Людміла РУБЛЕЎСКАЯ,

Віктар ШНІП —

адказны сакратар

АДРАС

РЕДАКЦЫЯ:

220005, Мінск,
вул. Захарова, 19

ТЭЛЕФОНЫ:

прыёмная рэдакцыі —
284-8461

намеснік галоўнага
рэдактара — 284-8525,
284-7985

АДЗЕЛЫ:

публіцыстыкі — 284-8204

пісьмаў і грамадскай
думкі — 284-7985

літаратурнага
жыцця — 284-8462

крытыкі
і бібліяграфіі — 284-7985

паэзіі і прозы — 284-8204

музыкі — 284-8153

тэатра, кіно
і тэлебачання — 284-8153

выяўленчага мастацтва,
аховы помнікаў — 284-8462

навін — 284-8462

мастацкага
афармлення — 284-8204

фота-
карэспандэнт — 284-8462

бухгалтэрыя — 284-7965

Пры перадруку просьба
спасылацца на "ЛІМ".

Рукапісы рэдакцыя
не вяртае і не рэцэнзуе.

Пазіцыя рэдакцыі
можа не супадаць
з меркаваннямі
і думкамі аўтараў
публікацый.

Набор і вёрстка
кам'ютэрнага центра
тыднёвіка "ЛІМ"

Выходзіць раз на тыдзень
па пятніцах

Друкарня
"Беларускі Дом друку"
(г. Мінск, пр. Ф. Скарыны, 77)

Індэкс 63856.
Наклад 3735
Нумар падпісаны ў друк
6.5.1999 г. у 17.30.

Рэгістрацыйнае
пасведчанне № 715
Заказ 2134 Г

Д 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12
М 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12